



República Democrática de Timor-Leste

Orsamentu Jeral Estadu 2022

Panorama Orsamental

Livru 1



Livro 1 - Panorama Orsamentál

Prefásiu

Lei Orgánika Ministériu Finansas nian fó responsabilidade ba Diresaun Nasionál Orsamentu atu rekolla no jere informasaun finanseiru ne'ebé iha relasaun ho setór públíka no públíka nia rezultadu estatística.

Tuir provizaun ida ne'e no atu promove transparénsia kona-bá finansas públíkas, Ministériu Finansas publíka versaun finál dokumentus hirak ne'ebé iha relasaun ho Orsamentu Jerál Estadu 2022, hafoin hetan aprovasaun husi Konsellu Ministrus.

Dokumentasaun kona-bá Orsamentu Jerál Estadu 2022 ne'e inklui Proposta Lei Orsamentu Jerál Estadu no apoiu ho livrus orsamentu hanesan tuir mai:

Livro 1	: Panorama Orsamentál
Livro 2	: Planu Anual
Livro 3A	: Fundu Infraestrutura
Livru 3B	: Munisipius
Livro 3C	: RAEOA & ZEESM
Livro 3D	: Seguransa Sosial
Livros 4AB	: Rubrikas Orsamentais
Livro 5	: Parseiru Dezenvolvimentu
Livro 6	: Fundu Espesial - FDCH

Livro 1 *Panorama Orsamentu* deskreve kona-bá estratéjia orsamentu jerál Governu nian, fó informasaun kona-bá panorama ekónomiku internasional no doméstiku, estimativas reseitas doméstiku no husi minarai, inklui mos rendimento sustentável estimadu, nune'e mos despeza jerál iha médiu prazu no mos iniciativas prinsipais foun ba tinan tuir mai.

Dokumentasaun kona-bá orsamento ne'é bele iha portál transparénsia orsamentál Ministériu Finansas nian, www.mof.gov.tl Perguntas kona-bá publikasaun ne'e bele dirije ba Diresaun Jerál Planeamentu no Orsamentu iha e-mail: jcarvalho@mof.gov.tl, telefone (+67077304362), epmartins@mof.gov.tl (+67077879183) no syaguim@mof.gov.tl (+67077305809).

Dokumentus hirak ne'e sei aumenta kuñesimentu no kompriensaun kona-bá finansas Governu nian no ajuda ita hotu atu sai “*Sidadaun ida ne'ebé diak, sei sai héroi foun ba ita nian Nasaun*”.



Rui A. Gomes
Ministru Finansas

Indise

Lista Tabela no Figuras	4
1 Sumariu Ezekutivu	7
2 Panorama Makro-Fiskal.....	15
2.1 Sumariu	15
2.2 Panorama Ekônomiá	22
2.3 Despeza Governu, Reseitas Domestika no Kresimentu PIB	24
2.4 Reseita.....	25
2.5 Analiza Sustainabilidade Fiskal	46
2.6 Kontijensia Pasivus.....	48
3 Indikadores Sosio Ekonomia	50
4 Prioridade Governu	55
4.1 Prioridade Governu no Medidas foun	55
4.2 Pakote Rekuperasaun Ekonômika (PRE).....	56
4.3 Orsamentu Sensivel ba Jéneru	57
5 Orsamentu Tuir Programa.....	60
5.1 Saida Mak Orsamentu Tuir Programa ?.....	60
5.2 Prosesu Programa Orsamentu iha Timor-Leste	60
5.3 Objektivu hodi Melhora Estrutura Orsamentu Turi Programa ba OJE 2022.....	60
6 Proposta Orsamentu	64
6.1 Análiza Komparativu kona-ba Proposta Orsamentu Jerál Estadu 2022	64
6.2 Medidas Foun iha OJE 2022	65
6.3 Totál Despeza tuir Programa.....	65
6.4 Despeza tuir Fundu	67
6.5 Alokasaun ba Munisipiu.....	75
7 Finansiamentu no Rekursus Externu.....	76
7.1 Definisaun Finansiamentu.....	76
7.2 RSE no Esesu Levantamentu	77
7.3 Uzu Fluxu de Kaixa	77
7.4 Emprestimu	78
7.5 Parseria Públiku-Privadu	84
7.6 Apoiu Orsamentu Direta (AOD).....	89
7.7 Komprimisu Parseiru dezenvolvimentu.....	90
8 Jestaun Finansas Publiku	94

8.1	Saida Mak Jestaun Finansas Publika (JFP).....	94
8.2	Matadalan Perioridade JFP Timor –Leste 2021-2023	94
8.3	Leis ba Enkuadramentu Orsamentu Jeral Estadu no Finansas Publika.....	95

Lista Tabela no Figuras

Tabela 1: Fontes Orsamentu Kombinadu 2020-2026, millaun \$	7
Tabla 2: Tabela Fiskal 2020 - 2026, millaun \$	11
Tabela 3: Indikadores Ekonomia, 2020-2023, %.....	15
Tabela 4: Indikadores Kresimentu, 2019-2022, %.....	16
Tabela 5: Tasx Inflasaun Global no Rejional (%).	17
Tabela 6: Total Reseitas Domestika, 2010 – 2020.....	26
Tabela 7: Reseitas Domestika 2020 – 2026, millaun \$.....	26
Tabela 8: Total Reseitas husi Impostu, Atual no Projeksaun 2020 – 2026, millaun \$	28
Tabela 9: Taxas no Enkargos, Atual no Projeksaun, 2020 – 2026, (USD 000)	29
Tabela 10: Reseitas husi Jurus, Atual Projeksaun 2020 – 2026, (USD 000)	31
Tabela 11: Ajênsias Autonómicas, Atual no Projeksaun 2020-2026, (USD 000).....	32
Tabela 12: Subsidiu Governu ba Empresas Publikas	34
Tabela 13: Rikusoin Petrolíferu no Rendimentu Sustentável Estimadu (RSE).....	35
Tabela 14: Asumsoens Xaves ba Kalkulasaun RSE 2022.....	36
Tabela 15: Reseitas Fundu Petrolíferu, millaun \$.....	45
Tabela 16: Estimadu Poupança iha Fundu Petrolíferu, millaun \$.....	45
Table 17: Komparasaun Fasil Halao Negosiu Timor-Leste ho Nasaun iha Pasifiku	53
Tabela 18: Prioridades VIII Governu, 2022,.....	55
Table 19: Mapamentu Estrutura Programatiku ba Estrutura.....	62
Table 20: Lista Programa Rasionalizadu ba OJE 2022	62
Tabela 21: Programa sira ba OJE 2022 tuir Alokasaun	66
Tabla 22: Despeza tuir Fundu, millaun \$	67
Tabla 23: Repartisaun Despeza Fundu Konsolidadu Timor-Leste,\$.....	68
Tabela 24: Dezagregasaun despeza FDKU, \$	69
Tabela 25: Orsamentu Fundu Infraestrutura por Programa 2022 -2026, \$	70
Table 26: Programa sira ba Orsamentu Fundu Covid-19, \$.....	71
Tabela 27: Programa no Orsamentu Seguransa Social, \$	72
Table 28: Programa sira iha RAEOA-ZEESM, \$	73
Tabla 29: Setores PEDN no despezas atual Liña Ministériu no Alokasaun orsamentu, 2020-2022, \$	74
Tabela 30: Despeza atual munisipiu no alokasaun orsamentu, 2020 – 2022, \$	75
Tabela 31: Fontes Finansiamentu, 2020-2026, millaun \$.....	77
Table 32: Uza Fluxu de Kaixa, millaun \$	77
Tabela 33: Termso de Imprestimo	78

Tabela 34: Kusto Imprestimo vs Retornu Fundu Petroliferu.....	78
Tabela 35: Indikadores Diveda Eksternu ba Periouda 2017-2022, % husi PIB no Reseitas.....	79
Tabela 36: Kustu Dividas, millaun \$	80
Tabela 37: Total investimentu ba Konstrusaun, millaun \$.....	82
Tabela 38: Planu Distribuisaun tuir SDP Sub-pillar no Pillar ba tinan 2022,	92
Tabela 39: Proposta Kalendariu Orsamentu no Marco Importante bazeia OJE foun no Lei JFP	95
Figura 1: Mudansa iha Indesu Presu Konsumudor (IPK) Timor-Leste tinan 2014-2021 (%)	17
Figura 2: Índise Presu Merkadorias 2011-2021	19
Figura 3: Índise Tasa Kambio 2013-2021 (%)	20
Figura 4: Taxa Jurus Komersiais no Kreditu	21
Figura 5: Empregu 2010-2020, 000's ema	21
Figura 6: Kresimentu PIB naun-petroliferu real (RHS, %) no nivel (LHS, millaun \$m)	23
Figura 7: Komponente PIB naun-petroliferu, 2017- 2023	23
Figura 8: Orsamentu Estadu, reseitas domestika (millaun \$m, LHS) no kresimentu PIB (% kresimentu, RHS) 2010-2021.....	24
Figura 9: Previzaun Presu Minarai iha RSE 2020 (husi Ors 2021 ba Ors 2022)	38
Figura 10: Previzaun Produsaun Bayu-Undan iha RSE 2022.....	39
Figura 11: Análize Sensibilidade – Rendimentu Sustentável Estimadu, millaun \$	39
Figura 12: Retornu Investimentu Fundu Petrolíferu, %.....	41
Figura 13: História RSE, Rikeza Petrolífera no Levantamento	42
Figura 14: Reseitas Petrolíferas ki'ik	42
Figura 15: Taxa Jurus ki'ik los, signifika katak retornu esperadu mos sei ki'ik.....	43
Figura 16: Mandatu Global Fundu Petrolíferu	43
Figura 17: Analiza Sustainabilidade Fiskal iha segmentasaun Fundu Petroleu, millaun \$	47
Figura 18: Analiza Sustainabilidade taxa Kresimentu populasaun no inflasaun, millaun \$	48
Figura 19: Kompara Timor-Leste nia HDI ho nasau sira iha Azia Pasifik, 2019	50
Figura 20: marka HDI Timor-Leste, 2010 - 2019	50
Figura 21: Tendensia Rendimentu Nasional Bruto (RNP) per Kapita 2010 - 2019	51
Figure 22: Komparasaun Fasil Halao Negosiu Timor-Leste ho Nasaun balun iha Asia Pacificcific.....	53
Figura 23: Komparasaun Timor-Leste 2020 nia Pontuasaun Klaster CPIA ho Fiji no Vanuatu	54
Figura 24: Mapamentu Responsabilidade tur Programa, Sub-Prograna no Aktividades	61
Figura 25: Atual Sirklu Orsamentu	62
Figura 26: Komparasaun Despeza 2020, OJE Retifikativu 2021 & Proposta OJE 2022 tuir klasifikasiacaun PEDN, \$	64
Figura 27: Komparasaun Despeza 2020, OJE Retifikativu 2021 & Proposta OJE 2022 tuir klasifikasiacaun Funsau Governu, \$	65
Figura 28: Nivel Diveda Eksternu, millaun \$.....	79

Figura 29: Dívida iha dólares Amerikanus VS Dívida naun-dólares Amerikanus.....	81
Figura 30: Tasa Jurus Fixa vs Variavel.....	81
Figura 31: Por Projeto, Progresu Konstrusaun ate Junho 2021, Despezas no Montante Kontratu	82
Figura 32: Alokasaun Sektoral husi Proposta Tetu Emprestimu ba tinan 2022.....	84
Figura 33: 2016-2022 Apoiu subvensaun/la'os emprestimu husi Parseiru Dezenvolvimentu, milhaun dólar Amerikanu.	91
Figura 34: Planu Dezenbolsu Bazeia ba Grupu Duadores, %.....	92

1 Sumariu Ezekutivu

Políтика Governu

Timor-Leste nía Planu Estratéjiku Dezenvolvimentu tinan 2011-2030 sistematiza iha pilares ha'at: Kuadrú Instítuísional, Kapital Sosial, Dezenvolvimentu Ekonomia no Dezenvolvimentu Infraestrutura. Pilares 4 ne'e hotu sai hanesan prioridade sira iha mandatu VIII Governu Konstitusional.

Bazeia ba pilares hirak ne'e, VIII Governu Konstitusional defini ona area prinsipais 6 ba tinan 2022 mak hanean tuir mai ne'e:

- Dezenvolvimentu Kapital Umanu (Edukasaun, Treinamentu no Saúde)
- Habitasaun no Inklusaun Sosial
- Setor Produtivo (Agrikultura, Turizmu), Ambiente no Konetividade
- Dezenvolvimentu Setor Privadu
- Dezenvolvimentu Rural
- Boa Governasaun

Proposta tetu orsamentu ba tinan 2022 difini ho montante biliaun \$1.84 (inklui komprimisu parseiru dezenvolvimentu) no fahe ba fontes finansiamantu hanesan iha tabela tuir mai.

Tabela 1: Fontes Orsamentu Kombinadu 2020-2026, miliaun \$

	2020 Atual	2021 Orsamentu Retifikativu	2022 Proposta Orsamentu	2023	2024	2025	2026
Total Orsamentu Kombinadu	1,339.1	2,185.4	1,842.5	2,795.0	2,664.4	2,093.2	1,782.2
Despezas Públkas B azeia ba Fundu (ixclui emprestimu)	1,156.0	2,030.3	1,675.0	2,670.9	2,579.1	2,088.6	1,777.6
CFTL (inkl DBS, eskl IF, HCDF, SS, COVID- 19 and RAEOA)	748.5	1,237.6	1,165.5	1,220.6	1,277.6	1,329.6	1,387.4
<i>Orsamentu Suport Direta</i>	<i>10.1*</i>	<i>9.1</i>	15.6	<i>6.6</i>	<i>2.8</i>	<i>3.8</i>	<i>0.0</i>
Fundu Infraestrutura (FI)	108.6	280.9	281.7	1,231.5	1,096.1	510.2	160.5
Fundu Dezenvolvimentu Kapital Umanu (FDKU)	8.8	13.0	12.0	12.5	13.0	13.4	14.0
Fundu COVID-19	194.3	287.6	37.6	28.2	21.2	15.9	11.9
Fundu Siguransa Sosial (SS)	41.7	42.7	43.0	44.6	46.4	48.1	50.0
RAEOA	23.8	97.8	84.4	87.6	91.2	94.4	98.2
Empréstimu (dezenvolvolsu)	30.1	70.7	50.8	45.9	33.8	77.0	55.6

	2020 Atual	2021 Orsamentu Retifikativu	2022 Proposta Orsamentu	2023	2024	2025	2026
Komprimisu Parseiru dezenvolvimentu	183.1	155.1	167.5	124.1	85.3	4.6	4.6

Fontes: Ministériu Finansas, 2021. *OTI suporta millaun \$0.7 iha tinan 2020

Gastus iha futuru projetadu atu kontinua aumenta aliña ho inflasaun no previzaun populasaun. Iha tinan 2021, Timor-Leste esperiencia xoke rua inklui COVID-19 no Siklone Seroja.

Impaktu husi Pandemia COVID-19

Timor-Leste rejistru kazu positivu COVID-19 ba dahuluk iha 21 Marsu 2020. Ate 10 Outubru 2021 detekta ona kazu konfirmadu hamutuk nain 19,673 no nain 119 mak mate.

Ho baze ba kazu konfirmadu dahuluk ne'e, Presidente Repúblika deklara Estadu Emerjensia hahu husi 28 Marsu no kontinua estende to'o agora. Iha fulan Marsu 2021 Governu propoin ba Parlamentu Nasional hodi aprova orsamentu extraordinariu ho montante millaun \$250 hodi reforsa kotas Tezoru durante rejimi duo-decimu no estabelese Fundu COVID-19. Lei foun ne'e promulga ona husi Presidente Lu-Olo iha 6 Abril. Transferênsia dahuluk halo iha fulan Abril ho montante millaun \$150 no transferênsia daruak ho montante millaun \$100 halao iha fulan Maiu. Hosi montante transferênsia millaun \$250 ida ne'e, millaun \$150 maka alokadu iha Fundu COVID-19 ho maoria aloka ba programa no sub-programa hodi responde ba COVID-19. Ida ne'e inklui fundus atu prevene no kombate COVID-19 nebe foka liu ba aquizasaun ekipamento medikamentu esensial no sasan, kriasaun no manutensaun sentru izolamentu no treinamentu ba funzionariu principal sira. Osan restu millaun \$100 husi levantamento refere uza hodi financia konta Tezoru. Iha Juñu 2020, através aprovasaun Lei No. 5/2020 husi Parlamentu hodi halo levantamento extraordinariu daruak husi Fundu Petrolíferu ho total millaun \$286.3. Montante ida ne'e fahe ba Fundu COVID-19 (millaun \$69.5) no suporta ba konta Tezoru (millaun \$216.8). Levantamento ne'e halao iha faze rua. Faze dahuluk halao iha fulan Agostu (millaun \$169.5) no faze daruak halao iha Outubru (millaun \$116.8). Haktuir aprovasaun OJE iha fulan Outubru, levantamento seluk halo iha fulan Dezembru (millaun \$350). Ho nune'e total levantamento husi Fundu Petrolíferu iha tinan 2020 hamutuk millaun \$886.3 husi millaun \$963.9 nebe aprova husi Parlamentu.

Iha versaun final husi OJE 2020 (aprovadu iha Outobru 2020), Fundu Covid-19 hetan alokasaun ho montante millaun \$333.2. Ida ne'e aloka ba item Sasan no Servisus millaun \$151.1, Transferênsia Publiku millaun \$165.9, Minor Kapital ho montante millaun \$4.1 no ikus lia ba Kapital dezenvolvimentu ho montante millaun \$10.2. Iha trimetre ikus (Q4) 2020 exekuta ona millaun \$194.7 ho nível ezekusaun 58.4%. Iha OJE original tinan 2021, Fundu COVID-19 hetan alokasaun hamutuk millaun \$31.0 hodi foka ba mitigasaun ba risco no medidas rekoperasaun. Osan ho montante millaun \$23.9 alokadu ba Sasan no Servisu, millaun \$3.5 ba Transferênsia Publiku no millaun \$3.6 aloka ba Kapital Dezenvovimentu.

Transmisaun COVID-19 iha komunidade ba dahuluk deklara iha 26 Fevereiro nu'udar rezultadu husi teste masal. Iha 7 Marsu 2021 anunsiu kazu dahuluk transmisaun komunitariu iha Dili. Iha 24 Marsu Konsellu Ministro aprova esbosu proposta lba amandamentu dahuluk ba Lei ho No. 14/2020 Dezembru 29, nebe mak aproba OJE 2021. Amandamentu ne'e hasa'e tetu orsamentu ho montante millaun \$198.4 (esklui despeza finanziadu husi doadores sira). Maibe ho realokasaun orsamentu internal nebe halo, despeza adisionais b ba aktividades foun finanziadu ho montante millaun \$135.5.

Amandamentu orsamentu ne'e foka ba area prinsipais 6 mak hanesan:

1. Suporta ba empregu
2. Moratoriu ba Kreditu
3. Izensaun ba propina
4. Akizisaun ai-han
5. Suporta ba profesionais liña frete sira
6. Prevensaun COVID-19 no medidas mitigasaun

Orsamentu ratifikativu aprovadu iha Parlamentu iha 27 Abril 2021. Momentu ne'e laiha mudansa ba total despeza governu, maibe iha ajustamento balun aloka ba apropiasaun kategori. Aprovasaun orsamentu adisional ho montante millaun \$317.1 , ho millaun \$182.4 mak halo realokasaun orsamentu, signifika aumentu ne'e nafatin ho total millaun \$135.3 . Ida ne'e la inklui adisional ho montante millaun \$39.1 husi *viroment* husi liña Ministérius hodi suporta Sesta Bazika hahu Janeiru to'o Marsu 2021. Lei ne'e pasa ho votus unanimidade (ho 20 abstensaun). Alokasaun bo'ot liu ba medidas rekuperasaun ekonomia ho montante millaun \$45.3 nebe alokadu ba Instituisaun Nasional Siguránsa Sosial hodi suporta implementa iniciativu ba apoiu empregu. Millaun \$34.5 alokadu ba Ministériu Saúde hodi implimenta programa vasinaun hasoru COVID-19, mellora fasilitade kuárantena, sosa ekipamento portesaun pesoal (EPP/PPE) no estensaun iniciativa identifikasiada ba kontaktus (*contact tracing initiatives*). Finansiamentu hirak ne'e mos aloka ba Sentru Logistika Nasional no Sentru Integrado Jestaun Krizí, no mos ba aprovasaun subsidiu profesiúnalis liñ frete no suporta hodi konklui Programa Sesta Bazika.

Impaktu Husi Siklone Seroja

Iha Semana Pásqua 4 Abril, Timor-Leste hasoru dezastre naturais grave ho naran Siklone Seroja nebe mak kauza husi udan bo'ot nebe mak foin akontese durante tinan 30 ikus hodi akontese inundasaun no rai monu. Dezastre ne'e afeta sasan barak mak rahun no ema mate. Iha ema nain 48 mak lakon vida no ema nain 30,350 desloka ba fatin refuziadus 6 iha Dili (Igreja Santo Tiago Hera, Konventu Kanosiana Hera, Dom Bosco Comoro Dili, Ex Restorante Metiaut, Rate-ain besik Canosa Comoro, no Sentru Suku Manleuna). Fatin sira ne'ebe hetan estragus aas liu maka Dili, RAEOA (Oé-cusse), Manatutu, Ainaro, no Viqueque. Ema lakon moris barak liu maka iha Dili, Ainaro no Manatuto.

Responde ba situasaun ne'e, iha 9 Abril 2021 Estadu hasai Rezolusaun Governu No. 32/2021 hodi deklara situasaun kalamidade nasional. Ba dahuluk, Governu responde ho aloka orsamentu ho montante millaun \$2,247,064. Fundu refere alokadu ba be'e mos no hahan, materia konstrusaun, paredi temporária hodi satan be'e no mota. Total numeru ema nain 3,710 benefisia husi osan refere, kompostu husi ema nain 3,183 mak simu sasan laos-hahan no ema nain 2,093 mak simu matéria konstrusaun. Parte seluk husi ajudus Governu, vitima sira mos simu ajudus husi grupos lokal no komunidade internasional sira.

Atu asegura Estadu preparadu ho diak atu responde ba eventu hanesan ne'e iha futuru, Ministériu Administrasaun Estatal atraves Unidade Misão Protetiva Civil no Dezastre Naturais estabelese politikas no iniciativas hanesan: identifika área risku sira no bandu komunidade sira hari'i uma iha área risku, mellora kuñesementu no infraestrutura hodi mitiga risku husi dezastre naturais, prepara no informa ba komunidade hodi abitua prevensaun ba risku no dezenvolve sistema alertasaun ne'ebe eficiente. Alende ida ne'e, grupu servisu halo analiza ba implementasaun, hállo sasukat, no prioridades ba mitigasaun risku dezastre naturais nebe dezenvolve hela. Pilotu sentru akomodasaun multi-funsaun sei estabelese ho objektivu atu responde ba desastre naturais iha teritoríu tomak no kontribui ba re-organiza urbanu, politika

decentralizasaun no empodaramentu lokal. Millaun \$57.3 husi Orsamentu Ratifikativu tinan 2021 aloka hodi suporta ba manutensaun infraestrutura no rehabilitasaun ba estragus husi Siklone Seroja (inklui estra millaun \$54 husi realokasaun dentru fundus infraestrutura).

Panorama Makro-Fiskal

Kresimentu ekonomia iha tinan 2020 tun -8.7% afetadu husi kombinasau orsamentu atrazada, COVID-19 no Estadu Emerjensia. Maibe, espetativa ba kresimentu PIB iha tinan 2021 sei fila ba positivu 1.6%. Espetativa ida ne'e mai husi inseerteza politika ne'be hotu ona no orsamentu governu ne'be forte ka makaas. Maski ida ne'e previzadu tun tamba konfinamento COVID-19, inundasaun resente no nível ezekusaun orsamentu sei ki'ik to'o iha trimestre datoluk 2021Entretantu, espetasaun ba inflasaun sei sae ba 2.7% iha tinan 2021, sei nafatin ho nível 2.0% iha tinan 2022. Ida ne'e afetadu husi presu mina-rai sa'e hahafoin presu mina rai tun makas iha tinan 2020.

Reseita Domestika alkansa millaun \$106.67 iha fulan Setembro 2021 nia rohan, tun millaun \$25.5 kompara ho kolesaun tinan kotuk nian. Ida ne'e hatudu redusaun 19.3%. Fatores principal ne'be kontribui maka iha inísiu tinan 2021, Electricidade de Timor-Leste E.P. (EDTL) dan BEE Timor-Leste E.P sai ona empreza publikas. Ne'e signifika katak enkuantu sira nafatin iha setor publiku, reseitas nebe sira iha la inklui ona iha Konta Tesouro tamba sira la hola parte iha Governu Sentral. Empreza publiqua maka entidade nebe'e autonomu liu hotu entre entidade publiku sira. Maibe wainhira inklui empreza publiqua sira hotu iha total reseitas domestika, reseitas nafatin ki'ik liu kompara ho período ne'be hanesan iha tinan kotuk. Ida ne'e principalmente tanba redusaun ne'be lalais tebes iha reseita fiskal tanba pandemia global COVID-19 no estadu emergencia iha Timor-Leste, no mos impaktu husi Siklone Seroja ba aktividade negosiu sira.

Previzaun preliminariu hatudu reseitas domestika sei rekolla hamutuk millaun \$150.9 iha 2021 no millaun \$159.1 iha tinan 2022 nia rohan. Hafoin redusaun iha 2021, reseitas laos-petrolíferu sei iha tendensia nebe konsistensia iha tinan 5 oin mai; besik millaun \$184.6 iha 2026 ho kondisaun ida katak kondisaun makro ekonomika positivu nafatin. Aprovasaun ba reforma política fisckl prinsipal hanesan aprovasaun lei konaba VAT, sei bele ajuda hasae kresimentu bo'ot liu tan.

Reseitas Fundu Petrolíferu

Fundu Petrolíferu sai nafatin fonte prinsipal ba finansiamentu orsamentu estadu. Levantamento total husi Fundu Petrolíferu kompostu husi Rendimento Sustentável Estimadu (RSE) no levantamento aas liu husi RSE ne'be Governu justifika katak levantamento esesu hirak ne'e halo duni no sei fo benefisiu Timor-Leste nian interesse iha tempu naruk. Kalkulasaun RSE rekere halo estimasaun ba valor inísiu husi tinan fiskal nomos valor líkidu presente husi reseitas petrolíferas sira iha futuru. Presupostus uza iha Livru Orsamentu 2022 atualizadu ho informasaun disponível ate-a-data.

Fundu nia balansu final atual ba tinan 2020 ajustadu ho possibilidade iha desvalorizaun iha dívidas privadas (*Private loan*) Fundu Petrolíferu ba Timor Gap E.P. Ida ne'e haktuir Timor Gap anota iha nia demonstraøens finanseiras katak valor husi nia interesse partisipativu (*participating interest*) ativus iha Greater Sunrise husi millaun \$673.3 ba zero iha Dezembru 2020. Valor justu (*fair value*) dívidas privadas atualmente sei iha prosesu avaliaøaun husi péritu

independente no sei inkorpora iha Fundu nia demonstrasoens finanseiras ba tinan 2020. Ba Estimasaun RSE 2022, presupostu iha dívidas privadas valorizadu zero. Nune'e, valor balansu Fundu iha inísiu 2021 revizadu tun ba millaun \$18,289.3 . Haketa tiha valor dívidas privadas ne'ebe sei iha prosesu avaliaasaun hela, estimasaun balansu Fundu iha tinan 2021 nia rohan maka millaun \$18,323.8 hafoin konta hamutuk previzaun ba reseitas ho montante millaun \$228.1 , rendimentu husi investimento ho montante millaun \$1,184.0 , no diskonta tiha total levantamentu aprovado husi Parlamentu ho montante millaun \$1,377.6 . Mesmu nune'e, nota katak balansu Fundu iha tinan 2021 nia rohan nafatin incerteza no depende ba dezempeñu merkado asoens in trimester da-4 no valusaun husi dívida refere.

Total Rikusoin Petrolíferu iha Valor Prezente Líkidu (*Net Present Value*) estimadu ho valor millaun \$18,469.3 iha 1 janeiru 2022. Montante ida ne'e millaun \$206.8 aas liu valor Rikusoin Petrolíferu kalkuladu ba RSE 2021. Nune'e, RSE ba tinan 2022 maka millaun \$554.1 , ka sa'e millaun \$27.5 husi previzaun halo iha tinan kotuk. Reseitas petrolíferas esperada ba tinan 2022 maka millaun \$45.6 no rendimentu husi investimento projetadu ho montante millaun \$445.6 tambá retornu esperadu ba tempu naruk sei ki'ik. Proposta levantamentu hodi financia Orsamentu 2022 mala millaun \$1,042.5 ka 5.6% husi Rikusoin Petrolíferu, nune'e aas liu RSE iha 2022 ho montante millaun \$488.4 .

Enkuadramentu fiskál Fundu nian iha inter-relasaun ho Fundu nia estratégia investimento no sustentabilidade hasoru ka enfrenta dezafius boot tolu, maka hanesan levantamentu kontinua aas liu RSE dezde 2009, reseitas petrolíferas tun, nomos retornu esperadu husi investimento sei ki'ik liu tarjetu 3% retornu real. Ho baze ida ne'e, haktuir asesoria husi Komite Asesoria konaba Investimentu (KAI/IAB), Ministériu Finansas desidi halo segmentasaun ba Fundu Petrolíferu nia ativus finanseiru ba iha 1) karteira likidez no 2) karteira kresmentu ho objetiu atu jere risku no aliña investimentu Fundu ho projesaun ba política fiskal.

Seksaun 2.4.8 husi livru orsamentu ida ne'e sei diskuti iha detalla konaba mundasas sira ne'ebe sei fo implikasaun ba Fundu Petrolíferu.

Proposta Orsamentu

Total Despeza ba tinan 2022 ho montante millaun \$1,675.0 (esklui fundus husi parseiru dezenvolvimentu ho montante millaun \$167.5) Total Orsamentu Estadu tinan 2022 (exclui aktividades fundus duadires) mak 17.5% iha redusaun kompara ho alokasaun orsamentu iha tinan 2021.

Tabele ne'e hatudu nível apropiasaun kategoria, iha nebe Timor-Leste muda ba orsamentu tuir programa, hodi fo biban komparasaun ho tinan kotuk.

Tabla 2: Tabela Fiskal 2020 - 2026, millaun \$

	2020 Atual	2021 Ors Retifikativu	2022 Pro.Ors	2023	2024	2025	2026
Total Despeza por kategoria (inklui imprestimo)	1,156.0	2,030.3	1,675.0	2,670.9	2,579.1	2,088.6	1,777.6
Total Despeza por kategoria (la inklui imprestimo)	1,125.9	1,959.6	1,624.2	2,625.0	2,545.3	2,011.6	1,722.0

	2020 Atual	2021 Ors Retifikativu	2022 Pro.Ors	2023	2024	2025	2026
<i>Rekorente</i>	972.2	1,539.4	1,170.4	1,214.9	1,263.5	1,309.0	1,361.3
Salariu no Vensimentu	206.4	229.7	244.7	254.0	264.1	273.6	284.6
Bens Servisu (Inklui FDKU)	376.9	613.0	416.9	432.8	450.1	466.3	484.9
Transferensia Publiku (inklui Seguransa Sosial)	388.8	696.7	508.8	528.1	549.3	569.0	591.8
<i>Kapital</i>	44.1	393.2	420.2	1,368.3	1,224.5	685.2	318.1
Kapital Minor	8.9	55.1	31.4	32.6	33.9	35.1	36.5
Kapital Dezenvolvimentu (eskl.Empréstimu)	35.2	338.1	388.8	1,335.8	1,190.6	650.1	281.6
<i>RAEOA/ZEESM</i>	23.8	97.8	84.4	87.6	91.2	94.4	98.2
Reseitas	726.7	738.5	705.0	695.3	642.2	590.4	554.0
Reseitas Domestika	182.4	190.6	150.9	159.1	167.2	175.7	184.6
Renda Sustentável Estimada (ESI)	544.4	547.9	554.078	536.3	475.0	414.7	369.4
Saldo Fiskal	(429.2)	(1,291.8)	(970.0)	(1,975.5)	(1,936.9)	(1,498.2)	(1,223.6)
Finansiamentu	429.2	1,291.8	970.0	1,975.5	1,936.9	1,498.2	1,223.6
Esesu levantamentu husi FP	342.0	829.7	488.4	1,923.1	1,900.3	1,417.4	1,168.0
Uja Saldo Kaixa	47.1	382.3	415.1	-	-	-	-
<i>Saldo Kaixa Tezouru</i>	23.4	238.8	330.7	-	-	-	-
<i>Saldo Kaixa RAEOA/ZEESM</i>	23.8	97.0	84.4	-	-	-	-
<i>Returnu saldo husi INSS</i>		35.0	-	-	-	-	-
<i>Uja subsidi reembolsu ba Idosu</i>		7.5	-	-	-	-	-
<i>Uja returnu moratoria kreditu hus BCTL</i>		4.0	-	-	-	-	-
Emprestimu (Desembolsu)	30.1	70.7	50.8	45.9	33.8	77.0	55.6
DBS	10.1	9.1	15.6	6.6	2.8	3.8	-
<i>União Europeia (AOD)</i>	<i>10.1*</i>	<i>9.1</i>	<i>9.0</i>	<i>5.0</i>	<i>2.8</i>	<i>3.8</i>	-

	2020 Atual	2021 Ors Retifikativu	2022 Pro.Ors	2023	2024	2025	2026
Apoia Dereta Orsamentu husi Australia			6.6	1.6	-	-	-

Fontes: Ministériu Finansas, Outubru, 2021. * Inklui kontribuisaun husi Organizasaun Trabalhador Internasional ho millaun \$0.7 s iha tinan 2020

Analiza Sustentabilidade Fiskal

Timor-Leste dependente liu ba Fundu Petrolíferu hodi finansia défise fiskal, ho nune'e sai foku importante liu ba iha analiza sustentabilidade fiskal. Sunstentabilidade iha longo-prazu ba Fundu Petrolíferu la dependente deit ba desizaun ba orsamantu iha tinan ida ne'e deit, maibe dependente mos ba iha desizoens iha tinan sira tuir mai.

Analiza hatudu katak se despeza aumenta hanesan taxa kresimentu ístoriku, Fundu Petrolíferu sei remata iha tinan 13 nia laran. Wainhira kresimentu despeza limitadu hodi asegura gastu real per kapita hanesan (hanesan ho kresimentu populasaun no inflasaun) Fundu sei utiliza iha tinan 18 nia laran.

Empréstimo no Parseria Publiku Privadu

Empréstimo – Governu Timor-Leste halo kontratu finansiamantu konsesional ho kreditor multilateral no bilateral sira. Dadaun ne'e, empréstimo externa mai husi banku internacional multilateral hanesan Banco Mundial no Banku Dezenvolvimentu Aziatiku, ne'ebe Timor-Leste mos sai membro. Empréstimo hirak ne'e konsideravel ho konsensionalidade aas no relativamente ho kustu oportunidade ida favorável duke halo levantamento husi Fundu Petrolíferu. Ate fin do 2021, rasio empréstimo ba PIB prevê sei sae ba 18.9%. Dadus ne'e resulta husi dezembolso nebe sae no kresimentu PIB real. Bazei ba relatório konsultasaun Artigu IV husi Fundu Monetariu Internasional (FMI) tinan 2021, haktuir sénariu base, valor presente husi total empréstimo publiku no rácio dívida garantida publicamente relaciona ho PIB nafatin sei iha nível *threshold* nia okos ba tinan 20 tuir mai.

Enkuantu dezenvolvimentu estrada nasalional sei kontinua sai setor predominante, no sai mos hanesan prioridades iha progama VIII Governu nian, iha esforsu balun halo ona atu diversifika no espanda empréstimo konsensionais ne'e ba setor xave sira espesialmente ligadu ba projeto sira nebe sei fo benefisiu sosial aas. Hanesan exemplu, setor estratejiku hanesan servisu be-mos no saniamentu, espansaun Aeroporto Internasional Dili, edukasaun no enerjia, presija simu mos finasiamentu konsesional. Ida ne'e sei ajuda loke kresimentu potensia iha atividade ekonomiku xave sira seluk, hodi bele hetan kresimentu inkluzivu no hamenus ki'ak. Tanba ne'e Governu propoin tetu orsamentu millaun \$410, ba empresimu konsesional foun ne'ebe sei negosia iha 2022.

PPPs – Projetu PPP ne'ebe la'o dadaun: PPP Portu Baía Tibar iha Faze Implementasaun no Operasaun, PPP Diagnostiku Medikal ne'ebe iha faze aprovisionamentu no negosiasaun, PPP Abitausaun, PPP Cristo Rei no Aero Porto Internasional Nicolau Lobato, ne'ebe sei iha faze estudu viabilidade.

Parseiru Dezenvolvimentu

Hahu husi tinan 2016 to'o agora, suuporta husi Parseiru Dezenvolvimentu liu millaun \$150. Haktuir projesaun husi Parseiru Dezenvolvimentu sira katak sei dezembolsu millaun \$167.5

iha tinan 2022. Ajuda Parseiru Dezenvolvimentu projetadu sei aumenta ho millaun \$12.4 komapara ho projesaun iha tinan 2021.

Importante atu nota katak figura hirak nee la inklui modalidade Apoiu Orsamentu Diretu husi Uniao Europeia ho montante millaun \$9.0, nomos la inklui apoiu husi Australia liu husi programa PNDS no Bolsa da Mae Jerasaun Foun ho orsamentu millaun \$6.4. Kontribuisaun signifikante hirak nee la inklui tambá konta tiha ona iha Orsamentu Jeral Estadu.

Nunee mos, previzaun fundu liu husi tinan ida dalabarak la fiáveis (*reliable*). Ida nee ho razaun barak, principalmente tambo faktu hatudu katak doadores barak maka hala'o sira nia programa ho orsamentu tinan ida nian. Redusaun boot iha fundu ba tinan hirak tuir mai ne'ebe hatudu iha leten baseia ba dadus ne'ebe kolecta ona tuir nível projetu, ho nunee la inklui fundu doadores ne'ebe garantia ona maibe seidauk komprometidu a ba projetu espesifiku sira.

2 Panorama Makro-Fiskal

2.1 Sumariu

Tabela 3: Indikadores Ekonomia, 2020-2023, %

Summary	Forecast			
	2020	2021	2022	2023
PIB Real (Naun-petroliferu)	-8.6%	1.6%	2.1%	2.6%
Inflasaun CPI	0.5%	2.7%	2.0%	1.8%

Fontes: Ministriu Finansas, Outubru 2021.

- Kresimentu PIB real negativu 8.6% iha tinan 2020 nebe afeta husi kombinasaun orsamentu atraza, inserteza politika, COVID-19 no Estadu Emerjensia. Tinan 2021 espera kresimentu PIB sei retoma ba postivu ho 1.6% embora ida ne'e revizadu tun ona tamba konfinamento Covid-19, inundasaun resente no nível ezekusaun orsamentu nebe sei ki'ik hela, partikularmente iha kapital dezenvolvimentu mak foin to'o 15% ate trimetre da-3 2021.
- Orsamentu 2022 sei iha redusaun kompara OJE 2021 nudar dalan ida iha finansas publiku hodi asegura sustentabilidade fiskal ho nune'e sei prezerva Fundu Petrolíferu. Maski nune'e, previzaun ba kresimentu iha 2022 sei positivu 2.1% tamba ezekusaun orsamentu ne'ebe espera sei forte, projeto PPP barak ne'ebe planeadu ona no redusaun iha importasaun tambá orsamentu ne'ebe ki'ik.
- Prevê katak Inflasaun esperadu sei kontinua sae moderadu to'o 2.7% no 2.0% iha tinan 2022 no 2023 respetivamente tambá presu minarai global ne'ebe rekopera fila fali husi impaktu COVID.
- Entre Setembru 2020 no Setembru 2021, dollar norte amerikano depresia -2.3% kompara ho raga moeda parseiru komersial Timor-Leste (taxa kambiu nominal efetiva/*nominal effective exchange rate*- NEER). Iha aumentu uituan iha tinan hirak kotuk no efetu ba presu importasaun em jeral tun, nune'e efeta tutan ba hatun inflasaun domestika hodi benefisiu ba konsumudor Timor oan sira. Maibe, apresiasaun ida ne'e mos halo Timor-Leste nia esportasaun laos-petrolíferu sai karun liu iha merkadu internacional nune'e sei hafraku dezenvolvimentu setor esportasaun iha Timor-Leste. Tanne'e depresiasaun ba taxa kambiu nominal efetiva foin daudaun sei fo benefisiu ba esportasaun.
- Previzaun taxa kambiu prevê sei depresia uiutan hasoru Timor-Leste nia parseiru komersiu sira iha mediu prazu (2021 to'o 2024), ho nune ne'e sei pusa kompetitividade.

2.1.1 Krêsímentu

Timor-Leste

Hare'e ba nivel empregu iha setor petrolifera relativamente ki'ik, total PIB ladun razuavel hodi uza atu sukat Timor-Leste nia dezempeñu ekonomia. Nune'e, sei razuavel liu uja PIB laos-petrolíferu no variedade indikadores relevantes hodi monitoriza dezempeñu ekonomia iha Timor-Leste. Aprosimasaun ida ne'e sei fo indikasaun ida akuradu liu konaba mudansa ekonomia ho nia efetu ba sidadaun Timor-Leste.

Iha tinan 2020, PIB laos-petrolíferu real iha Timor-Leste tun 8.6% ba millaun \$1,481. Dadus Konta Nasional disponível to deit tinan 2020, haktuir ida ne'e DNPE halo projesaun ba PIB ba tinan sira tuir mai.

Timor-Leste esperiensa kresimentu PIB ho media 2% kada tinan husi 2010 to'o 2020. Taxa kresimentu sira ne'e efetu husi aumentu iha despeza governu asosiadu ho governu nia estratéjia ekonomika atu asegura katak Timor-Leste iha infraestrutura ne'ebe nesesariu atu permite setor privadu atu dezenvolve iha longu-prau. Governu nia estratégia ekonomika uza finansiamentu husi emprestimu no levantamento esesu husi Fundu Petrolíferu atu finansia investimento ho kualidade aas iha dezenvolvimentu infraestrutura no kapital umanu. Hanesan trasa ona iha Timor-Leste nia Planu Estratejiku Dezenvolvimentu, retornu bo'ot husi Governu nia investimento sira ne'e sei fo fundasaun sira ne'ebe nesesariu ba sustentabilidade dezenvolvimentu longu-prazu ne'ebe lidera husi Setor Privadu. Governu nia investimento hadiak signifikativu fasilita estrada no eletrisidade kobre teritoriu tomak nebe ajuda mellora padraun moris no ambiente negosiu.

Kresimentu PIB laos-petrolíferu iha tinan 2020 hatudu kresimentu negativu. Kontrasau ne'e nudar konsekuensia husi despezas Governu ne'ebe tun, investimento setor privadu no esportasaun no importasaun ne'ebe ki'ik. Inserteza politika mos kontribui ba despeza husi parseiru dezenvolvimentu ne'ebe ki'ik liu no atividade negosiu ne'ebe tun. Esportasaun ba sasan no servisus tun ba 51.1% dudu husi restrisaun iha fronteira internacionais no konfinamentu iha parseiru negosiu sira tamba COVID-19. Projesaun ba 2021 hatudu kresimentu ne'ebe fila ba pozitivu 1.6%.

Internacionais

Tabela 4: Indikadores Kresimentu, 2019-2022, %

Nasaun	Atual		Frêvisaun	
	2019	2020	2021	2022
Mundu	2.8%	-3.3%	6.0%	4.4%
Ekonomia Avansadu	1.6%	-4.7 %	5.1%	3.6%
Nasaun ho Ekonomia emergente no Dezenvolvidu	3.6%	-2.2%	6.7%	5.0%
Nasoens ho ekonomia no Dezenvolvidu iha Asia	5.3%	-1.0%	8.6%	6.0%
China	5.8%	2.3%	8.4%	5.6%

Fonte: FMI Panorama Ekonomia Mundial, Abril 2021.

Kresimentu ekónomico global prevê sei rekupera ho 6.0% iha 2021. Kresimentu ekonomia ba Nasoens ho ekonomia avansada projetada ba 5.6%, enkuantu kresimentu ba nasoens ho ekonomia emergente no sei dezenvolve sira projetadu sei sa'e ba 6.3%. Previzaun kresimentu global ne'ebe sa'e prinsipalmente tambá ema nain barak maka simu ona vasinasaun nomos nasaun sira tama ona iha situasaun normal foun hodi fo biban ba aktividades ekonomia atu rekupera fali hafoin esperensia kresimentu negativu iha ekonomia tamba covid. Ekonomia Estadus Unidus nian projetadu sei espanda ho 7% iha tinan ida ne'e. Maibe, ekonomia Xina sei krese aas liu ho 8.1% iha 2021.

Iha 2022, kresimentu global projetadu sei sa'e ba 4.9%, nasoens ho ekonomia avansada projetadu sei krese ho 4.4%, enkuantu kresimentu iha nasoens emergente no sei dezenvolve sira projetadu sei sa'e hanesan ho taxa 4.5.0%. Maibé, kresimentu global iha 2022 sei sujetu ba riscu possibilidade numeru kazu COVID-19 sa'e no aumentu iha dívidas. Iha sikun seluk, medidas barak implementa ona hodi halo tuir rekizitu saúde pública nian sira iha mundu tomak atu prevene no kontrola transmisaun vírus ida ne'e. Kresimentu ekonomiku ne'ebe forte, liu-liu iha Ázia, oferese oportunidade ba dezenvolvimentu ekonomiku no esportasaun Timor-Leste nian. Ambiente

kondusivu iha nível internasional nudar oportunidade ba Timor-Leste atu aproveita iha tinan 2020 no iha futuru.

2.1.2 Presu no Inflasaun

Tabela 5: Tasx Inflasaun Global no Rejional (%)

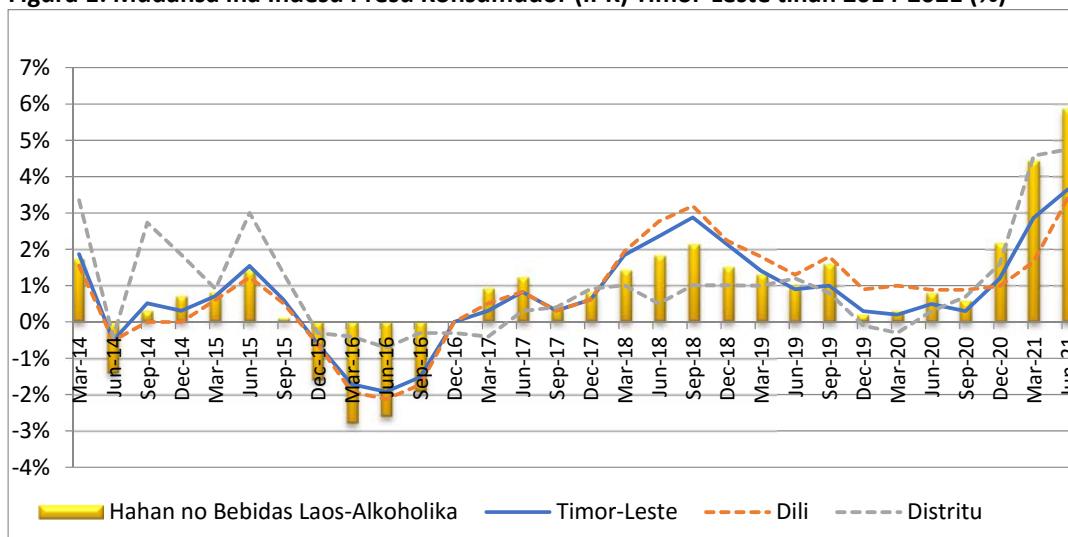
Nasaun	Actual		Forecast	
	2019	2020	2021	2022
Mundu	3.5%	3.2%	3.5%	3.2%
Ekonomia avansadu	1.4%	0.7%	1.6%	1.7%
Ekonomia Emerjente no iha dezenvolvimentu	5.1%	5.1%	4.9%	4.4%
Emerjente no iha Dezenvolvimentu iha Asia	3.3%	3.1%	2.3%	2.7%
China	0.9%	0.5%	2.7%	2.0%

Fonte: FMI Panorama Ekonomia Mundial, Abril 2021. *Projeساun husi Ministériu Finansas, 2021.

Timor-Leste

Ho taxa infalasaun 3.9% husi tinan-ba-tinan (*Year-on-Year, YoY*) iha fulan Agostu 2021, nível inflasaun iha Timor-Leste rejista aumentu definitivu. Tambá peso signifikativu husi ai-han no bebidas laos-alkoholiku iha raga Indisé Presu Konsumidores (IPK) no proposaun bo'ot ba ai-han importadu mai Timor-Leste kada tinan, presu ai-han internasional nafatin sai fatores importante ida ne'ebe implika ba taxa jeral husi IPK, no Ministériu Finansas (MF) kontinua halo monitorizasaun ba nível presu indesu alimentasaun/ai-han. Indesu presu ai-han husi Banku Mundial (BM) aumenta signifikamente ba 34% entre Agostu 2020 no Agostu 2021. Presu domestika ba ai-han mos aumenta ho 6.0% iha periodu hanesan. Presu ai-han mundial esperadu estabilizar iha 2022. Fo'os hola parte signifikamente iha Timor oan sira nia hahan ka dieta. Presu referênsia Tailândia tun 20% iha Agostu 2021, ida ne'e sei afeta positivamente ba uma-kain kbi'it laek sira ne'ebe ai-han bazika hola parte bo'ot iha sira nia gastu, nune'e sei rai hela osan nato'on hodi gasta ba buat seluk. Presu mundial kafe (Arabika no Robusta) aumenta 32% iha fulan Agostu 2021 tinan-ba-tinan. Ida ne'e afeita positivamente ba uma-kain sira ne'ebe dependensia ba produsaun kafe iha Timo-Leste

Figura 1: Mudansa iha Indesu Presu Konsumudor (IPK) Timor-Leste tinan 2014-2021 (%)



Fontes: Ministériu Finansas, Outubru 2021.

Internasional

FMI projeta inflasaun mundial maka 3.5% iha 2021. Rekuperasaun iha presu merkadoria espesialmente presu minarai kontribui ba aumentu iha inflasaun presu konsumidores iha 2021. Preve katak inflasaun sei moderada iha nasoens ho ekonomia avansada sira iha tinan sira tuir mai. Ba nasoens ho ekonomia emerjente , inflasaun tun tambá impaktu husi apresiasaun moeda halo importasaun baratu liu. Inflasaun ne'ebe ki'ik iha Timor-Leste sei ajuda hasae kompetitividade tambá Timor-Leste nia esportasaun sei baratu liu.

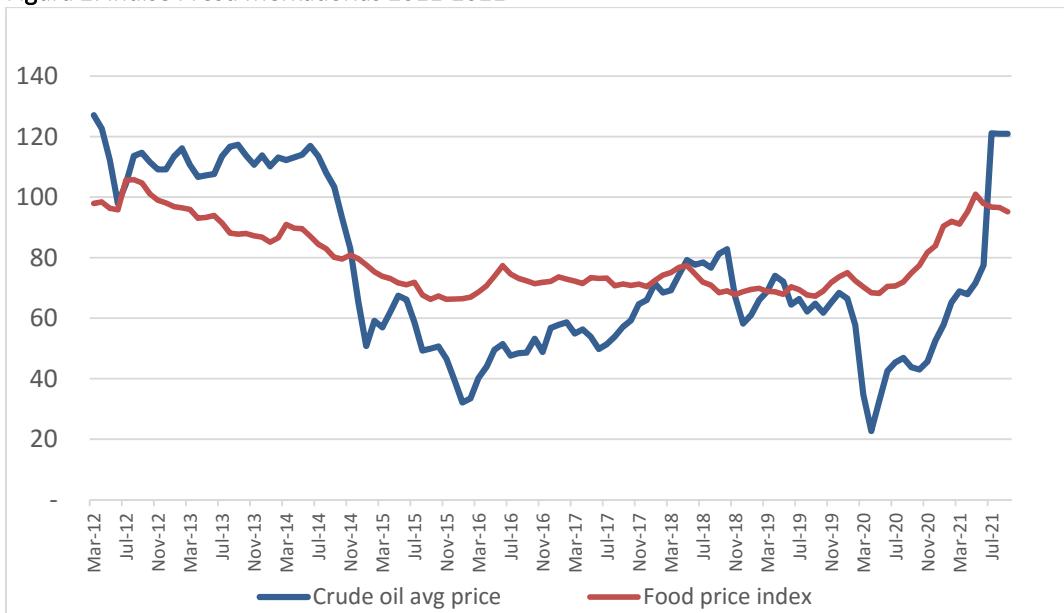
Presu Minarai

Presu minarai importante ba Timor-Leste, tantu ba konsumidores, liu husi presu konsumidores, no hanesan nasaun ne'ebe esporta minarai. Presu mina matak internasional tun makaas ba \$34.7 kada baríl iha Janeiru 2016 husi presu \$112 kada baríl iha Juñu 2014. Redusaun ida ne'e akontese tambá aumenta iha produsaun no menus iha konsumu global. Presu minarai tun metade iha trimestre da-1 2020 tambá demanda ne'ebe tun makas durante krize COVID-19, tun to'o presu \$22.7 kada baríl iha Marsu 2020, maibé folin minarai rekupera fila fali, sa'e ba \$79.0 kada baríl iha Outubru 2021. Presu minarai agora aas liu tan molok hahu krize Covid-19 iha Dezembru 2019. Rekoperasaun ida ne'e tambá iha balansu ne'ebe boot entre demanda – oferta no redusaun iha produsaun husi nasaun OPEC+, inklui Rusia no esportasaun minarai husi nasaun seluk tan. Folin minarai prevê sei aumenta moderadu iha tempu besik. Iha 2021, presu minarai sa'e drastikamente 79% ba presu ne'ebe iha kompara ho tinan kotuk.

Presu Produtu Agrikultura

Porsaun signifikativu husi ai-han ne'ebe konsume iha Timor-Leste ne'e importadu, tan ne'e mudansa iha presu ai-han internasionalis bele fo impaktu signifikante ba nível inflasaun no padráun moris. Haktuir Banku Mundial nia Indesé Presu Merkadaria (2011=100), presu internasionalis ba ai-han kontinua diminui husi altu 105.8 iha fulan Agostu 2012, mesmu presu estavel ho media 73 no 70 iha tinan 2018 no 2019, respektivamente. Presu ai-han internasionalis relativamente estavel nafatin no Banku Mundial nia indesé presu ai-han aumenta 27% entre fulan Agostu 2020 no fulan Agostu 2021. Presu fos mundial (ho referênsia ba Thailandes) diminui 21% no presu kafe arabika aumenta 35% periodu hanesan. Maski presu ai-han mundial sa'e *em* jeral, folin fos tun, nune'e fo efetu diak ba konsumidores, no aumenta iha folin kafe fo efetu positivu ba produtor kafe sira.

Figura 2: Índice Presu Merkadoras 2011-2021



Fontes: Ministériu Finansas, Outubru 2021.

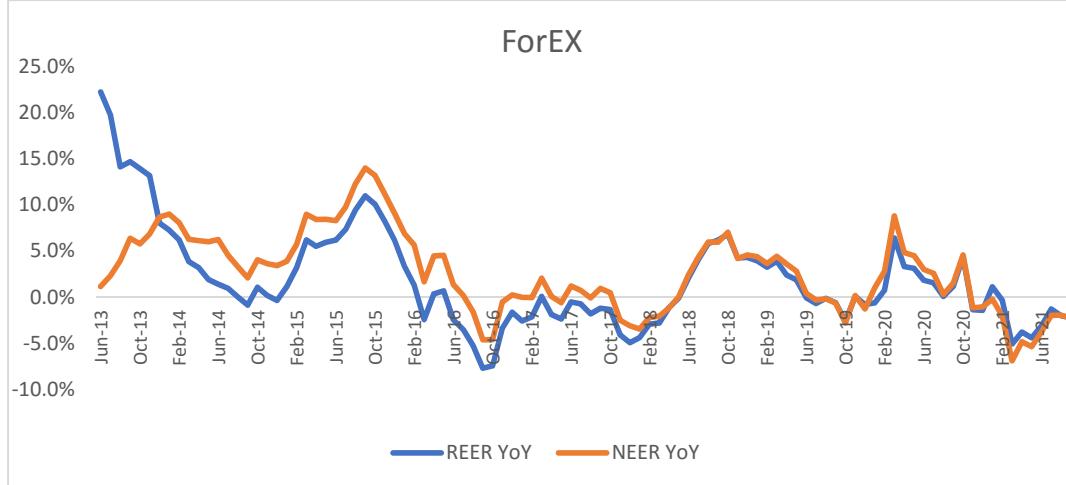
2.1.3 Taxa Kambiu no Kompetitividade

Entre Setembru 2020 no Setembru 2021 Timor-Leste nia NEER depresia ho -2.3% enquantu taxa kambiu real efetivu (*Real Effective Exchange Rate –REER*) depresia ho -2.2% durante periode ida ne'e. NEER mos tun 7.3% kompara ho media Bath Thailandes, Dong Vietnam no Dolar Hong-Kong, equantu REER depresia -8.9%. Depresiasaun real ki'ik ne'e fo presaun ba aumenta presufos ho inflasaun (tamba Thailandia no Vietnam esporta fos ho kuantidade bo'ot ba Timor-Leste).

Taxa kambiu ajustadu ho inflasaun (*inflation-adjusted*), ka REER, maka sasukat ida diak liu konaba kompetitividade. Se inflasaun iha Timor-Leste ki'ik liu kompara ho nasaun seluk sei bele ajuda mitiga depresiasaun taxa Kambio. REER depresia ho -2.2% entre fulan September 2020 no September 2021, dudu husi mudansa taxa kambio ne'e kapta iha NEER no inflasaun ki'ik liu iha Timor kompara no nasaun viziñu sira iha tinan kotuk.

Nível inflasaun Timor-Leste esperadu sei ki'ik kompara ho nasaun viziñu iha tinan hirak tuir mai. Nun'e, hadiak Timor nia kompetitividade no esportasaun iha merkadu internasional. Mezmu ida hanesan buat diak ida, maibe governu seidauk kontenti ho kestaun kompetitividade ne'e. Prioridade prinsipais maka hadia ambiente negosiu ba estimula kompetitivedade, no politika konaba metas inflasaun maka parte ida atu alkansa priodade ne'e.

Figura 3: Índice Tasa Kambio 2013-2021 (%)



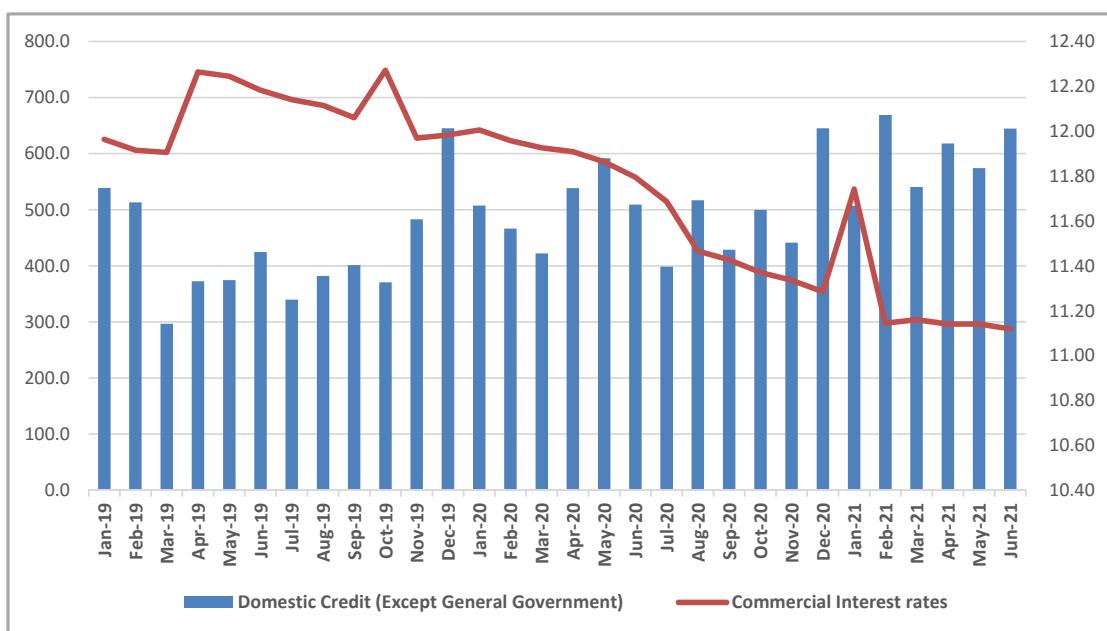
Fontes: Ministériu Finansas, Outubru 2021.

2.1.4 Tendensia Setôr Finansiamantu

Taxa Jurus Komersiais no Kreditu

Montante no kustu kreditu ba setor privadu nu'udar indikadores importante konaba dezenvolvimentu setor privadu. Taxa jurus mediu emprestimu ba setor privadu mak 11.13% iha fulan Agostu 2021, hatudu aumenta 0.4% kompara ho fulan Julu 2021. No ida ne'e hahu tun ona iha fulan 18 nia laran. Ida ne'e hatudu sinal positivu ba negosiantes nebe mak atu halo emprestimu ho funan baratu. To'o Agostu 2021, total kreditu domestika, esklui governu, hamutuk millaun \$637.9, ka sa'e 14.4% kompara ba fulan Julio 2021 ho nia media durante fulan 6 mak millaun \$623.9. Kreditu domestika mos sa'e iha fulan 18 nia laran. Maibe, dadus husi Banco Central indika katak empréstimu nebe banku komersial sira ofereše barak liu ba individual duke ba negosiantes.

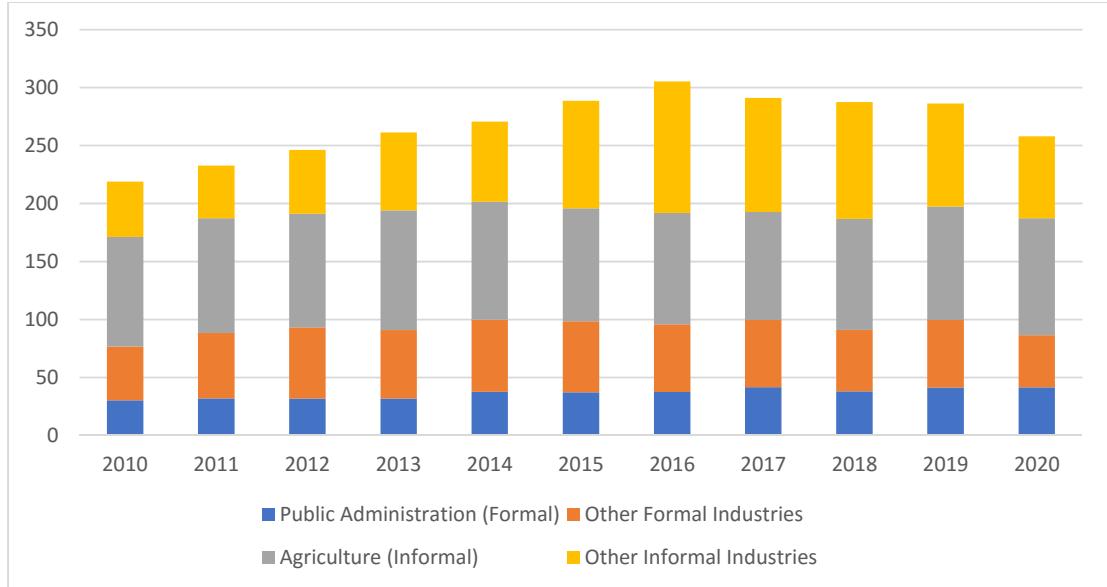
Figura 4: Taxa Jurus Komersiais no Kreditu



Fontes: Ministériu Finansas, Outubru 2021.

2.1.5 Tendensia Empregu

Figura 5: Empregu 2010-2020, 000's ema



Fontes: Ministériu Finansas, Outubru 2021.

Tendensias Empregu iha Tempu Naruk

Empregu sae 20% iha 2020 kompara ho 2021, maibe 15% ki'ik liu kompara ho nia piku iha 2016. Setor informal reprezenta kuaze *dois-tersus* hosi empregu iha Timor-Leste. Iha 2020 preve katak

empregu iha setór formal tun kuaze 13% enkuantu empregu setor informal mos tun kuaze 8%. Iha tempu hanesan, empregus iha administrasaun publika, indústrias formais seluk (pur exemplu hanesan setor konstrusaun, banku no seguros (*insurance*)) no setor agrikultura nafatin ka laiha mundansa. Empregus iha setor informais seluk (prinsipalmente iha servisus hanesan kios/loza ki'ik no táxista sira) nafatin sai fator prinsipal ne'ebe dudu mudansas iha numerus empregu.

Dadus

Estimativaun empregu iha Timor-Leste mai husi fonte sira ne'ebe maka rekonsiliada husi Konta Nasional, exemplu hanesan Peskiza Aktividade Forsa Traballu, Índise Atividade Negósiu no Relatório Finanseiru Ministériu Finansas.

2.2 Panorama Ekônomiá

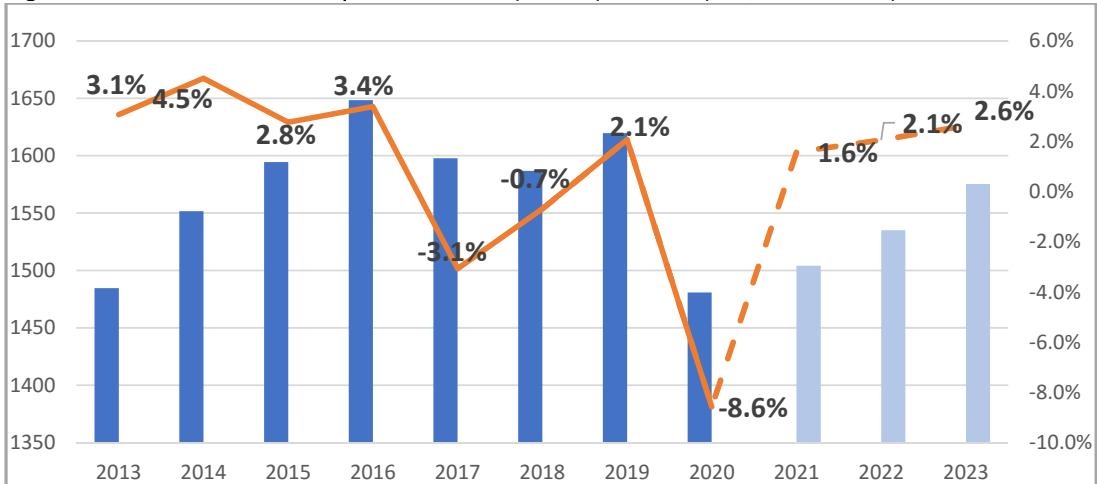
Projesaun husi Ministériu Finansas prevê kresimentu PIB laos-petroliferu ho 1.6% ba 2021. Mezmu tetu Orsamentu 2021 bo'ot, estimasaun ne'e revizadu tun husi projesaun inisiu tamba afetadu husi deskoberta transmisaun COVID-19 iha komunidade nomos konfinamento asosiadu, inundasaun foim dadaun no ezekusaun orsamentu ki'ik. Ambiente inflasaun nebe'e sae tamba rekuperasaun presu minarai ne'ebe sei hamenus nível konsumsaun, maibe ho presu fos tun no presu kafe sae sei ajuda populasaun vulneravel no uma-kain iha área rural sira.

Investimentu setor publiku iha tinan 2020 hasoru dezafius ho sistema duo-decimal, inserteza politika no Covid-19. Maibe, ho koligasaun foun hamosu ona estabilidade politika hodi aprova ona OJE 2021 nebe fo biban hodi halao projeto infraestrutura publiku, espesifikamente iha edukasaun, saúde, be'e mos no sanitasaun. Mezmu ho orsamentu bo'ot, espetativa ba kresimentu ekonomia tun ba 1.6% tamba fatores konfinamento relasiona ho pandemia Covid-19, dezastre naturais no nível ezekusaun ki'ik to'o iha trimestre da-3 2021, em partikular kapital dezenvolvimentu ne'ebe foim ezekuta 15% ate fulan setembru nia rohan.

Orsamentu 2022 reduzidu kompara ho OJE 2021 nudar dalan ida iha finansas publiku atu asegura sustentabilidade fiskal ho nune'e sei prezerva Fundu Petroliferu. Maski nune'e, previzaun ba kresimentu iha 2022 sei positivu 2.1% tamba ezekusaun orsamentu ne'ebe espera sei forte, projeto PPP barak ne'ebe planeadu ona no redusaun iha importasaun tambá orsamentu ne'ebe ki'ik.

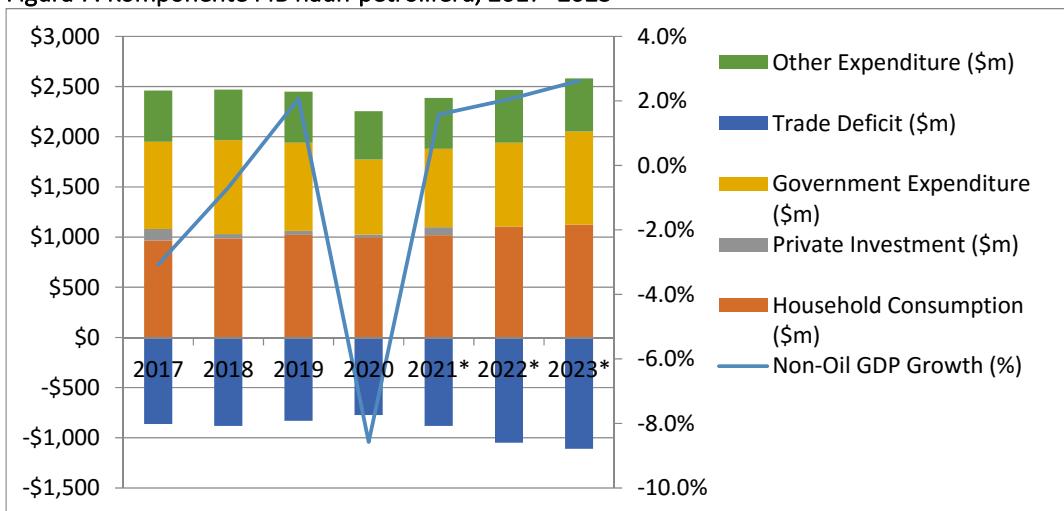
Ba tempu mediu, Ministériu Finansas espera sei fila hikas ba kresimentu sustentavel positivu bazeadu ba estabilidade política no investimentu husi setor privadu. Iha tempu badak no tempu mediu sei hare kontinuasaun dezenvolvimentu Portu Tibar no espansaun ba projetus komersiais foun sira iha teritorio tomakko. Investimentu hirak ne'e konsistente ho governu nia estratéjia ekonomia, no kontinua investe iha kapatil umanu no edukasaun, hodi atrai investidores hodi kria kampu servisu iha rai laran.

Figura 6: Kresimentu PIB naun-petroliferu real (RHS, %) no nivel (LHS, millaun \$m)



Fontes: Kontas Nasionalis Timor-Leste 2000-2019, Projeksaun Ekonomia, Diresaun Nasional Politika, Ministériu Finansa, Agostu 2021.

Figura 7: Komponente PIB naun-petroliferu, 2017- 2023



Fontes: Kontas Nasionalis Timor-Leste 2000-2019, Projeksaun Ekonomia, Ministériu Finansa, Agostu 2021.

Risku no Inserteza

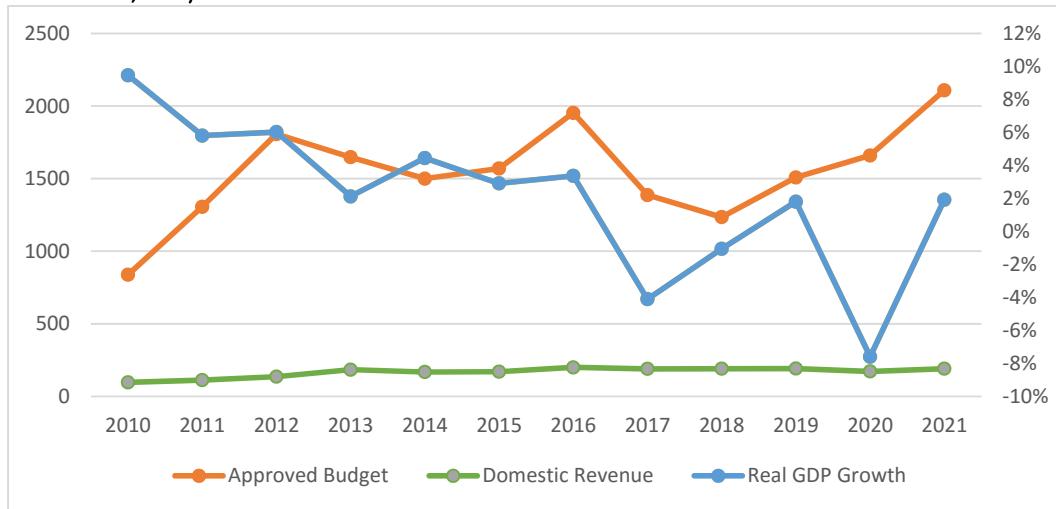
Projesaun ka previzaun ekonomia nia objektivu atu projeta taxa kresimentu PIB anuais no dadus makroekonomia sira. Ho previzoens konaba variabel makroekonomia nebe sei akuntese iha futuru sei ajuda Governu no negosiantes atu halo desizaun konaba polítikas, planeamentu no investimento. Maibe, importante atu hatene ho diak katak previzoens hirak ne'e bazeia ba presupostu konaba kondisoens iha futuru. Nune'e, projesaun hirak sempre inserteza. Fatores inserteza principais ba projesaun maka dadus no informsaun husi importasaun no ezekusaun orsamentu estadu. Wainhira ezekusaun mak depende ba importasaun, signifika ezekusaun barak liu mak aloka ba sasan no servisus husi nasau seluk sira, nune'e projesaun PIB ba tinan hirak tuij mai dala-ruma sei tun tamba importasaun afeta negativu ba PIB final.

Iha parte seluk, sé iha mudansa bo'ot ba taxa ezekusaun, ida ne'e sei sinal diak ba ekonomia, tamba orsamentu estadu mak hola prosaun bo'o liu iha kalkulasaun ba Timor nian PIB. Taxa

ezekusaun la hanesan kada tinan tamba razaun oin-oin nomos depende ba kapasidade Timor-Leste nia ekonomia atu absorve. Kapasidade atu absorve signifika, osan hira mak liña ministériu sira ihaabilidade atu ezekuta husi orsmantu nebe mak aloka ba kada liña ministériu sira ne'e. Purézemplu, mezmu montante orsamentu aumentu, maibe liña ministério sei la ezekuta hotu osan nebe alokadu ona. Hanesan mos ho projesaun, wainhira iha tempu naton no dadus nebe akuradu sei minimiza uza presupostu ka halo asumsaun ba iha projesaun, nune'e projesaun nebe halo kuaze besik ho dadus atual.

2.3 Despeza Governu, Reseitas Domestika no Kresimentu PIB

Figura 8: Orsamentu Estadu, reseitas domestika (millaun \$m, LHS) no kresimentu PIB (% kresimentu, RHS) 2010-2021



Fontes: Ministériu Finansas, Agosto 2021.

Durante tinan 11 nia laran, laiha ligasaun ida klaru entre PIB real, nível reseitas domestika no orsamentu estadu. Atu asegura despezas Governu kontribui ba kresimentu ekonomiku, impotante atu aloka orsamentu estadu ba iha setores potensiais ne'ebe sei kontribui ba kresimentu ekonomiku.

Redusaun iha governu nia despezas la signifika fo efeitu negativu ba taxa kresimentu ekonomiku wainhira despezas governu nian foka ba promove investimento setor privadu hanesan infraestrutura baziku no investimento iha kapital umanu, ho nune'e bele kria oportunidade kampu servisu no reduz taxa pobreza.

Nune'e mos, orsamentu boot la garante kresimentu ekonomiku sa'e tanba liña ministériu sira karik la konsege gasta hotu orsamentu ho nune'e hatun taxa ezekusaun. Ida ne'e hanaran governu nia kapasidade atu absorve, osan hira mak bele gasta duni.

Governu nia reseitas bele afeta ekonomia liu husi mudansa iha política tributária hodi influensia desizaun investimento, konsumu, poupança no emprego. Hanesan governu nia prioridade despezas, hodi bele kontribui ba kresimentu ekonomia, reforma tributária tenke promove desizaun investimento setor privadu, kriasaun emprego no ajuda diversifika ekonomia. Iha Timor-Leste, governu nia reseita menus ona; no iha faze ida ne 'e governu presiza hadia kolesaun impostu hodi sustenta orsamentu estadu.

Fatores xave sira seluk ne'ebe influensia kresimentu PIB, separadu husi total tetu despeza Governu:

- **Estabilidade política;** Estabilidade politika enkoraza setor privadu, investimento estranjeiru direta no fasilita projetus dezenvolvimentu sira. Iha Timor-Leste, instabilidade política atraza iha aprovasaun orsamentu no regime duo-decimal iha 2017, 2018 no 2020 kontribui ba kresimentu negativu iha tinan hirak ne' e.
- **Atividade Setor privadu;** Setor privadu iha papél importante iha redusaun kiak, promove dezenvolvimentu ekonómiku no diversifika ekonomia husi dependénsia ba minarai. Atu atinje ida ne 'e governu presiza fornese ambiente negósiu ne'ebe di 'ak liu, liu-liu iha setor produtivu sira hanesan agrikultura, turizmu no setor produtivu sira seluk. Hadia ambiente negósiu signifika hadiak lei no regulamentu sira hodi hamenus birokrasia no dinamiza negósiu no mos hadia kualifikasiadaun jerál no saúde ba forsa servisu. Investimento setor privadu neebé aas bele fornese servisu no redus taxa pobreza.
- **Kompozisaun no alokasau orsamentu;** Polítika fiskál importante tebes atu dudu kresimentu ekonómiku. Tipu gastu governu bele fo influensia ba kresimentu ekonomia wainhira parte alokasau orsamentu aas liu iha setor produtivu sira. Investimento ba iha infraestrutura importante sira hanesan estrada, mákina, peskiza no dezenvolvimentu bele enkoraza investimento setor privadu. Investimento kapital sosial hanesan investimento saúde no despeza edukasaun maske la iha impaktu imediatu ba PIB, maibé ne'e importante ba kresimentu no prespetivas NASAUN nian iha médiu no longu prazu.
- **Despeza parseiru dezenvolvimentu;** Despeza parseiru dezenvolvimentu sei kontribui ba kresimentu ekonómiku. Atu suporta kresimentu iha tempu naruk, apoio ne'e sei efeitivu liu tan hodi suporta haforsa instituisaun, saude no edukasaun. Apoio ne'e mos efetivu iha kresimentu kurtu prazu iha setores hanesan infraestrutura, agrikultura no indústria.
- **Konsumu uma-kain;** Wainhira taxa empregu aas liu, uma-kain sira iha tendénsia atu gasta osan barak liu tan hanesan ema barak iha tendénsia atu hetan rendimento aas liu hodi gasta sasán la 'ós-esensiál sira, ida ne' e iha efeitu multiplikadór ida iha ekonomia.

2.4 Reseita

Prevê katak reseita domestika laos minarai sei sa'e iha 2022 kompara ho tinan 2021 ne'ebe iha redusaun makas. Previzaun 2021 sei iha redusaun signifikante ba kolesaun reseitas domestika. Ida ne 'e liu-liu tanba ERTL no BEE TL nia item la inklui iha kolesaun Taxa no Enkargus. Maibé, redusaun atividade akonomia ligadu ho kontinuasaun husi pandemia globál COVID-19 mós fó presaun ba reseita fiskál sira, liu-liu Impostu Fa'an no retensaun. Redusaun despezas Fundu Infraestrutura husi orsamentu ratifikativu 2021 mos sei afeta ba kolesaun impostu retensaun tanba liga ho depezas kapital. Maibe, espera katak Ajênsias Autonómas sira sei remata tinan ne'e ho kolesaun ne'ebe bo'ot kompara ho tinan 2020 tanba tinan ne'e ajênsias barak mak

hatama relatorio kompara ho tinan hirak liu ba, no kolesaun bo'ot liu mak mai husi Centro Logístico Nacional (CLN).

Maske seidauk klaru to'o bainhira maka impaktu husi COVID-19 sei afeta ba sistema ekonomia global no mos ba ekonomia Timor-Leste, iha 2022 espera sei iha aumentu 8.4% iha kolesaun reseitas domestika tambá ekonomia rekupera fila fali husi resesaun COVID-19. Projesaun ba kolesaun reseitas doméstica iha futuru sei diak. Aumenta iha atividades setor privadu, estabilidade politika no kontinuasaun ba investimento público iha infrastrutura sei promove kresimentu reseita. Espera katak tendensia positivu nee sei kontinua to'o 2025, tuir espetativa makroekónómia. Maibé, tanba mudansa estruturál iha kolesaun reseita, preve katak reseita doméstica sira sei kontinua ki'ik liu nível 'normál' (valor ne'ebé rekolla iha tinan 2019) to 'o tinan 2026. Importante atu nota katak estimativa atuál sira la inklui reseita adisionál hosi reforma potensiál balun ne' ebé sei iha hela diskusaun nia laran, hanesan introdusaun VAT, tanba estimativa hirak ne 'e sei hein aprovisaun husi Parlamentu Nasional.

Timor-Leste sei depende ba reseitas minarai, ne'ebe representa besik 80% husi total reseitas iha 2019. Maibe, reseitas minarai sei tun tambá produsaun husi kampu minarai ne'ebe eksplora tun dadaun no besik hotu ona. Ho nune'e, prevê katak iha tinan 2021, reseitas domestika sei kontribui makaas ba total reseita ne'ebe governu sei kolecta. Ida nee halo Reforma Fiskal no Jestaun Finansas Pública nudar prioridade principal nasau nian ba oin. Esforsu hodi aumenta baze ba impostu (ema barak maka selu impostu), hadi'a kapasidade atu rekolla reseitas, introduz instrumentu fiskal foun no hadia instrumentu existentes, no revê fila fali politika no lei impostus no naun-fiskal.

Tabela 6: Total Reseitas Domestika, 2010 – 2020

	2020 Actual	Proj 2021	Proj 2022	Proj 2023	Proj 2024	Proj 2025	Proj 2026
Total Reseitas	508.5	367.3	196.5	263.3	167.2	175.7	184.6
Reseitas Domestika (exklui ZEEMS)	182.4	139.2	150.9	159.1	167.2	175.7	184.6
Reseitas Petroleum (exklui returnu investimentu)	326.2	228.1	45.6	104.2	-	-	-

Fontes: Ministériu Finansas, Outober 2021.

2.4.1 Reseitas Domestika

Reseitas domestika kompostu husi reseitas fiskal, taxas no enkargus. Iha livru orsamentu sira 2022, la inklui ona reseita husi RAEOA-ZEESM. Maibe sei nafatin hatudu iha tabele tuir maia tu halo komparasaun.

Tabela 7 fahe reseitas domestika ba iha kategoria sira ne'ebe hatudu montante atual no projeksaun entre 2020 no 2026.

Tabela 7: Reseitas Domestika 2020 – 2026, milaun \$

	2020 Actual	Proj 2021	Proj 2022	Proj 2023	Proj 2024	Proj 2025	Proj 2026
Total Domestic Revenue	182.4	139.2	150.9	159.1	167.2	175.7	184.6
Impostu (exklui ZEEMS)	114.7	112.5	121.7	127.8	134.2	140.9	148.0
ZEESM Impostu	3.2	2.6	2.8	2.9	3.1	3.2	3.4
Fees and Charges Taxa no Enkargus	59.0	12.0	16.8	17.8	18.7	19.7	20.6
Interest	0.3	0.5	0.6	0.6	0.6	0.7	0.7

	2020 Actual	Proj 2021	Proj 2022	Proj 2023	Proj 2024	Proj 2025	Proj 2026
Ajensia Aunomus	8.4	14.3	11.8	12.8	13.6	14.4	15.3
ZEEM – Taxas no Enkargus	0.7	0.7	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2

Fontes: Ministériu Finansas, Outober 2021. Projeksaun uza ba tinan 2020 valor atual ba RAEOA-ZEESM impostu no Tasa no Enkargus.

2.4.2 Impostus

Impostus maka kontribui barak liu ba reseita doméstika iha Timor-Leste, kontribui 63% husi total reseita doméstika iha 2020. Prevê katak sei iha aumenta maka 'as iha tinan hirak tuir mai, tanba iha redusaun makaas iha koleksaun taxas no enkargus husi reseitas EDTL no BEE TL ne'ebe hasai ona husi konta Tezoru. Previzaun atual inklui ona total reseita impostu (inklui impostu RAEOA-ZEESM) ho 81% husi total reseita doméstika iha 2021 no 2022. Prévizaun ba reseita doméstika husi Impostus sumárliza iha Tabela 12, ne'ebe fahe ba Impostu Diretu no Impostu Indiretu. Tabela ne'e la inklui impostu husi RAEOA-ZEESM tambo impostu husi rejaun nee seidauk halo estimasaun to'o iha nível ne'ebe detalhu. Total impostu husi RAEOA-ZEESM bele hetan iha tabela 11.

Koleksaun impostus iha 2021 espera sei tun uitoan kompara ho ida uluk, diferenca 2%. Ida ne'e, tanba impaktu husi pandemia COVID-19 ne'ebe sei kontinua no períodu konfinamento obrigatoriu/serka sanitária ne' ebé aprova ona hodi prevene propagasaun ne'e iha NASAUN laran tomak. Maske iha ona kazu dahuluk iha Marsu 2020, laiha transmisaun komunidade ne'ebe deteta iha Timor-Leste laran too besik tinan ida iha Fevereiro 2021. Ne'e signifika katak maioria husi populasaun no atividade negosiu konfinadu ka taka iha 2021 kompara ho 2020, signifika katak 2021 sei menus kolesaun kompara ho 2020. Prevê katak reseitas fiskal global sei tún 8% entre nível pré-pandemia iha 2019 no 2022, kompara ho 6% entre 2019 no 2021.

Impostu indiretu ne'ebe aplika ba beins no servisus hetan impaktu makas iha 2021 no prevê sei tun ba 6%. Impostu indiretu dala barak uza nudar baze ba konsumo uma kain, tanba ne'e redusaun ida ne'e sei halo ekonomia Timor-Leste lao neneik liu iha 2021. "Impostu konsumu" ne'ebe nudar kontribuinte bot liu ba reseitas doméstika sei tun ba 7% kompara ho koleksaun iha 2020. "Impostu fa'an" sei tun ba 11%. Iha parte seluk, prevê katak impostu Servisu no taxas importasaun sei iha aumentu ki' ik. Prevê mos katak impostus diretu sei aumenta 3%, tambo aumentu iha Impostu Reseita husi Setór Públiku. Prevê mos katak impostus corporais sei aumenta tambá koleksaun ne'ebe a' as durante Q2 2021.

Iha tinan 2021 nia rohan, reseita tributária sa'e ba 74% husi previzaun reseitas ba tinan ida ne'e. Impostu rua ne'ebe aas liu mak Servisu no impostu corporativus ho 87% no 81% husi totál, implika katak totál ba tinan ne'e bele aas liu ne'ebe projekta ona, enkuantu ki' ik liu mak taxa retensaun ho 68% ne'ebe bele sujere katak koleksaun finál ba tinan ne'e ki'ik liu kompara ho previzaun. Iha tinan 2019, total reseita fizkál kumulativu iha pontu ne'e ebé hanesan mak 74% husi total kolesaun impostu ba tinan ida ne'e. Iha tinan 2020 mak 73%.

Previzaun ba tinan 2022 hatudu katak reseita fiskál sa'e maka'as, sa'e porsentu 8% kompara ho previzaun iha tinan 2021, maske ho previzaun sira ne'e sei la hakat liu sira-nia nível pré-COVID-19 nian. Kompara koleksaun sira iha 2019 ho previzaun 2019, reseitas husi impostu sei menus 1%. Prevê katak Impostus sei la fila fali ba sira nia níveis pré-pandemia to'o 2023.

Impostu direitu sei iha aumentu uitoan iha 2021, tambo iha aumentu iha 2020, no prevê sa'e ba 7.9%. Impostu indireitu nudar impulsionadores ba kresmentu no prevê sei sa'e ba 8.5% kompara ho estimasaun 2021.

Prevê katak taxa retensaun (withholding tax) sei sae maka' as iha 2021, imposto segundu ne'ebe tun makas mak (impostu fa'an), tamba aumentu iha ezekusaun despezas kapital. Impostu fa'an no Servisu mos espera sei iha kresimentu díjitu rua.

Prevê katak reseitas fiskal sei aumenta iha media 5% kada tinan, tamba ambiente makroekonomiku no estabilidade politika. Tendensia positiva ida ne'e prevê sei kontinua to'o 2026. Reforma iha sistema koleksaun impostu, ho mudansa ba iha SIGTAS (Standard Integrated Government Tax Administration System) versaun 3.0, ne'ebe sei aumenta kapasidade Autoridade Tributaria hodi garantia konformidade tributária no regula evazaun fiskal. Maibe importante atu nota katak, previzaun ida ne'e la inklui introdusaun VAT, tambá incerteza ba iha data limite/timeline. Importante atu introduz instrumentus tributárias sira seluk no aumenta baze impostu iha Timor-Leste hodi assegura sustentabilidade fiskal iha tempu médiu no naruk.

Tabela 8: Total Resitas husi Impostu, Atual no Projeksaun 2020 – 2026, milaun \$

	2020 Atual	Proj 2021	Proj 2022	Proj 2023	Proj 2024	Proj 2025	Proj 2026
Total Impostu (exklui ZEEMS)	114.7	112.5	121.7	127.8	134.2	140.9	148.0
Impostu Diretu	46.4	48.0	51.8	54.3	57.1	59.9	62.9
Impostu Renda	16.9	19.0	19.6	20.6	21.7	22.7	23.9
<i>Renda Individual (Setor Publiku)</i>	5.0	7.5	7.8	8.2	8.6	9.0	9.5
<i>Renda Indidual seluk</i>	11.9	11.5	11.9	12.4	13.1	13.7	14.4
Impostu kooperativa	9.1	10.1	10.3	10.8	11.3	11.9	12.5
Impostu Retensaun	20.4	18.8	21.8	22.9	24.1	25.3	26.5
Impostu Indiretu	68.3	64.5	70.0	73.5	77.2	81.0	85.1
Impostu Servisu	4.0	4.3	4.9	5.2	5.4	5.7	6.0
Impostu faan	14.7	13.0	14.6	15.3	16.1	16.9	17.7
Impostu Konsumu	36.3	33.6	36.3	38.1	40.0	42.0	44.1
Taxa Importasaun	13.4	13.5	14.2	14.9	15.6	16.4	17.2

Fontes: Ministériu Finansas, Outubro 2021.

2.4.5 Taxes no Enkargus

Resetas domestika husi taxes no enkargus mai husi reseitas sira laos impostus, inklui kustu administrasaun, pagamentus ba utilidades no pagamento ba 'royalty' husi rekursus naturais laos minarai. Taxes no enkargus historikamente kontribui 30% ba total reseitas domestika. Prevê katak tinan 2021, taxes no enkargus sei hetan 9% tambá redusaun iha koleksaun besik 80%.

Razaun ba redusaun signifikante ne'e hahu iha tinan 2021, wainhira Eletrisidade Timor-Leste E.P. (EDTL) no BEE Timor-Leste E.P. sai Empreza Pública. Ida ne'e signifika katak, maske sira nafatin iha setór público, sira nia reseita la sura ona iha konta Tezouru tanba la tama iha Governu Jerál. Empreza pública sira mak sai hanesan entidade pública ne'e ebé autónoma liu hotu. Tanba ne'e, liña item sira hanesan taxa ba be' e, Taxa & Enkargu eletricidade no reseita EDTL husi Instalasaun foun la inklui ona iha reseita doméstica. To 'o 2020, pagamento ba eletrisidade kontinua sai kontribuinte maka' as liu ba iha reseita husi taxa no enkargus, no dala barak

koleksaun to' o 60%. Maski nunee maioria kontribuinte boot sira seluk ba reseita sira sei tun hosi tinan kotuk, inklui Rentalas Propriedade, Inspesaun Veikulu no Operasaun Minériu no Quarry Royalties. Koleksaun Pasaporte no BI no pagamentu ba vistu sei kontinua ki 'ik liu kompara ho nível pré-pandemia nian, ne' ebé laos buat foun tanba kontinuasaun husi Estadu Emerjénsia, hodi garante validade vistu hotu-hotu, nune 'e hamenus nesesidade ba estensaun sira, nune' e mós ba redusaun signifikativu ba viajen internasional tanba pandemia COVID-19 no taka viajen komersiál sira ne'ebe iha. Dividendu husi BCTL, baibain, nu' udar kontribuinte ne'ebe boot liu, sei tun 76% kompara ho valór tinan 2019 nian.

Projeksaun ba 2022 hatudu sei iha aumentu iha koleksaun, ho kresimentu 40% kompara ho projeksaun 2021. Ida ne 'e tambo espera sei iha rekuperasaun ba iha liña item bo'ot sira ne'ebe besik liu ho sira nia nível pré-pandemia. Tendénsia pozitivu ne' e espera sei dura ba tinan oin tanba previzaun atuál kona-ba kresimentu PIB iha tinan 2022 no tinan sira tuir mai. Partikularmente, minériu sai hanesan setór xave ba ekonomia iha futuru, liului tanba retornu ne'ebe tun hosi kampu Bayu-Undan. Dezenvolve desentralizasaun ba kolesaun sira, nune' e mós introdusaun ba instrumentu naun fiskál sira iha munisípiu sira, liuhusi publisidade no servisu estasionamentu sira. Ho desentralizasaun, sei iha melloria no reforsu ba mekanizmu koleksaun iha liña ministériu no introdusaun instrumentu naun fiskál foun sira espera sei aumenta koleksaun reseita. Kontribuisaun husi transporte, aluga sasan, dividendu no taxa no enkargus husi jogu sosial prevê katak sei estável. Maibe rekuperasaun ba nível ne'ebe hanesan antes introdusaun EDTL no BEE Timor-Leste sei perciza tempu barak.

Tabela 9: Taxas no Enkargos, Atual no Projeksaun, 2020 – 2026, (USD 000)

		2020 Atual	Proj 2021	Proj 2022	Proj 2023	Proj 2024	Proj 2025	Proj 2026
Ministériu Kobrador	Total Taxas no Enkargos	58,953. 6	12,013.1	16,835.0	17,805.3	18,714.9	19,650.1	20,632.0
Ministériu Das Finansas	Reseitas Alfandegárias Seluk	848.5	409.9	430.4	452.0	474.6	498.3	523.2
Ministériu Das Finansas	Servisus Alfandegárias	1.3	1.4	1.2	1.3	1.4	1.4	1.5
Ministériu Das Finansas	Multas Alfandegárias	1.0	3.1	3.1	3.4	3.5	3.7	3.9
Ministériu Das Finansas	Jurus Pagamento atrazus negosiu	0.9	0.9	0.9	1.0	1.0	1.1	1.1
Ministériu Das Finansas	Outros direitos aduaneiros	-	-	-	-	-	-	-
Ministériu Turismo Comerciu Industri	Licensa Komersial	5.8	7.1	7.4	7.7	8.1	8.5	9.0
Ministériu Transporte no komunikasaun	Korreiu	20.8	4.7	12.4	12.8	13.5	14.2	14.9
Ministériu Justisa	Aluga Proriedade	3,082.7	2,669.8	3,087.5	3,320.1	3,486.1	3,660.4	3,843.4
Ministériu Obras Publika	Bé Mós	262.0	-	-	-	-	-	-
Ministériu Transporte no komunikasaun	Rejistru Veikulu	1,591.2	932.3	1,406.6	1,477.0	1,550.8	1,628.4	1,709.8

		2020 Atual	Proj 2021	Proj 2022	Proj 2023	Proj 2024	Proj 2025	Proj 2026
Ministériu Transporte no komunikasaun	Inspesaun veikulu	968.8	446.1	751.0	788.6	828.0	869.4	912.9
Ministériu Transporte no komunikasaun	Karta de kondisaun	543.1	192.0	327.8	344.2	361.4	379.5	398.5
Ministériu Transporte no komunikasaun	“Franchising” Transporte Públiku	344.5	237.0	335.6	352.4	370.0	388.5	407.9
Ministériu Transporte no komunikasaun	Multa Transporte	121.1	57.4	97.3	102.2	107.3	112.7	118.3
Ministériu Transporte no komunikasaun	Taxas Transporte seluk	134.9	9.8	24.5	25.7	27.0	28.4	29.8
Ministériu Justisa	Passaporte & ID	743.9	328.5	951.1	1,105.9	1,161.2	1,219.2	1,280.2
Ministériu Interior	Visa	1,179.0	645.8	917.2	953.9	1,001.6	1,051.6	1,104.2
Tribunal	Taxas no multa tribunais	511.0	304.0	318.7	331.5	348.1	365.5	383.7
Ministériu Obras Publiku	Taxas Elitrisidade	35,476. 4	-	-	-	-	-	-
Ministériu Transporte no komunikasaun	ANC-domíniu internet	174.2	108.7	144.5	151.7	159.3	167.3	175.6
SEFOPE	Multas no perdas	265.5	142.8	171.4	180.0	189.0	198.5	208.4
Ministériu Petrolíum rekursu no Minerais	Taxas no royalty Estrasoens Minerais	2,726.0	1,916.4	2,475.7	2,599.4	2,729.4	2,865.9	3,009.2
Ministériu Finansas	Dokumentus konkursu- Ministérius	17.6	93.5	70.1	80.6	84.7	88.9	93.3
Ministériu Finansas	Leilaun	28.9	509.2	532.8	600.0	650.0	682.5	716.6
Ministériu Turismo Comerciu Industri	Jogos Sosiais	735.3	768.5	1,014.4	1,115.8	1,171.6	1,230.2	1,291.7
Ministériu Turismo Comerciu Industri	Aluga Propriedades Governu	48.6	20.9	38.7	44.6	46.8	49.1	51.6
Ministériu Agrikultura no Peskas	Produtus Florestais	107.7	85.4	93.5	97.2	102.1	107.2	112.5
Ministériu Estatal	Servisu Saneamentu	12.3	4.3	6.5	6.8	7.1	7.5	7.9

		2020 Atual	Proj 2021	Proj 2022	Proj 2023	Proj 2024	Proj 2025	Proj 2026
Ministériu Saude	Rejistru Profesionais	35.5	29.9	36.9	38.4	40.3	42.3	44.4
Ministériu Edukasaun	Institutu Politekniku Betano	51.2	46.8	50.3	52.3	54.9	57.7	60.6
Comissão Nacional de Eleições	Taxa de aluguel do salão	2.9	2.4	2.5	2.6	2.6	2.8	2.9
Presidensia Conselho Ministro	Servisu Impresaun	60.1	66.7	103.5	113.9	119.6	125.6	131.8
Ministériu Saude	Taxas Farmasia	45.2	35.9	41.3	43.0	45.1	47.4	49.8
Ministériu Finansas	Dividendu BCTL	6,549.8	1,541.1	2,941.6	2,941.6	3,088.7	3,243.1	3,405.3
Ministériu Finansas	TPOs devolvidos de anos anteriores	1,663.0	-	-	-	-	-	-
Ministériu Finansas	Reseitas Naun Impostu seluk	118.6	195.0	167.8	174.6	183.3	192.5	202.1
Ministériu Estatal	Municipi Dili- Publisidade	179.2	119.7	168.1	176.5	185.4	194.6	204.4
Ministériu Estatal	Municipi Aibaro- Publisidade	0.9	1.8	1.8	1.9	2.0	2.1	2.2
Ministériu Estatal	Munucipiu Dili- Estasionamentu	41.8	16.0	38.7	40.6	42.6	44.7	47.0
Ministériu Estatal	Multas no sансоens administrativas	-	53.4	55.5	57.7	60.0	62.4	64.9
Ministériu Obras Publiku	EDTL-instalasaun foun	218.8	-	-	-	-	-	-

Fontes: Ministériu Finansas, Outubro 2021.

2.4.6 Jurus

Jurus mak reseitas mai husi jurus ne'ebe hetan husi orsamentu Governu ne'ebe rai iha banku.

Iha tinan 2020, hatudu redusaun ba kolesaun kompara ho previzaun oriijinal tambo taxa jurus iha mundu tomak tun. Prevê katak koleksaun sira sei estavel nafatin iha tinan 5 oin mai, entre millaun \$0.56 iha 2022 no millaun \$0.71 iha 2026. Aumentu kiik nee tambo tasa jurus global neebé sa'e iha tinan 5 oin mai.

Tabela 10: Reseitas husi Jurus, Atual Projeksaun 2020 – 2026, (USD 000)

	Atual 2020	Proj 2021	Proj 2022	Proj 2023	Proj 2024	Proj 2025	Proj 2026
Reseita Jurus (fundu tomak)	335.36	468.30	595.19	618.99	649.94	682.44	716.56

Fontes: Ministériu Finansas, Outubro 2021.

2.4.7 Ajênsia Autonómias

Numeru Ajensias Autonomas aumenta iha tinan hirak ikus nee, ida nee nudar politika governuan hodi fo independensi finanseira ba institusoens hirak nee hodi halo jestau ho efikas liu. Total koleksaun hamutuk 4% husi total reseitas domestika laos minarai. Prevê katak tinan 2021 sei hetan 10% husi total koleksaun. Iha 2022, prevê ba 8%.

Prevê katak koleksaun husi Ajensia Autonomas sei sa'e signifikante iha 2021 ho previzaun 70% bo'ot liu kompara ho tinan uluk. Ida ne 'e tanba koleksaun ne'ebé signifikante ho montante millaun \$4.8 iha Setembru hosi Sentru Lojistika Nasional (CLN) hosi fa'an fos. Iha 2021, CLN relata katak la iha kolesaun ba liña item nee. Bazeia ba informasaun ne'ebé ajénsia autónoma sira relata ona, sei iha aumenta signifikante hosi Autoridade Nasional Komunikasaun (ANC) husi koleksaun taxas ba lisensa no reseitas husi Servisu Nasional Aprendizajen Indústria (SENAI), ne'ebé tuir projeksaun, bele aumenta liután dala rua kompara ho tinan liubá, ho reseita sira husi Servisu Autónomu no Medikamentu no Ekipamento Saúde (SAMES) espera sei aumenta liu tan.

Prevê katak liña item balun sei tun husi total tinan kotuk, liu-liu taxa Universidade Nasional Timor Lorosa 'e (UNTL). Enkuantu reseita aumenta tinan ba tinan, tanba estudante barak mak komesa tama universidade, no espera katak sei iha redusaun iha tinan 2021 tanba konfinamento obrigatório COVID-19, serka sanitária iha Dili no rekizitu ba aula online. Estudante sira labele mai iha Dili/ UNTL atu completa sira nia 'Monografia', kobertura final ba sira nia grau, ho nune 'e universidade labele koleta taxa husi sira. Prevee mos katak Instituto Jestaun Ekipamento (IGE) sei iha redusaun signifikante bazeia ba relatório koleksaun atual ba tinan ida nee ne'ebé sujere redusaun substansiál nebe kontínuo.

Kolesaun sira ne 'e kontinua aas liu nível pré-pandemia iha 2022, maibé tun kompara ho 2021. Ida-nee tanba redusaun iha liña item foos, tanba incerteza política. Prevê mós katak reseita husi ANC sei tun, tanba previzaun aumenta maka' as iha 2021. Maibe kolesaun husi Autoridade Portu Timor-Leste (APORTIL) no UNTL sei sa'e. Hein katak iha tinan oin mai ita bele haree aumentu iha reseita tambo ekonomia rekupera fali husi konfinamento no efeitu globál husi COVID-19.

Tabela 11: Ajênsias Autonómicas, Atual no Projeksaun 2020-2026, (USD 000)

	2020 Atual	Proj 2021	Proj 2022	Proj 2023	Proj 2024	Proj 2025	Proj 2026
Total Reseitas husi Ajênsias Autonómicas	8,379.2	14,252.4	11,770.6	12,826.9	13,644.7	14,401.6	15,260.9
CLN – Fa'an Produtos Lokais	105.9	1.1	37.4	41.2	45.3	49.8	54.8
Laboratorium Nasional	84.7	254.5	209.0	217.4	228.2	239.7	251.6
ANC – Taxa Lisensa	1,234.7	4,028.2	3,625.4	3,824.8	3,920.4	4,018.4	4,118.9
APORTIL – Portu Taxas no Enkargos	3,224.3	3,195.0	3,375.4	3,672.1	3,965.7	4,209.0	4,482.5
ANATL – Taxas Servisu Aviosau	0.0	-	-	-	-	-	-
IGE - Recibo	265.3	78.4	127.3	173.9	182.6	191.8	201.4
SAMES - Recibo	8.2	55.7	75.0	82.5	90.8	99.9	109.8
UNTL – Taxas Universidade Nasional	1,806.1	1,021.8	1,579.6	1,860.6	2,000.1	2,100.1	2,240.9
HNGV – Taxas Hospital no Medical	330.6	257.7	308.3	295.8	305.6	315.9	326.7
Reseitas Bambo Tibar	272.9	60.5	66.6	73.2	80.5	88.6	97.4
AMRT - Taxas	3.9	3.3	4.0	4.1	4.3	4.5	4.8

	2020 Atual	Proj 2021	Proj 2022	Proj 2023	Proj 2024	Proj 2025	Proj 2026
IADE –Taxes Servisu	11.0	10.8	7.9	8.2	8.6	9.0	9.5
AIFAESA - Taxas	83.8	75.5	64.3	66.9	69.6	72.4	75.3
SENAI Centru - Reseitas	3.0	9.5	14.7	15.3	16.1	16.9	17.7
SERVE IP - Reseitas	272.2	199.4	250.0	262.5	275.6	289.4	303.9
CLN – Fa'an Fo'os	0.0	4,844.2	2,025.7	2,228.2	2,451.1	2,696.2	2,965.8

Fontes: Ministériu Finansas, Outubro 2021.

2.4.8 Reforma sira iha Futuru

Mobilizasaun reseitas doméstika tenke sai nudar prioridade prinsipál ida ba Timor-Leste iha tinan hirak tuir mai, hodi garante sustentabilidade finansas públikas no Fundu Petrolíferu ba jerasaun sira tuir mai.

Reforma foun lubuk ida sei iha prosesu nia laran hodi hadi 'a efisiénsia husi sistema atuál. Área importante ida mak modernizasaun sistema impostu liuhosi hadi' a sistema SIGTAS V1 (Sistema Integrado Administrasaun Tributaria Governu). Ida ne 'e sei permite ofisiál tributaria sira atu jere kestaun fiskál ho maneira ne' ebé eficiente liu, liu husiabilidade hodi buka tuir impostu sira ne'ebe la rejista no deside karik sira hakarak atu kontinua rekolla impostu. Sistema foun ne' e mos inklui ona karaterística Intelijénsia Negósiu ida ne'ebe permite ofisiál tributaria sira atu fasil identifika asuntus sira ne'ebe relasiona ho evazaun fiskal no foti medidas preventiva, nune 'e mos hili automaticamente auditorias fiskal hodi hasa'e efisiénsia iha alokasaun rekursu. Sistema ida ne'e bele liga ba Devices fiskál iha empreza hotu-hotu ne' ebé iha rendimentu, liga ho empresa sira nia transasaun loroloron no mos hamenus evazaun fiskál. Unidade ne'ebe lidera sistema foun ida ne' e, Autoridade Tributária iha Ministériu Finansas mos asegura katak utilizadór sistema foun, inklui kontribuinte sira rasik, hetan formasaun liuhusi vídeo animasaun, ho objetivu atu asegura katak kontribuinte sira hatene didi 'ak sira nia obrigasaun nu' udar sidadaun, nune 'e bele konvense sira hodi kontribui.

Reforma prinsipál seluk maka introdusaun Janela Única Nasionál (NSW), ne'ebe lansa iha fulan-fevereiru tinan 2021, ho objetivu hodi promove komérsiu iha Timor-Leste no hasa' e koleksaun reseitas ho forma ida ne'ebe transparente. NSW hanesan portaun eletróniku úniku ne' ebé komersiante sira bele hatama dokumentu hotu-hotu ne'ebe iha relasaun ho komérsiu no bele asesu ba informasaun sira ne' ebé relevante kona-ba komérsiu iha portál sentrál aduaneiru nian ida. Servisu ne 'e sei halo ligasaun ho Autoridade Aduaneira ho ajénsia governamental sira ne' ebé iha relasaun ho komérsiu iha Timor-Leste, inklui Autoridade Tributária, Imigrasaun, Kuarentena, Ministériu Saúde, Ministériu Transporte no Telekomunikasaun, MTCL, TradeInvest, no Autoridade Portu.

Ikus liu mak planu introdusaun Lei VAT foun. Estudu sira hatudu ona katak introdusaun VAT hasa'e rendimentu hosi 1-1.5 pontus persentais hosi PIB iha Gambia, pontus persentajen 2.5 hosi PIB iha Mauritania no pontus persentajen 2 hosi PIB iha Rwanda. Maibé iha papel ne'e mós subliña importânsia husi compromisu político ba reforma fiskál sira, inklui apoiu husi parte interesada prinsipál sira. Reforma konjuntu kona-ba política fiskál no reseita administrasaun mos hatudu impaktu ne' ebé signifikativu liu, nune 'e mós ligasaun sira ne' ebé atu sai hanesan reforma fiskál jerál.

Lei ba Timor-Leste orijinalmente elabora iha 2017, maibé atrazu iha parlamentu tanba inserteza política. Iha fulan-dezembru tinan 2020, Ministériu Finansas liuhosi Autoridade Tributária hahú halo revizaun ba esbosu lei VAT no iha planu atu hetan opiniaun, komentáriu hosi kualkér parte

datoluk (empreza direitu internasional ida) kona-ba ezbosu lei ne' e molok submete no aprezensta ba Konsellu Ministro no Parlamentu Nasional molok tinan 2021/inisiu 2022 (iha planu atuál).

2.4.9 Empreza Publiko

Ministériu das Finansas komprometidu atu promove transparansia no akuntabilidade Jestaun Finansas Publikas iha Instituisaun Governamentais hotu inklui empresas publikas. Livru Orsamentu Jeral Estadu numeru 1 tinan ne'e, fo mos informasaun konaba empresas publikas liu-liu liga ba receitas la utilizadu hodi finansia atividades iha 2021, projesaun receitas 2022, proposta orsamentu no deficit finansieru, atu informa ba publiku subsidiu Governu ba empresas publikas através Ministériu tuteladu iha verba transferência publiqua, atu finansia atividades empresas publikas.

Tabela 12: Subsidiu Governu ba Empresas Publikas

	ALOKASAUN OJE 2021 HOSI MINISTÉRIU TUTELADU BA EMPRESAS SIRA	PROJESAUN SALDO DEPOIS DIA 31 DEZEMBRO 2021	RECEITAS		PROPOSTA OJE 2022	DIFERENSA	AALOKSAUN/KAP ASIDADE FINANSEIRA GOVERNÚ IHA OJE 2022 BA EMPRESAS PUBLIKAS
			LA UTILIZA BA FINANSIA ATIVIDADE S IHA 2021	PROJESAUN 2022			
EDTL.EP	\$157,986,402	\$9,766,361	\$32,000,000	\$40,000,000	\$121,990,831	\$(40,224,470)	\$40,224,470
BE'E.EP	\$36,013,598.00	\$16,200,000.00	\$170,000.00	\$250,000.00	\$17,000,000.00	\$(380,000.00)	\$380,000
TIMOR GAP.EP	\$65,739,702.00	\$4,926,360.18	\$ -	\$408,826	\$90,400,000.00	\$(85,065,613)	\$34,700,000
RTTL.EP	\$2,876,981.00	\$52,641.17	\$ -	\$392,766.00	\$2,193,528.00	\$(1,748,120.83)	\$1,748,120.83
ANATL.E P	\$1,550,000.00	\$40,020.77	\$ -	\$3,313,170.00	\$3,715,852.00	\$(362,661.23)	\$362,661.23
TOTAL	\$264,166,683	\$30,985,383	\$32,170,000	\$44,363,962	\$235,300,211	\$(127,780,866)	\$77,415,252.06

Fonte: Figura hirak ne'e bazeia ba estimativa dadus hosi empresas publikas relevantes, previzoens saldo final sei disponivel iha fin do ano no estimativa receitas. Ministériu Finansas, Outubru 2021

Tabela iha leten hatudu dadus no previzoens ba balansu ikus husi Ajensia Autonoma sira iha tinan 2021 nia rohan maka millaun \$30.98, bazeia aloksaun orsamentu iha tinan kotuk no nível ezekusaun iha tinan ida ne'e. EDTL no BE'E TL hetan subsidiu total iha 2021 hafoin sira nia estatutu hanesan empreza publikas. Tan ne'e total despezas ne'ebe sira simu la'os bazeia ba sira nian projesaun reseitas. Finansiamenti adisional (hanesan ho sira nia previzaun reseitas iha 2021) maka hatudu iha koluna reseitas la utilizadu ba atividades 2021 millaun \$32.2. Projesaun receitas 2022 ba ajensia sira hotu hamutuk millaun \$44.4, ho nune'e estimativa balansu akumuladu ba 2022 ho total millaun \$107.5. Proposta despezas hamutuk millaun \$235.3 ba OJE 2022, nune'e estimativa iha defise finanseiru millaun \$127.8. Konsidera limitasaun kapasidade finansiamenti Governu nian ba Orsamentu Jeral Estadu 2022, la suficiente atu akomoda sequensia prioridades hotu, nune'e sei akomoda hodi finansia proposta deficit finanseiru empresas publikas sira ho montante millaun \$77.4.

2.4.8 Reseitas Fundu Petrolíferu

Fundu Petrolíferu sai nafatin fonte prinsipal ba finansiamentu orsamentu estadu kada tinan. Levantamento total husi Fundu Petrolíferu kompostu husi Rendimentu Sustentável Estimadu (RSE) no levantamento aas liu husi RSE ne'ebe Governu justifika katak levantamento esesu hirak ne'e halo duni no sei fo benefisu Timor-Leste nian interesse iha tempu naruk. Seksau tuir mai aprezena kalkulasun RSE ba Orsamentu 2022 hamutuk ho presupostu relevante sira. Seksau ida ne'e mos deskreve mundasas iha Fundu nia estratejia investimentu iha 2021 no konkluidu ho projesaun sira durante periodu orsamental ida ne'e.

2.4.8.1 Kalkulasun Rikusoin Petrolíferu no RSE ba tinan 2022

Konforme orientasaun fiskal definidu iha Lei Fundu Petrolíferu katak Rendimentu Sustentável Estimadu (RSE) maka sai mata-dalan ba levantamento husi Fundu Petrolíferu. RSE mak valor másimu ne'ebe bele apropria ka foti husi Fundu Petrolíferu iha tinan fiskal ida no husik hela rekursus sufisientes iha Fundu Petrolíferu ho valor real hanesan (igual) ne'ebe bele foti iha tinan sira tuir mai. RSE maka 3% husi Rikusoin Petrolífera ne'ebe kompostu husi balansu Fundu Petrolíferu no Valor Prezente Líkidu husi reseita petrolíferas iha futuru.

Total Rikusoin Petrolíferu iha Valor Prezente Líkidu (*Net Present Value*) estimadu ho valor millaun \$18,469.3 iha 1 Janeiru 2022. Montante ida ne'e millaun \$206.8 aas liu valor kalkuladu iha Orsamentu 2021. Ida ne'e kauza husi inísiu balansu Fundu iha tinan 2021 revizadu sa'e tambá rezultadu atual iha tinan 2020 aas liu estimasaun dahuluk, espetativa ba reseitas petrolíferas no retornu investimentu iha 2021 sa'e, nomos aumentu uituan iha reseitas petrolíferas esperadas ba tinan 2022 no 2023 kompara ho estimasaun halo iha tinan kotuk. Detalles descrito iha seksau tuir mai. Tabela 13 hatudu estimasaun Rikusoin Petrolífera no RSE hahu husi tinan 2020 ba oin ho presupostu katak levantamento husi Fundu Petrolíferu sei hanesan ho levantamento sira estimadu iha livru orsamentu 2022.

Valor RSE ba tinan 2022 maka millaun \$554.1. Estimasaun ba RSE iha tinan hirak tuir mai sei tún tanba iha esesu levantamento nomos rendimentu espetativa ne'ebe ki'ik ba tinan hirak tuir mai.

Tabela 13: Rikusoin Petrolíferu no Rendimentu Sustentável Estimadu (RSE)

	2020*	2021*	2022	2023	2024	2025	2026
Rendimentu Sustentável Estimadu (RMx3%)	544.4	547.9	554.1	536.3	475.0	414.7	369.4
Total Rikusoin Petrolíferu (RP)	18,145.0	18,262.5	18,469.3	17,875.5	15,832.3	13,823.1	12,313.7
Balansu FP iha inísiu	17,691.8	18,065.7	18,323.8*	17,772.5	16,832.3	13,823.1	12,313.7
Valor Prezente Líkidu husi Reseitas Futuras Petróleo	453.2	196.8	145.5	103.0	0.0	0.0	0.0

Fonte: Ministériu Finansas, Outubru 2021. *Valor RSE no balansu inísiu ba tinan 2020 no 2021 hanesan ho valor estimadu iha Orsamentu 2020 no 2021, respetivamente. Valor atualizadu aas liu no inkorpora ona iha kalkulasun RSE 2022. **Estimasaun balansu Fundu iha 1 Janeiru 2022 ajustadu ba possíveis reavaliasaun ba valor husi deve ba Timor Gap E.P iha 31 Dezembru 2020.

Presupostus prinsipais ne'ebé uza iha kulkulasau RSE apresenta iha Tabela 14 tuirmai.

Tabela 14: Asumsoens Xaves ba Kalkulasau RSE 2022

Rekoñesimentu Ativu	Projesaun reseitas minarai inklui deit projetu sira ne'ebé iha ona planu dezenvolvimentu aprovadu. Bayu-Undan maka uniku kampu operadu.
Reservas Petrolíferu no Projesaun Produsaun	Operadores projetu maka fornese informasaun konaba estimasaun Petrolíferu. Operador hirak ne'e fornese projesaun produsaun iha Jullu 2021 ho senáriu 3: Ki'ik, baze ka referéresia no aas. RSE 2022 uza média entre senáriu produsaun ki'ik no baze/referénsia.
Previzaun Folin Minarai	Folin mina Brent maka sai hanesan indikador diak liu ba presu produtu likidu (kondensadu no LPG) husi Bayu Undan. RSE ba Orsamentu 2022 prepara uza média entre senáriu ki'ik no senáriu referénsia Ajênsia Informasaun Enerjia (AIE/EIA) ba Brent ne'ebé fó sai iha ninia Perspektiva Enerjia Anual (AEO) ba tinan 2021, publika iha Fevereiro 2021.
Folin ba Produtus Minarai Espesífikus	Bayu-Undan prodús kondensadu, Gás Petroléo Likefeitu (GPL/LPG) no Gás Natural Likefeitu (GNL/LNG). Asumsoens ba projesaun ba kada produtu mai husi diferénsias istórikas ne'ebé observadu ho Brent. Relasaun istorika relativamente estável ho média kondensadu maizumenus porseuntu 95 no GPL ho média besik porsentu 71 husi referénsia (benchmark).
Kustus Produsaun	Estimasaun sentral ba kustus kapitais no kustus operacionais fornese husi operadores projetu Santos. Estimativa inklui perfurasaun proposta no dispozisiaun kustu desmatelamentu ne'ebé aas.
Taxa Diskontu	Tuir Anexu I Lei Fundu Petrolíferu, taxa jurus ne'ebé uza hodi deskonta futuras reseitas Petrolíferu maka taxa retornu ne'ebé espera atu hetan husi aplikasaun karteira ativos finanseirus iha Fundu Petrolíferu. Fundu Petrolíferu nia estratejia investimentu ne'ebé mak inklui karteira Likidez no Kresmentu (asoens) nomos Investimentu iha Operasoens Petrolíferas deskritu iha seksaun 2.4.8.2. Karteira nia retornu nominal esperadu ba tempu naruk revizadu tun ba 2.5%.

Fonte: Ministériu Finansas, Outubru 2021.

Mudansas iha RSE 2022

Ba 2022, RSE estimativa millaun \$27.5 aas liu RSE estimativa iha Orsamentu 2021 ne'ebé ho montante millaun \$526.6. Diferensia ne'e mosu husi rezultadu real 2020 nian ne'ebé aas liu estimasaun; retornu esperadu ne'ebé aas iha 2021; no reseita petrolífera estimada ba tinan 2021 no 2022-2023 ne'ebé boot.

Mudansa signifikativa ida mak ajustamentu iha Fundu nia atual balansu final ba tinan 2020 ho desvalorizasaun iha dívidas privadas (*Private loan*) Fundu Petrolíferu ba Timor Gap E.P. Auditor esternu husi Fundu Petrolíferu fo konsellu atu rekoñese dívida ne'e iha valor justu (*fair value*) no laos iha kustu amortizadu (*amortised cost*) ho valor millaun \$701.350 iha Dezembro 2020. Tuir termus dívida ida ne'e, Timor Gap sei halo pagamentu ho fluksu kaixa ne'ebé simu husi partisipasaun iha projetu Greater Sunrise. Maibe, Timor Gap anota valor husi nia ativos ka interesse partisipativu (*participating interest*) iha Greater Sunrise husi millaun \$673.3 ba zero

iha Dezembru 2020.¹ Tuir notas iha demonstrasoens financeiras Timor Gap E.P. nian, perda imparidade (*impairment loss*) kauza husi: inserteza konaba regime fiskal no regime regulamentar Greater Sunrise nian; incerteza konaba konseitu dezeinvolvimento akordadu husi parseiru sira *Joint Venture*; revizaun ba previzaun folin mina no gas ba médio no longu prazu; efeitus esperadu iha marzens ambiente makro ekonomia, pandemia Covid-19 no fundamentus merkadu hanesan prokura no oferta (*supply and demand*) ba energia. Valor justu dívidas privadas atualmente sei iha prosesu avaliaasaun husi péritu independente no nia resultado sei inkorpora iha Fundu nia demonstrasoens finanseiras ba tinan 2020. Konsekuentemente, publikasaun ba relatório anual Fundu Petrolíferu 2020 adiada ate-a-data. Valor ba dívidas privadas ne'e insertu. Ba Estimasaun RSE 2022, presupostu iha dívidas privadas valorizadu zero.

Fator dahuluk ba kresimentu iha RSE 2020 maka balansu final Fundu Petrolíferu iha 2020 aas liu nia valor estimadu ba Orsamentu 2021. Fundu nia balansu inicial 2021 maka millaun \$18,289.3 wainhira ajustadu ba dívidas privadas.² Balansu ida ne'e nafatin aas liu millaun \$18,065.7 estimadu iha Orsamentu 2021 ne'ebe sei inklui valor kontabilístiku dívida nian. Ida ne'e tanba reseitas no retorno iha 2020 aas liu esperadu no fluksu saída ki'ik liu espetativa. Iha 31 Dezembru 2020, reseitas petrolíferas hamutuk millaun \$326.2 maka transfere ona ba Fundu Petrolíferu, montante ida ne'e aas liu valor estimadu millaun \$306.1 iha OGE 2021. Retorno investimento iha 2020 projetada millaun \$1,157.6 (hafoin ajusta dívida privadu), ida ne'e aas liu estimativa anterior millaun \$1,031.6 tanba dezempeňu asoens diak iha período ikus 2020. Hanesan esklarese ona, valor justu (*fair value*) dívidas privadas sei iha prosesu avaliaasaun nune'e sei precisa rekalkulasaun Fundu nia retorno ba 2020. Levantamento total ba tinan 2020 hamutuk millaun \$886.3 ki'ik liu levantamento aprovadu millaun \$969.

Fator daruak maka revizaun asendente ba rendimento investimento no reseitas petrolíferas iha 2021. Retorno esperadu ba 2021 sa'e ba 6.68% husi 3.8% iha tinan kotuk. Retorno aas refleta husi retorno investimento boot merkadu finanseiru nian ate Agosto 2021 fo retorno hamutuk 5.81%.³ Retorno ne'e ekivalente ho rendimento investimento ho total millaun \$1,184.0 (billaun \$1.2) kompara ho previzaun anterior millaun \$661.6. Reseitas petrolíferas projetada ba 2021 revizadu sa'e ba millaun \$228.1 husi millaun \$68.1. Levantamento governu projetadu hanesan ho montante aprovadu millaun \$1,337.6. Mudansa hirak ne'e resulta Fundu nia balansu final estimadu ba fin 2021 aumenta.

Fator da-tolu maka kombinasaun husi dadus foun ba produsaun, kustu no previzaun folin minarai relativu ho Orsamentu 2021. Ida ne'e resulta iha estimasaun boot uituan kompara ho reseitas previzadu ba 2022 no 2023; tan ne'e, valor prezente líkidu husi reseitas futuras sa'e. Projesaun ba folin minarai no produsaun inklui iha paragrafu sira tuir mai.

Projesaun ba folin minarai ne'ebe uza iha RSE reprezenta husi média senáriu ki'ik no senáriu baze/referénsia folin Brent projetada husi Ajensia Administrasaun Enerjia Governu UEA nian

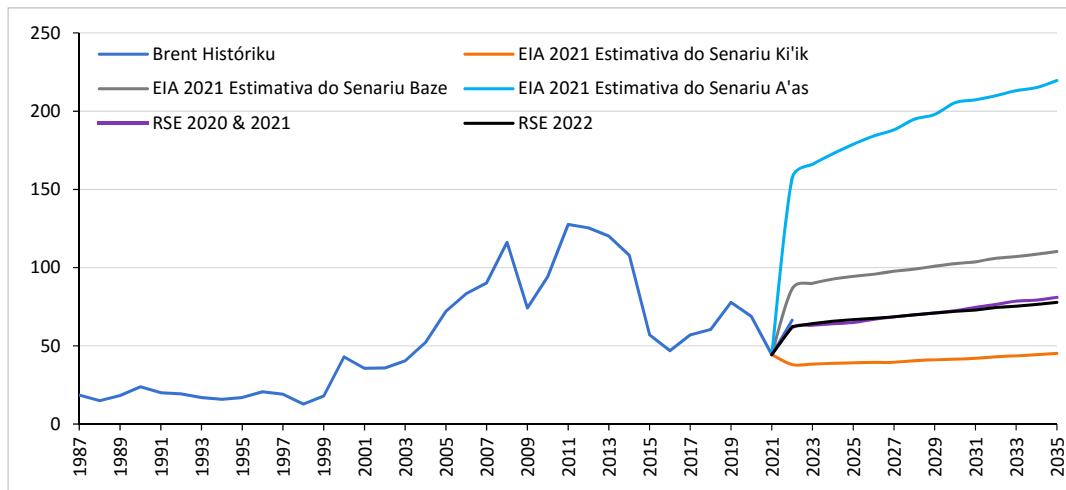
¹ Timor Gap E.P. nia Demonstarsoens Financeiras Auditadas (*Audited Financial Statement*) ba tinan fiscal remata iha 31 Dezembru 2020 entrega ona ba *Gabinete de Política e Gestão do Fundo Petrolífero (GPGFP)* iha 29 Setembru 2021.

² Tuir BCTL publika, dezempeňu Fundu Petrolíferu no atividade ba trimestre IV 2020 hatudu katak valór empréstimu maka millaun \$701.35 iha 31 Dezembru 2020. Fundu nia balansu maka millaun \$18,990.6.

³ Kálkulu retornu la inklui jurus akumuladus (*accrued interest*) husi empréstimu ba Timor Gap E.P. Bele refere ba Fundu Petrolíferu nia sumáriu konaba informasaun finanseiru no dezempeňu hanesan iha Agosto 2021 publikadu iha BCTL nia site (documento_1632190453_3967.pdf (bancocentral.tl)).

(AAE/EIA), Perspetivas Annual Energy Outlook ne'ebe publika iha Fevereiru 2021. RSE nia presu estimadu ba 2021 maka \$57.6 kada barril. Ida ne'e konta mos folin médiu atual to Agostu 2021, \$67 por barril nomos previzaun médiu UEA/EIA senáriu ki'ik/base ba 2021, \$39 por barril. Folin previzadu uza ba 2022 iha RSE maka \$44.1. Iha parte seluk, iha vantazein ba estimativas RSE tanba UEA/EIA senáriu baze dadaun ne'e hatudu folin ba kada fulan sei ho médiu 71/b durante trimestre IV 2020 no sei monu ba médiu \$66/b iha 2022.⁴

Figura 9: Previzaun Presu Minarai iha RSE 2020 (husi Ors 2021 ba Ors 2022)



Fonte: Ministériu Finansas, Outubru 2021.

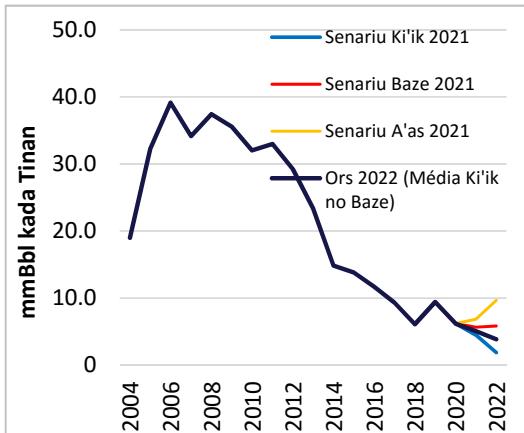
Ba produsaun esperada, hanesan observa ona iha Orsamentu anterior, atividade petrolíferas iha kampu Bayu-Undan to'o ona maturidade no nia produtividate monu dezde produsaun aas iha 2012. Produsaun kontinua tun ho aumentu bee no presaun ki'ik/uituan. Dekliniu hatudu iha figura 10A and 10B. Maibe previzaun atual ba tinan 2021-2022 preve produsaun líkida 92% aas liu no produsaun gas 35% aas liu relativu ho previzaun tinan kotuk ne'ebe uza iha RSE 2021. Projeto Bayu-Undan faze 3C (BUP3C) ne'ebe aprovadu iha inísiu 2021 ajuda dudu sa'e produsaun iha kampu Bayu-Undan relativu ho projesaun iha tinan hirak liu ba. Projeto ne'e involve perfurasaun ba posu 3 no esperadu sei aumento liu 20 barris rezerva bruta ekivalente no ida ne'e sei hanaruk operasaun iha kampu BU. Perfurasaun dahuluk hala'o ona iha Maiu 2021 no produsaun hahu ona iha Setembru 2021. Operador relata katak produsaun iha posu primeiru liu espetativa.⁵

⁴ EIA nia *Short-Term Energy Outlook*, divulgadu iha 8 Setembru 2021. RSE la aplika Short-Term Energy tanba nia projeta de'it senáriu baze no iha periodu projesaun limitadu.

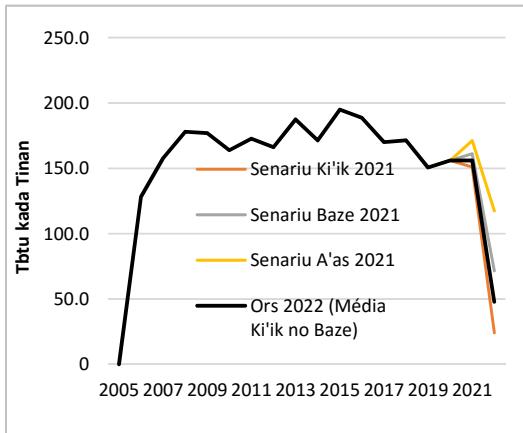
⁵ <https://www.santos.com/news/bayu-undan-phase-3c-infill-production-exceeds-expectations/>

Figura 10: Previzaun Produsaun Bayu-Undan iha RSE 2022

A. Projesaun BU Likuidu ba Orc 2022



B. Previzaun BU Gas ba Orc 2022



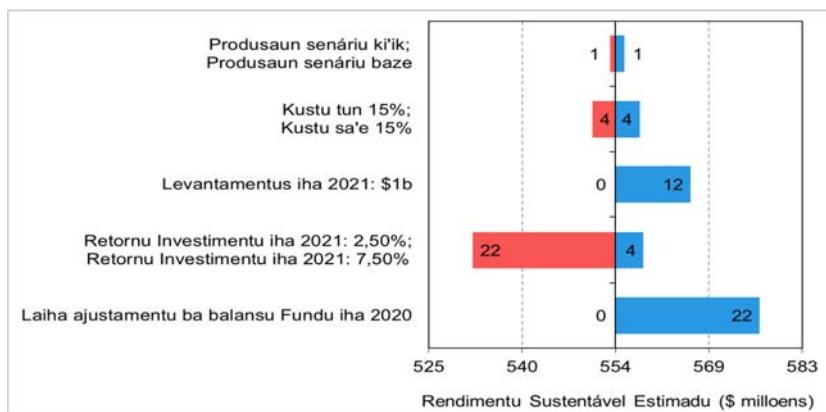
Fonte: Ministériu Finansas, Outubru 2021.

Kombinasaun husi fator 3 temi iha leten rezulta: 1) Fundu nia balansu inísiu estimativa iha 1 Janeiru 2022 maka millaun \$18,323.1 kompara ho millaun \$17,417.8 previzadu anterior; 2) Valor Prezente Líkido ba Futuras Reseitas millaun \$145.8 ne'ebe boot uitoan kompara ho estimativa anterior millaun \$134.9. Ho nune'e, Rikusoin Petrolíferu aas no ida ne'e sei hasa'e mos RSE.

Análize Sensibilidade

Governu nia objetivu mak atu prepara RSE ida ne'ebé prudente, tuir rekerimentu Lei Fundu Petrolíferu. Kalkulasaun sira ne'e, bazeia ba informasaun kredivél ne'ebé disponível, maibé kada informasaun uza ba kalkulasaun RSE, naturalmente inserteza. Figura 11 hatudu oinsa mudansa iha RSE 2022 ho montante millaun \$554.1 se presupostu diferente ba kada variável relevante alteradu individualmente (muda ketak-ketak). Detailla kalkulasaun sensibilidade mak hanesan tuir mai.

Figura 11: Análize Sensibilidade – Rendimento Sustentável Estimadu, millaun \$



Fonte: Gabinete Polítika no Jestaun Fundu Petrolíferu, Ministériu Finansas, Outubru 2021.

1. Hanesan observadu iha leten, RSE uza media senáriu ki'ik no baze iha previzaun produsaun. Se previzaun senáriu ki'ik (P90) aplikadu RSE sei menus ho millaun \$1, enkuantu aplika senáriu baze/referénsia (P50) RSE sei sa'e ho millaun \$1.
2. Hanesan observadu iha leten, previzaun ba Brent nia folin iha futuru ne'ebe mak uza atu preve folin Petróleo Timor nian bazeia ba media UEA/EIA senáriu Ki'ik no Referénsia (Baze). Karik presu iha mudansa ho 15% (sa'e/tun), RSE sei sa'e/tun ho millaun \$4.
3. Karik levantamento iha 2021 maka millaun \$1,000 (billiaun \$1) no laos montante aprovadu millaun \$1,377.6 (maizumenus billaun \$1.4), ida ne'e sei iha aumentu millaun \$12 ba RSE.
4. Hanesan observadu iha leten, RSE 2022 kalkuladu ho presupostu ida katak empréstimo ba Timor Gap E.P. ho valor zero iha fin 2020. Iha futuru, sei hala'o avaliaasaun idependente no valor justu sei inkluidu/publikadu iha demonstrasоens finanseiras. RSE 2022 sei aumenta ho millaun \$22 se empréstimo nia valor justu hanesan ho valor kontabilístico atual.
5. Se retornu investimentu ba tempu naruk nian 2.5% uza iha 2021 no laos uza presupostu 6.68% ne'ebe konsidera retornu atual ate-a-data, RSE sei tun ho millaun \$22 . Retornu aas 7.5% sei hasa'e RSE ho millaun \$4 .

2.4.8.2 Mudansa iha Polítika Investimentu Fundu Petrolíferu iha 2021

Fundu Petrolíferu dezeňu tuir konseitu rendimento permanente (*permanent income*). Katak wainhira governu nia levantamento husi Fundu limitadu deit ba retornu real esperativa ne'ebe sei hetan husi investimentu Fundu nian, valor real husi Fundu ne'e bele mantein ba perpetuidade. Ida ne'e sei resulta iha levantamento ho montante hanesan (igual) ne'ebe fo balansu entre nesesidade despeza imediatu sira nomos dezenvolvimentu nasional ho rai hela ka poupa osan ba jerasaun futuru sira.

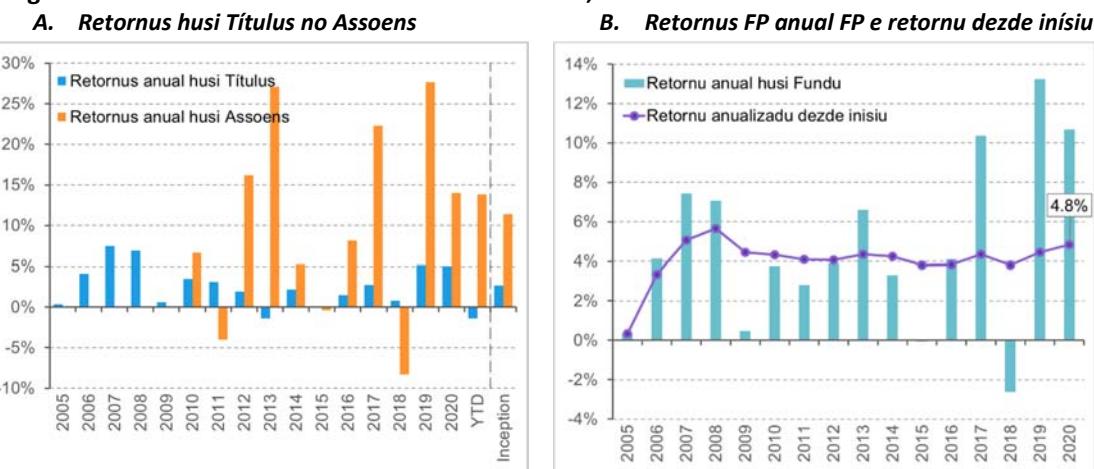
Lei Fundu Petrolíferu defini katak 3% husi Rikusoin Petrolíferu (*Petroleum Wealth*) maka Timor-Leste nia nível levantamento sustentável. Maibe, Lei FP iha 2005 fo restrisaun ba Fundu atu halo deit investimentu ho risku ki'ik ho nune'e fo tempu naton ba Fundu nia institusaun relevante sira atu hasa'e sira kbi'it no matenek nomos fiar husi publiku sira (*public confidence*). Mudansa sira iha Lei FP ne'ebe introduz iha 2011 rekuñese katak atu hetan retornu 3% real, Fundu nia alokasaun ba asoens (*equity*) tenki aumenta signifikamente. Lei FP alteradu hodi fo biban ba Fundu atu bele investe iha asoens to'o 50%. Ho ida ne'e, iha 2012 Ministru/a Finansas adopta konsellu husi Komite Asesoria konaba Investimentu (KAI/IAB) hodi hasa'e alokasaun ba asoens to'o 40%. Aumenta iha asoens implementadu ho forma inkremental no konkluidu iha meiu 2014. Nota katak iha tempu ne'ebe, enkuadramento fiskál konsidera katak Fundu Petrolíferu hanesan investidor ba tempu-naruk nune'e bele rezisti ka aguenta volatilidade iha tempu-badak ne'ebe sei mai ka mosu husi investimentu iha asoens.

Dezde introduz (iha 2010), asoens nia dezempeňu tuir esperativa. Figura 12A hatudu katak karteira asoens dudu sa'e dezempeňu Fundu nian hodi fó fila retornu médio 11.4% kada tinan dezde investimentu dahuluk iha asoens iha tinan 2010. Ida ne'e sé kompara ho karteira titulus nian, ba período hanesan, fornese deit retornu médiu 1.7% kada tinan.⁶ Retornu husi Fundu dezde inísiu to'o fulan Juñu 2021 hamutuk 4.9% kada tinan, ka 2.8% iha termu real hafoin konsidera mos inflasaun EUA nian, rezultadu ida ke besik atu hanesan ho retornu real implisita

⁶Relatorio Anual Fundu Petrolíferu ba tinan 2020 sei diskuti ho klean kona-ba dezempeňu Fundu Petrolíferu

3%. Hanesan tuir espetativa, volatilidade iha Fundu nia dezempeňu mos sa'e/aumenta ho pezu ka alokasaun asoens ne'ebe aumenta no Fundu hetan lakon/perda iha tinan 2015 no 2018. Karteira rendimentu fixu, ne'ebe inklui mos *cash*/kaixa, titulus emití husi Governo EUA no titulus emití husi NASAUN dezenvolvidu sira seluk, ajuda kompensar volatilidade husi retornu iha asoens. Wainhira merkadu asoens monu, normalmente valor titulus emití husi governu sira sa'e.

Figura 12: Retorno Investimento Fundu Petrolíferu, %



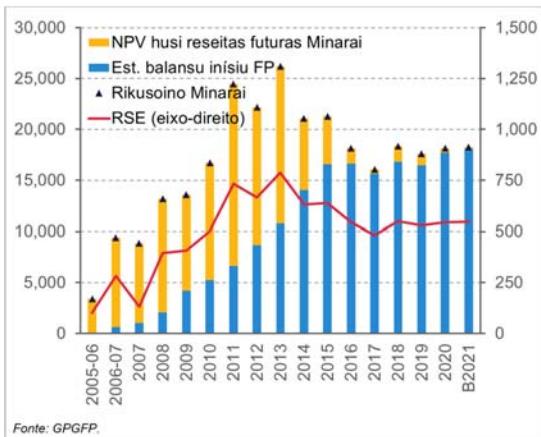
Fonte: Ministériu Finansas, Juñu 2021.

Hanesan deskreve ona iha Nota Esplikativa apresentadu ba Parlamento Nasional iha 2 Juñu 2021, Governu desidi atu halo segmentasaun ba Fundu Petrolíferu fo konsiderasaun ba mudansa iha sirkumstansia sira ne'ebe Fundu hasoru. Enkuadramento fiskál Fundu nian iha inter-relasaun ho Fundu nia estratégia investimento no sustentabilidade hasoru ka enfrenta dezafius boot tolu.

Dezafiu ba dahuluk maka levantamentus la tuir enkuadramento fiskál. Tuir enkuadramento fiskál permanente, levantamentus sustentável sei kompenza husi espetativa ba retorno real investimento nian, nune'e bele proteje kapasidade de kompra Fundu ninian. Maibé, hanesan hatudu iha Figura 13B, levantamentus aas liu husi RSE dezde 2009 ho valor médiu maizumenus 5% husi total Rikeza Petróleo duké 3% haktuir Lei FP. Levantamentus orsamentadu iha orsamentu jeral ba tinan 2021 no 2022 mos hatudu levantamentus ho eksesu. Governu justifica katak levantamentus eksusu RSE ne'e ho baze atu bele fó prioridade ba dezenvolvimentu ekonómiku. Maibe seidauk iha komitemento klaru konaba wainhira maka política *front-loading* sei remata. Dezde inísiu estabelesimento Fundu iha setembro 2005 to'o fulan agosto 2021, osan ho total millaun \$13,018.7 maka transferidu ona husi Fundu ba Orsamentu Estadu. Figura ida ne'e millaun \$4,814.4 aas liu RSE ba periodu refere.

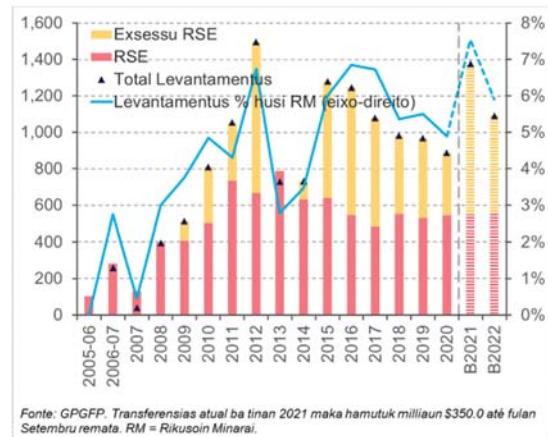
Figura 13: História RSE, Rikeza Petrolífera no Levantamento

A. Rikusoin Petrolíferu no RSE



Fonte: GPGFP.

B. Transferênsia ba Ors. Estadu

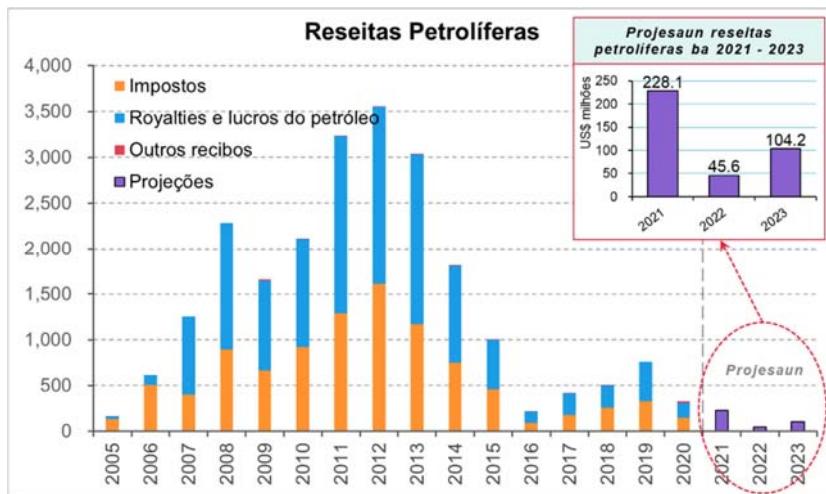


Fonte: GPGFP. Transferênsias atuais ba tinan 2021 maka hamutuk milliaun \$350.0 até fulan Setembru remata. RM = Rikusoin Minarai.

Fonte: Gabinete Polítika no Jestaun Fundu Petrolíferu, Ministériu Finansas, Outubru 2021.

Dezafiu daruak maka reseitas petrolíferas ba tinan sira tuir mai mos tun ona. Reseitas petrolíferas aas fo biban ba Fundu Petrolíferu atu krese ka sa'e iha tinan pasadu sira hodi taka lakuna ka diferensia entre levantamento ho retornu investimento realizadu. Dezde Fundu hari ate fulan Agosto 2021, total reseita petorilferas simu ona hamutuk milliaun \$ 23,130.7. Maibe, rezerva iha Bayu-Undan tun ka menus ona no reseitas petrolíferas iha futuro relativamente sei ki'ik, mezmu-ke iha extensaun produsaun. Ho reseitas petroléu ki'ik ba tinan sira tuir mai ne'e, levantamento husi Fundu sei finansiadu husi fa'an Fundu nia investimento sira. Situadaun ida ne'e sei kontinua *pelo menos* to'o iha reseitas mai husi Greater Sunrise ka kampu prospektiva seluk sira.

Figura 14: Reseitas Petrolíferas ki'ik

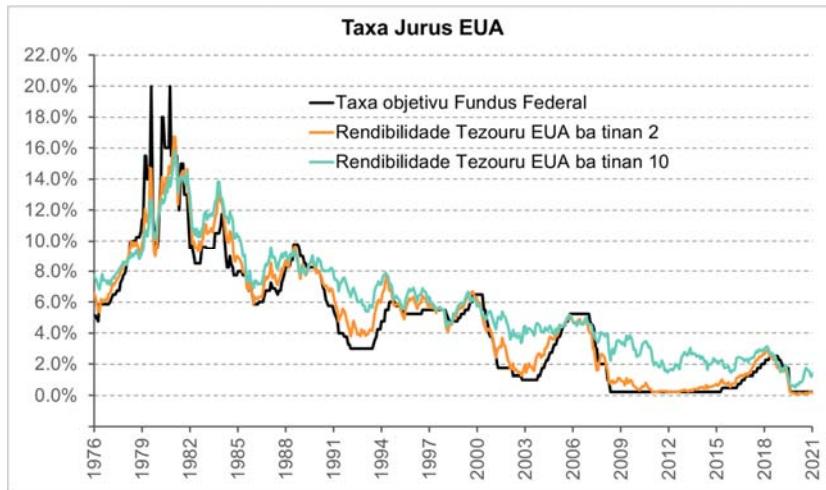


Fonte: Gabinete Polítika no Jestaun Fundu Petrolíferu, Ministériu Finansas, Outubru 2021.

Dazafiu datoluk maka retornu espetativa husi investimento sira agora ki'ik liu kompara ho bainhira halo alokasaun 40% ba asoens ne'ebé orijinalmente kria ho objetivu atu atinji tarjetu 3% retornu iha termu real. Hanesan temin tiha ona, dezempeñu ístoriku ne'ebé hetan besik tarjetu 3% retornu real, mezmu-ke alokasaun iha asoens to'o 40% foin atinji iha meiu 2014. Retornu nominal anual dezde inísio maka 5.0%. Ate agosto 2021, retornu investimento adisiona

millaun \$9,397.0 ba balansu Fundu. Fundu nia retornu esperativa husi investimentu sei ki'ik liu tamba taxa jurus agora ne'e tun ka ki'ik los, ne'ebé sei afeta ba karteira títulus nian ho retornu ne'ebé ki'ik iha tempu naruk. Ho nune'e, bazeia ba alokasaun ativus atual, susar tebes ba Fundu Petrolíferu atu atinji retornu real 3% durante tinan 10 oin mai. Ida ne'e signifika katak nivel lolos ba levantamentus sustentável sei ki'ik liu 3%. Returnu investimentu ho alokasaun 35% iha asoess projetadu sei hetan deit 2.5% kada tinan iha tinan 10 nia laran.

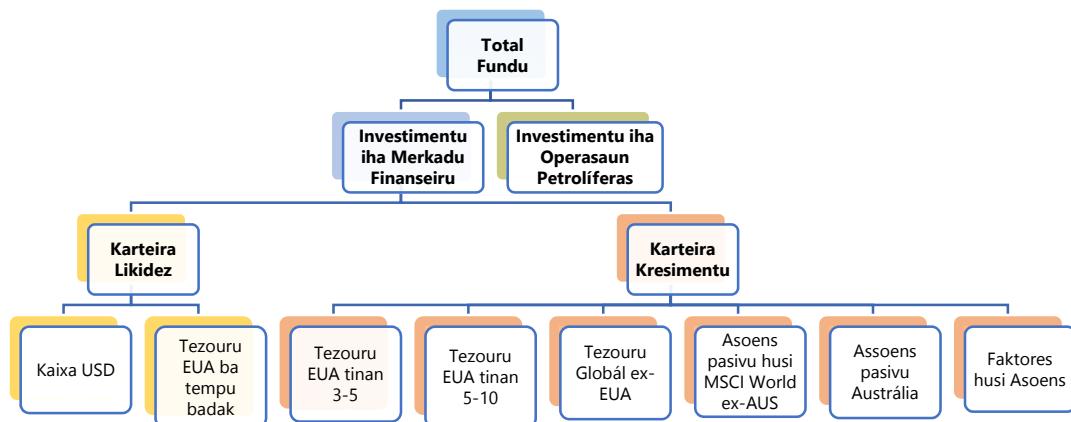
Figura 15: Taxa Jurus ki'ik los, signifika katak retornu esperadu mos sei ki'ik



Fonte: Dadus Bloomberg, 31 Agosto 2021. Gabinete Polítika no Jestaun Fundu Petrolíferu, Ministériu Finansas.

Ho dezafius hirak ne'e, Fundu nia balansu projetadu sei tun. Sé despezas no levantamento kontinua sa'e nomos laiha reseitas petróleu signifikante foun, Fundu sei hotu iha tinan 10 nia laran, hanesan projetadu iha livru Orsamentu 2021. Komite Asesoria konaba Investimentu (KAI/IAB) akonsella Ministru Finansas katak importante atu jere risku durante faze dekumulasaun nia laran. KAI rekomenda atu kria segmentasaun ba Fundu ba 1) karteira Likidez (*Liquidity*) no 2) karteira Kresimentu (*Growth*). Estrutura ida ne'e inkorpora iha Aneksu 1 husi Akordu Jestaun Operasional, hanesan ilustra iha Figura 14.

Figura 16: Mandatu Global Fundu Petrolíferu



Fonte: Aneksu 1 Akordu Jestaun Operasional entre Ministériu Finansas ho Banco Central de Timor-Leste, efektivu 1 July 2021.

Investimentu iha operasoens petróleo tratadu separadamente tama uníka Fundu nia investimentu iha merkadu finanseiru – rendimentu fixu no asoens – maka sujeitu ba politika rebalansiamentu (*rebalancing policy*).⁷ Parlamentu Nasional altera Lei Atividade Petrolíferas iha 2019 hodi permiti alokasaun 5% iha “ativus elijível seluk (*other eligible investments*)” iha Artigu 15.4 husi Lei Fundu Petrolíferu aplikadu direta ba investimentu iha operasoens petrolíferas iha teritoriu nasional ka iha estranjeiru. Ho ida ne’e, Fundu Petrolíferu implementa desizaun Governu nian hodi selebra akordo emprestimu ho Timor Gap E.P. no nia subsidiariu sira ho montante total millaun \$650 iha Abril 2019. Dívida ka emprestimu ida ne’e sei mantein ate maturidade no sei improvavél atu fa’an. Hanesan nota ona iha leten, dívida ba Timor Gap E.P. ne’e agora dadaun iha faze avaliaasaun independentemente.

Fundu nia investimentu iha merkadu finanseira investidu iha rai liur ka estranjeiru, iha ativus finanseiru - hanesan, títulos ho jurus fixu, asoesn listadu no investimentu elijível seluk – ne’ebé satisfaz ka haktuir kriteria no limitasaun exposizaun iha Artigu 15.1 to’o 15.3 Lei Fundu Petrolíferu. Ho segmentasaun, partisipasaun iha Investimentu Merkadu Finanseira fahe ba iha:

- 1) **Karteira Likuides (Liquidity Portfolio)** iha ativus ho risku ki’ik ne’ebé sei uza atu finansia levantamento projetadu ba tinan tolu tuir mai nia laran. Karteira ho risku ki’ik ne’ebé sei investe iha *USD Cash* no títulus tempu badak husi Tesouru Governu EUA; no
- 2) **Karteira Kresimentu (Growth Portfolio)** ne’ebé mantein alokasaun 35%/65% iha asoens no títulus ho jurus fixu. Objetivu husi Karteira Kresimentu maka atu benefisia husi retornu esperadu aas husi asoesn, maibe mos mai ho risku no volatilidade aas.

Política segmentasaun hamenus risku husi asoens iha Fundu Petrolíferu tomak, ne’ebé nesesariu duni tama Fundu nia horizonte investimentu ne’ebé badak ona. Segmentasaun Fundu fo benefisiu seluk, *alem de* hamenus risku investimentu mak hanesan:

- Karteira ida-ida ho objetivos investimentu klaru. Karteira Likidez sei uza atu finansia levantamento ba tinan tolu tuir mai, *enkuanto* karteira kresimentu nafatin kontinua buka retornu. Nune’e ajuda defini estratejia investimentu no komunika dezempeñu ba parte interesada sira (*stakeholders*).
- Fo konfiansa ba formuladores política (*policymakers*) no parte interesadas seluk katak levantamento ba tinan tolu tuir mai asegura ona iha ativus sira ne’ebé relativamente seguro. Nomos hamenus preokupasoens konaba fluktusaun iha valor merkadu husi karteira kresimentu.
- Reestabelese koneksaun entre Fundu nia estratejia investimentu ho governu nia política fiscal. Koneksaun ida ne’ebé kotu ka para wainhira matadalan 3% RSE abandonadu no retornu investimentu esperadu mos tun/diminuir. Mantein levantamento ba tinan tolu tuir mai iha ativus seguro ho risku ki’ik enkoraza efisiensia iha planeamento no ezekusaun orsamentu setor publiku, hanesan rekere iha Preambulu Lei Fundu Petrolíferu.

Parlamentu Nasional notifikadu konaba proposta mudansa iha política investimentu iha 2 juñu 2021, haktuir rekerementu Artigu 14.5 Lei Fundu Petrolíferu. Mudansas hirak ne’ebé konsistente ho mata-dalan alokasaun ativus difinidu iha Artigu 15 Lei Fundu Petrolíferu no rekerementu iha Artigu 14 atu defini política investimentu ne’ebé buka atu maximiza retornu finanseira ajustadu ho risku nomos fo konsiderasaun baabilidade Timor-Leste nian atu simu risku no konsiderasaun

⁷ Mudansa iha política rebalansiamentu (*rebalancing policy*) sei diskuti ho klean iha Relatorio Annual Fundo Petrolíferu ba ano fiscal 2020.

seluk sira. Fundu segmentadu ba iha karteira likidez no kresimentu iha fulan jullu 2021. Karteira likidez realizada ho montante millaun \$3,027.6 no restante husi Fundu kontinua investe nafatin tuir alokasaun ativus atual.

2.4.8.3 Projeoens Atualizadas ba Fundu Petrolíferu

Balansu Fundu Petrolíferu hanesan funsaun husi reseitas petrolíferas, reseitas investimento no levantamento governu nian. Tabela 15 hatudu atualizasaun reseitas Fundu Petrolíferu. Hanesan hatudu, reseita petrolíferas ba 2021 revizadu sa'e ba millaun \$228.1 husi millaun \$68.1 iha Orsamentu 2021, mezmu-ke nafatin signifikativamente ki'ik kompara ho reseitas iha tinan sira liu ba. Reseitas petrolíferas previzadu sei kontinua tun to'o 2022 no sei sa'e ba millaun \$104.2 iha 2023 ne'ebe resulta husi Impostu Valor Akresentadu (*Value added Tax*) konaba deskomisionamento. Projeaun la inklui Greater Sunrise ho razaun dezenvolvimentu seidauk aprovadu.

Tabela 15: Reseitas Fundu Petrolíferu, millaun \$

	2020	2021	2022 Proj	2023 Proj	2024 Proj	2025 Proj	2026 Proj
Total Reseitas Fundu Petrolíferu	1,483.7	1,412.1	491.2	519.1	366.1	322.7	288.6
Jurus Investimento Fundu Petrolíferu	1157.6	1,184.0	445.6	414.9	366.1	322.7	288.6
Total Petrolíferas	326.2	228.1	45.6	104.2	0.0	0.0	0.0
FTP/Royalties	136.1	27.5	7.7	0.5	0.0	0.0	0.0
Lukru husi Mina	28.4	95.0	13.2	0.0	0.0	0.0	0.0
Impostu Rendimento	32.2	36.6	3.7	0.0	0.0	0.0	0.0
Impostu Lukru Adisional	96.1	48.7	6.4	0.0	0.0	0.0	0.0
Impostu Valor Akresentadu	3.5	2.8	4.6	103.8	0.0	0.0	0.0
Impostu Mina seluk sira	29.8	17.6	10.1	0.0	0.0	0.0	0.0

Fonte: Ministériu Finansas, Outubru 2021.

Retornu investimento esperadu ba 2021 maka 6.68% hafoin konsidera mos dezempeňu atual akumuladu ate-a-data. Retornu investimento ba 2022 no tinan sira tuir mai hanesan ho presupostu retorno nominal ba longu-prazu 2.5% tinan ida (*per annum*). Presupostu retorno nominal ba longu-prazu ne'ebe revizadu tun hodi refleta ambiente taxa jurus ne'ebe ki'ik no avaliaasaun asoens ne'ebe aas.

Tabela 16: Estimadu Poupança iha Fundu Petrolíferu, millaun \$

	2020 Prov	2021	2022	2023	2024	2025	2026
Balansu Inisial FP	17,691.8	18,289.3	18,323.8	17,772.5	15,832.3	13,823.1	12,313.7
Reseitas Minarai (Eksklui Retornu)	326.2	228.1	45.6	104.2	0.0	0.0	0.0
Investimento FM	1,157.6	1,184.0	445.6	414.9	366.1	322.7	288.6
Retornu Investimento FM, likídu	886.3	1,377.6	1,042.5	2,459.3	2,375.3	1,832.1	1,537.4
Total Levantamentus	18,289.3**	18,323.8	17,772.5	15,832.3	13,823.1	12,313.7	11,064.9

Fonte: Ministériu Finansas, Outubru 2021.* líkido jestau no reavaliasaun merkadu nian. **Fundu nia balansu reportadu ne'ebe ajustadu ba potensial reavaliasaun no empréstimu ba Timor Gap E.P. iha 31 Dezembru 2020.

To'o Agostu, levantamento hamutuk millaun \$547.873 maka transferidu ona husi Fundu husi total aprovadu millaun \$1,377.6 esperadu sei dada to'o tinan 2021 nia rohan. Tabela 16 hatudu katak Fundu nia valor previzadu maka millaun \$18,323.8 iha fin 2021 no levantamento

maizumenus hanesan ho reseitas petrolíferas no retornus investimentu. Ba tinan hirak mai, levantamentu previzadu sei boot liu reseitas petrolíferas no rendimentu investimentu no Fundu nia balansu projetadu monu ba milhaun \$11,064.9 iha fin 2026. Ida ne'e bazeia ba previzoens sentral no espera katak sei iha mos variasaun ba balansu (sa'e ka tun) tanba retornus investimentus volátil no levantamento iha futuru insertu. Hanesan diskuti iha Seksau Sustentabilidade Fiskal, Fundu nia valor esperadu sei kontinua tun liu período projesaun, anaunserke iha mudansa significativa iha política fiskal no to'o iha reseita petrolíferu signifikativu tama ba Fundu Petrolíferu.

2.5 Analiza Sustentabilidade Fiskal

Ekonomia Timor-Leste atualmente sei dependensia ba Fundu Petrolíferu hodi finansia deficit fiskal. Iha tinan hirak ne'e, governu kontinua aplika politika despezas *front-loading* ho montante nebe aas iha tempu badak hodi financia despeza ba kapital ba infraestrutura principais, ho objektivu hodi enkoraza dezenvolvimentu iha setor privadu, mellora diversifikasiacaun no hasae kresimentu akonomia em-jeral. Ekonomia não-governu nebe forte sei hamenus levantamento husi Fundu Petrolíferu iha futuru, ho ida ne'e sei deficit-fiskal sei ki'ik tambo ho reseitas não-petrolíferu nebe aas no minus nesesidade despeza governu hodi reforsa ekonomia iha tempu nebe noramal.

Ministériu Finânsas halo analiza ba sustentabilidade fiskal ba tetu orsamentu tuir siklu orsamentu ida-ida. Haktuir ba modelu ne'e sei indika impaktu husi tetu orsamentu seletadu ba iha sustentabilidade fiskal ba tempu naruk, particularmente ba sustentabilidade Fundu Petrolíferu. Modelu refere maioria foka liu ba impaktu husi despeza kapital ba PIB no koleksaun reseitas doméstica no nia impaktu ba rezerva Fundu Petrolíferu.

Konsidere ba variavel balun iha modelu ne'e la serteja iha futuru, purezemplu: orsamentu iha tinan sira tuir mai, modelu ne'e uza presupostus ka asumsaun balun. Primeiru mak halo asumsaun konaba kresimentu tetu orsamentu ba kategoria apropiasaun hotu-hotu, bazeia ba dadus pasadu, enkuantu kresimentu item kapital no dezenvolvimentu estimadu bazeia ba proposta orsamentu husi Fundu Infraestrutura ba tinan 2022 ate 2026 no taxa kresimentu longu prazu bazeia ba dadus pasadu. Dadus PIB no inflasaun iha tempu badak bazeia ba projeksaun husi Diresaun Nasional Politika Ekonomia iha Ministériu Finansas. Taxa kresimentu PIB, inflasaun no reseitas domestika ba longu prazu no retornu husi Fundu Petrolíferu iha tempu naruk tuir baze de dadus nebe difini ona. Mudansa ba asumsaun hirak ne'e signifikamente sei afeta ba Fundu Petrolíferu nia moris. Prezemplu, wainhira taxa kresimentu despeza as liu numeru asumsaun iha modelu ne'e, Fundu Petrolíferu sei hotu lalaís liu kompara ho projeksaun nebe halo. Rendimentu Sustentavél Estimadu (RSE) husi Fundu Petrolíferu nebe fixa ho 3% husi valor Fundu Petrolíferu no konta hanesan parte husi Total Reseitas. Significa katak se montante husi Fundu Petrolíferu tun otomatikamente numeru RSE mos sei tun.

Importante atu nota katak modelu ida ne'e la konsidera efeitu ba PIB wainhira balansu Fundu Petrolíferu tun to'o nível zero ou besik remata. Ida ne'e dala ruma sei la akontese tambo despeza nebe mak tun sei afeta ba progresu ekonomia mos sei tun, no hamenus despeza ba konsumu no setor privadu no sei redus PIB. Ho ida ne'e sei afeta mos ba reseitas domestika no sei hamenus governu nia despeza governu iha futuru.

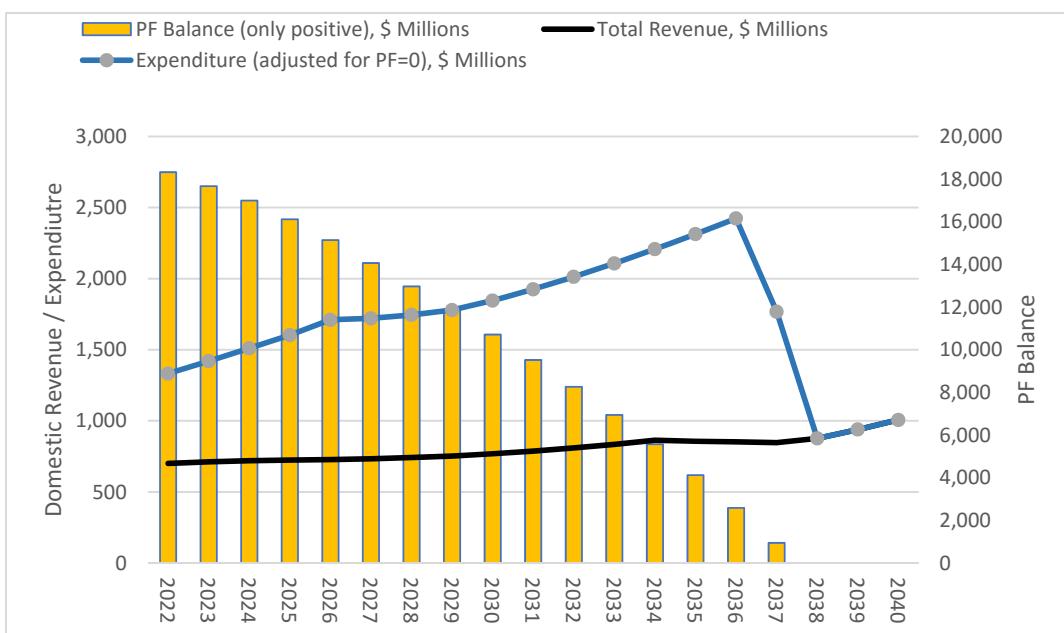
Sustentabilidade Fundu Petrolíferu la depende deit ba despeza nebe determina ona maibe hare mos ba desizaun sira iha tinan sira tuir mai ne'e. Iha ne'e apresenta despeza ho senariu rua nebe sei hatudu impensial ba Fundu nia moris. Nota mos katak, projeksaun ne'e mos hetan

efeitu husi asumsaun sira seluk. Desde publikasaun estimasaun sustentabilidade iha Estetementu Pre-Orsamentu, asumsaun ba retornu husi investimento Fundu Petroliferu tun husi 3.9% ba 2.5%. Ho ida ne'e sei afeta ba redusaun balansu Fundu Petroliferu iha senariu hotu-hotu.

Opsaun 1: Populasaun no Taxa Kresimentu Inflasaun

Atu garante orsamantu mantein ho per-kapita iha termus real, nesesariu ba orsamentu atu krese ho taxa ida hanesan ho taxa ba populasaun no espetaun inflasaun. Taxa kresimentu populasaun iha longu prazu no espetaiva ba nível inflasaun 3.9% kada tinan. Uza asumsaun ida ne'e hanesan mos ba taxa kresimentu orsamentu iha longo prazu, modelu projeta katak Fundu Petroliferu sei remata iha tinan 2039. Iha tinan 18 mai.

Figura 17: Analiza Sustainabilidade Fiskal iha segmentasaun Fundu Petroleu, miliaun \$



Fontes: Ministriu Finansas, Outubru 2021.

Modelu ne'e estima katak despeza sei tun 70% iha tinan rua (2037 no 2039), fundus husi tinan rua ikus ne'e sei uza hosi finansia despeza Governu. Ida ne'e relasiona fundu nebe tun husi billaun \$2.4 ba billaun 0.9 (wainhira reseitas domestika tenki hanesan ho despeza Governu). Hafoin Fundu ne'e tun no besik remata ona (zero), persija hatun mos despeza ho lalaiz, nune'e bele hanesan ho reseitas domestika tamba ida ne'e hanesan fontes uniku husi reseitas (esklui dívida esterna). Ho nune'e, RSE no Fundu Petrolíferu sei la ezisti ona. Wainhira reseitas la aumenta la-lais hanesan estimasaun husi modelu ne'e, despeza sei tun makaas. Ho nune'e mobilizasaun reseitas domestika tenki sai hanesan prioridade importante ba governu iha tinan sira tuir mai.

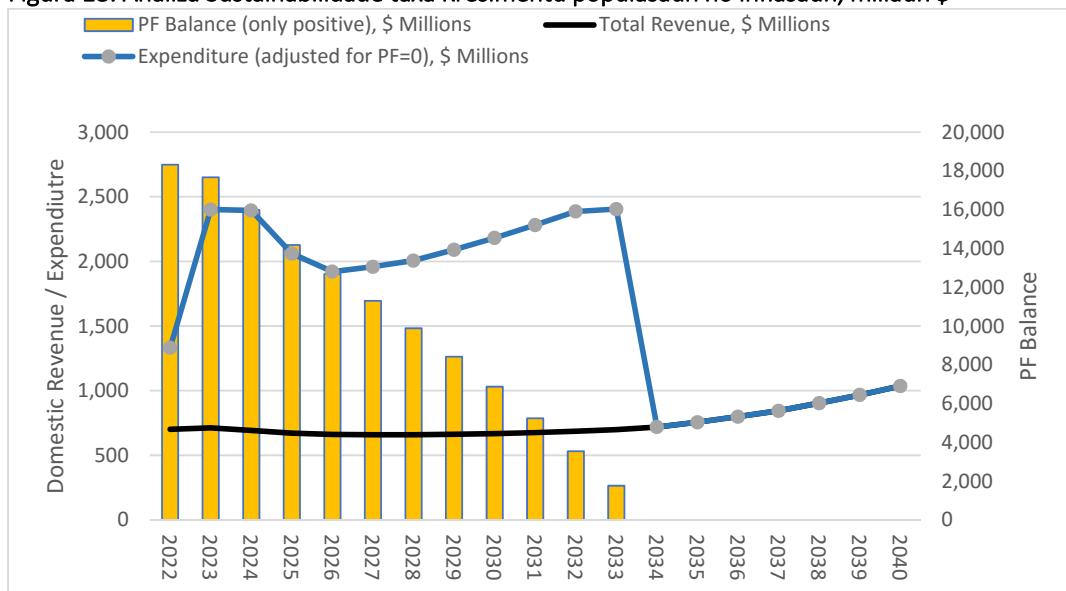
Opsaun 2: Taxa Kresimentu ístoriiku tuir apropiasaun kategoria

Taxa media kresimentu ba despeza orsamantu aprovadu (la ajusta ho ezekusaun) ba apropiasaun kategoria hotu-hotu (iklui emprestimus maibe la inklui despezas kontijensia) entre 2012 to 2021 maka 28.1% kada tinan. Ida ne'e variasaun nebe signifikamente entre kategoria

kapital menor mak hetan kresimentu anual as liu hotu (95.3%) no kapital no dezenvolvimentu mak hetan kresimentu ki'ik liu hotu (5.0%).

Asumi katak despeza tuir taxa kresimentu ístoriiku (ho ajustamentu ki'ik ba kategoria ho excesivamente as tebes), Modelu projeta katak Fundo Petroliferu sei hotu iha tinan 2034, tinan 13 tan.

Figura 18: Analiza Sustainabilidade taxa Kresimentu populaun no inflasaun, miliaun \$



Fontes: Ministriu Finansas, Outubru 2021.

Modelu estima katak despezas sei tun 70% iha tinan ida deit (2034), tun husi billaun \$2.4 ba miliaun \$719 (wainhira despeza tenki hanesan ho reseitas domestika).

Opsaun ka senariu rua ne'e projeta katak Fundu Petrolíferu sei remata iha tinan 20 nia laran. Entantu aumentu iha opsaun da-1 sei fo tempu ba setor privado atu sa'e ho nune'e bele aumenta reseitas domestika ba nível nebe'e mais alto. Ne'e signifika katak wainhira Fundu hotu ona, despeza ne'ebe sei tun ki'il liu; nune'e prosesu hotu ladun dificil no tempu para halo ajustamentu sei badak. Governu tenki iha serteza hodi halo esforsu makaas hodi konsentra iha kuantidade no kualidade ba gastus publikus hodi garante uzu Fundu ho forma efisiencia no efektivo. Mobilizasaun reseitas domestika hodi redus dependencia ba Fundu hodi finansia despeza governu tenki sai hanesan prioridade xave ba governu.

2.6 Kontijensia Pasivus

Timor-Leste, hanesan mos NASAUN seluk, iha despeza kontinjensia hanesan despeza potensials governu nian nebe'e mosu husi eventu espesifiku ruma. Importante tebes ba governu atu hatene despeza kontijensia tambo despezas ida ne'e hanesan tipu husi risku fiskal. Risku Fiskal hanesan fatores ida nebe'e bele kauza rezultadu fiskal diferente ho espetasaun ka estimativa sira. Iha kazu Timor-Leste despezas hirak ne'e bele implika ba iha esesu levantamenu ne'ebe esgota Fundo Petrolíferu, ka dalaruma halo *virement* iha ultima hora nebe'e desvia rekursu husi aktividades nebe'e planeada ona.

Timor-Leste nia despezas kontijensia iha oin-oin: exemplu, dezastre naturais hanesan inundasaun foim dau-dauk nune'e governu halo intervensaun hodi konstrui fila fali infraestrutura

ne'ebe mak a'at ka iha tempu rai-maran/bailoron governu mos halo intervensaun hodi fo apoiu ba agrikultores sira. Iha despezas balun espesifiku no bele kuantifikasi (hanesan Banku Sentral nia Governu nia Skema Garantia ba Empreza Ki'ik no Média sira).

Iha despezas kontijensia balun susar atu sukat ka kuantifikasi no sei lori tempu hodi halo konsultasaun atu hatene ho diak. Ezemplo impostu ne'ebe seidauk selu, partisipasaun governu iha empreza privadas sira no fundo seguransa social. Ida ne'e nudar responsabilidade governu atu identifika, jere no mitiga risku sira ne'e hodi redus possibilidade ba pagamentus sira ne'ebe la esperadu. Governu kompremetidu atu hato'o informasaun kompriensivu iha tinan sira tuir mai.

3 Indikadores Sosio Ekonomia

Importante atu la sukat kondisaun ekonomia ho deit PIB. Indikadores sosial barak mos importante atu dezenvolve komprensaun ida klean konaba kondisaun NASAUN nian no impaktu husi governu nia politika ba povu nia moris loron-loron.

Fonte dadus hotu mai husi Banku Mundial, karik lae maka sei tau iha referensia.

1. Índice Dezenvolvimentu Umanu

Índice Dezenvolvimentu Umanu (IDU) nudar sasukat agregadu ba dezenvolvimentu umanu iha dimensaun impotante tolu mak hanesan: saúde no vida moris naruk, sai matenek nain (edukadu) no moris ho diak (dignu). Dimensaun saude sukat ho indikadores espetativa moris iha tempu tuur ahi ka hahoris. Dimensaun edukasaun sukat husi agregadu tinan eskola ba ema ho idade 25 ba leten no espetativa ba tinan eskola ba labarik sira ho idade hahu ba eskola. Dimensaun padraun moris sukat ho Rendimento Nasional Bruta (RNB) per kapita. IDU uza logaritma husi rendimento ne'be sukat diminuisaun importansia hosi rendimento wainhira RNB sa'e.

Nivel IDU fahe ba kategoria ha'at mak hanesan, kategori dezenvolvimentu umanu aas liu (0.8-1.0), dezenvolvimentu umanu aas (0.7-0.79), dezenvolvimentu umanu medi (0.55-0.70) no dezenvolvimentu umanu ki'ik (menuis husi 0.55).

Iha 2019 Timor-Leste klasifikadu ho nível Dezenvolvimentu Umanu Médiu ho valor 0.61, numeru 141 husi NASAUN 189. Numeru ida ne'e ki'ik liu Fiji, mezmuke aas liu uituan Illas Salomaun hanesan hatudu iha figura 20. Husi tinan ba tinan Timor-Leste nia valor IDU progresu ho diak dezde tinan 2010 no 2011 wainhira sei kategoria iha nível NASAUN ho dezenvolvimentu umanu ki'ik, maibe progresu ne'ebe planaltu ka laiha mudansa barak iha tinan resente.

Timor-Leste nia nível agregadu tinan eskola ki'ik liu kompara ho Fiji, Vanuatu, Illa Salomaun, Lao PDR no Brunei Darusalam. Iha parte seluk, kompara ho tinan 2018, Timor-Leste iha progresu iha indikadores espetasaun ba moris ne'ebe agora aas liu Myanmar, Lao PDR no Fiji.

Figura 20: marka HDI Timor-Leste, 2010 - 2019

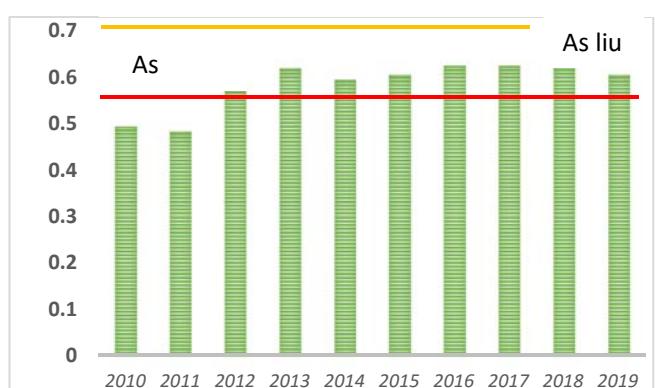
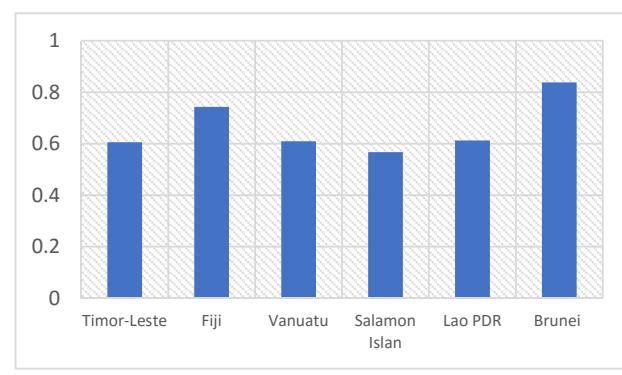


Figura 19: Kompara Timor-Leste nia HDI ho NASAUN sira iha Azia Pasifiku, 2019



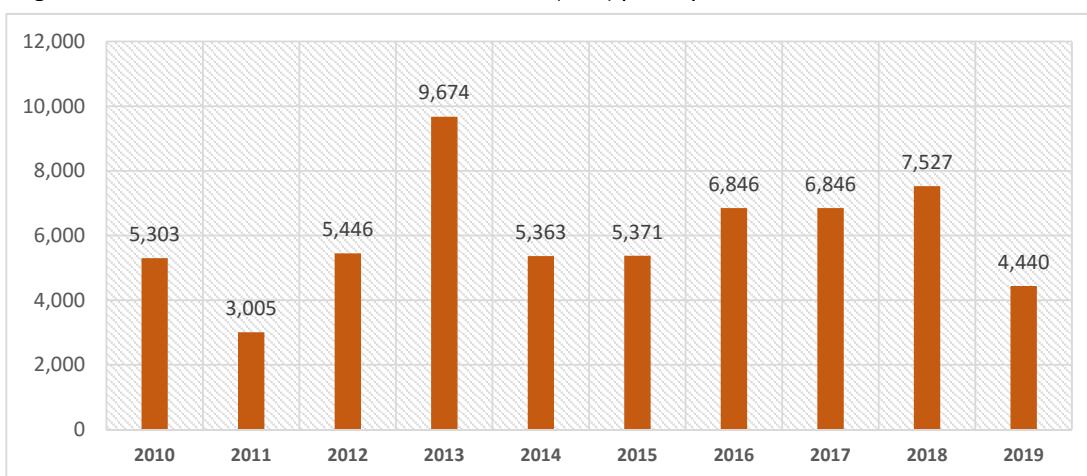
Fontes: UNDP, Human Development Report 2020.

2. Dezigualdade

Índise Gini nudar sasukat ida hodi sukat distribuisaun rendimentu iha ekonomia desvia husi nível distribuisaun perfeitamente igual. Índise Gini ho nia variedade pontus ka notas (*score*) husi 100 tun ba 0. Pontu 0 reprezenta iha igualdade perfeitu katak sidadaun hotu-hotu iha rendimento no 100 reprezenta dizegualdade perfeitu katak iha sidadaun ida maka mesak hetan hotu rikusoin ka rekursu tomak. Iha tinan 2014 Índise Gini Timor-Leste ho pontu 28.7% (World Bank, 2014). Índise Gini tun gradualmente husi 35.9% iha 2001 ba 28.7% iha tinan 2014, hatudu katak sosiadade iha mudansa ba igualdade.

Iha parte seluk, tendensia Rendimentu Nasional Bruta (RNB) per kapita iha tinan lima kotuk tun sae. Iha tinan 2019 RNB tun ba \$4,440 per kapita. RNB nebe'e as liu durante tinan sanulu kotuk mak akontese iha tinan 2013 nebe mak hatudu iha figura 21.

Figura 21: Tendensia Rendimentu Nasional Bruto (RNP) per Kapita 2010 - 2019



Fontes: UNDP, Relatorio Dezenvolvimentu Umanu 2020.

3. Malnutrisaun

Baseia ba Levantamentu dadus Sáude Demografiku iha Timor-Leste (*Demographic Health Survey -TLDHS*) tinan 2016, 46% husi labarik ho idade menus husi tinan 5 maka isin-ki'ik (*stunted*); 23% husi labarik ho idade menus tinan 5 mak isin-krekas liu, 24% husi labarik sira ne'e mak isin-krekas demais no porvolta 10% labarik ho isin-krekas aat liu. Iha 40% husi labarik la to'o todan normal no 6% labarik ho todan ka bokur liu.

Prevelansia ba labarik ho isin ki'ik ka krekas maran tun husi 58% ba'a 46% dezde 2009/10 tuir dadus LSD/DHS. Prevelansia labarik ho todan menus mos tun husi 45% ba'a 40%. Maibe, taxa prevelansia ba labarik ho isin krekas aat sae husi 19% ba'a 24%. Iha parte seluk taxa prevelansia labarik krekas marang entre labarik sira ho idade minus husi tinan 5 ho 45.6%, kompustu husi labarik mane ho 48% nebe aas liu kompara labarik feto ho 43%.

4. Índesu Kapital Umanu (IKU)

IKU, husi Banku Mundia; mak sasukat hodi sukat kapital umanu ba labarik sira ne'ebe foin moris bele a espera atu hetan to'o sira nia idade tinan 18. Ida ne'e mak hatudu produtivididade traballador jerasaun sira tuir mai kompara ho traballador nebe kompleta ona edukasaun no

hetan fornesementu saude kompletu. Labarik nebe mak moris iha tinan 2020 iha mundu tomak bele espera, *em* média, ho produtivu to'o 56% durante sira sei moris. Dadus hirak ne'e representa estatutu nasaun idak-idak antes COVID-19.

Ba Timor-Leste, labarik ne'ebe mak moris ohin loron sei sai produtivu 45% wainhira sira bo'ot sekuandu completa sira nia eskola no hetan facilidade saude kompletu. Taxa Timor-Leste nian sei ki'ik kompara ho taxa média iha rejiaun Asiátiku Oriental no Pasifiku no nasaun ho rendimentu médiu sira. Maibe, Timor-Leste iha progresu husi tinan ba tinan husi entre 2010 no 2020. Valor IKU Timor-Leste sa'e ba 0.45 husi 0.41 .

5. Be'e Mos

Iha tinan 2017, 78% husi populasaun Timor-Leste mak iha asesu ba konsumu be'e mos nudar nesesidade baziku. Taxa ida ne'e sei ki'ik kompara ho tasa mediu rejiaun Asiátiku Oriental no Pasifiku ho 92% no médiu husi sira nia grupu sidadaun iha klase média baixa ho 81%.

6. Forsa Traballu

Iha 2016, 64% populasaun ho idade servisu asesu ona servisu. Ida ne'e ki'ik kompara ho taxa médiu ba rejiaun Asiátiku Oriental no Pasifiku ho 65%, maibe aas liu kompara ho grupu nasaun ho rendimentu abaxu ho 54%. Taxa Partisipasaun Forsa Tabalhu ba Feto maka 62%. Ida ne'e a'as liu kompara tasa mediu ba rejiaun Asiátiku Oriental no Pasifiku (57%) no grupu nasaun ho rendimentu mediu (50%).

7. Taxa Sobrevidensia Adultu

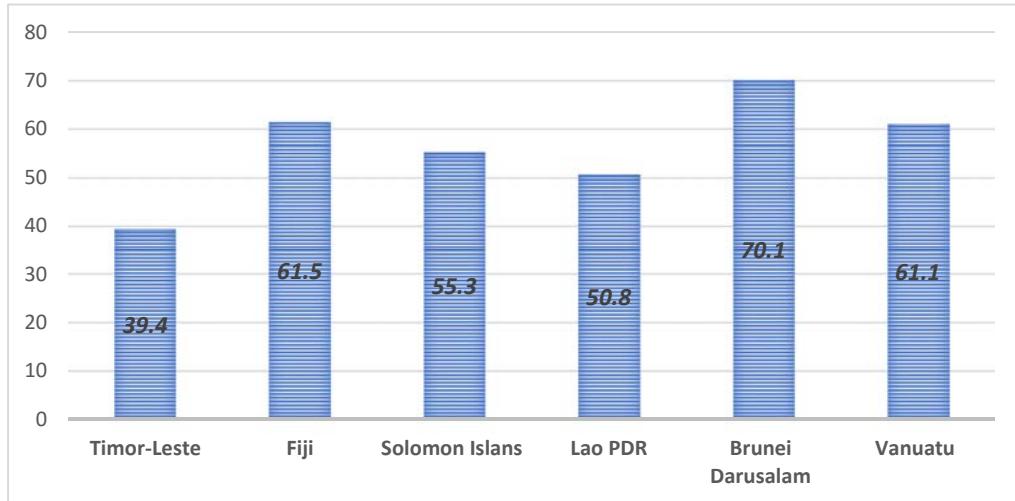
86% husi populasaun Timor-Leste ho idade 15 sei sobrevia to'o tinan 60. Numeru ida ne'e nudar proxy husi sasukatrisku saúde ba labarik sira nebe'e moris agora ne'ebe sei esperensia wainhira sira bo'ot (adultu) ho kondisaun agora.

8. Fasil Halao Negosiu

Relatoriu Fasil Halao Negosiu mak relatoriu nebe'e produs husi Banco Mundial hodi sukat índise dezempeñu regulamentu ba atividade negosiu iha nasaun ida. Eskala dezempeñu atividade negosiu sukat husi valor 0 to 100. Valor 0 reprezenta atividade negosiu ho dezempeñu regulamentu fraku liu no valor 100 reprezenta atividade negosiu ho dezempeñua regulamentu forte liu.

Komparasaun global valor atividade negosiu iha tinan 2020, Timor-Leste ho 39.0, numeru 181 husi nasaun 190 iha mundu. Valor ne'e ki'ik liu kompara ho Fiji, Illa Salomaun, Lao PDR, Brunei Darussalam no Vanuatu.

Figure 22: Komparasaun Fasil Halao Negosiu Timor-Leste ho Nasaun balun iha Asia Pacificcific



Fontes: Banco Mundial, Relatorio Fasil Halao Negosiu, 2020.

Kalkulasaun fasil halao negosiu nia pontuasaun mai husi indikadores individu iha ekonomia mak hanesan; hahu negosiu, hetan lisensa hodi hari'i konstrusaun, asesu eletrisidade, registrasaun propriedade, asesu ba kreditu, protesaun invetores minoritas, selu impostu, negosiu ho nasaun parseiru, haforsa kontratu no resolve problema negosiu.

Timor-Leste iha melhoramentu iha parte hahu negosiu klasifika iha pojisaun 68 husi nasaun 190 no indikador nebe baxu liu mak haforsa kontartu iha pojisaun ikus liu (190)

Table 17: Komparasaun Fasil Halao Negosiu Timor-Leste ho Nasaun iha Pasifiku

Indicator	Timor-Leste		Solomon Island		Vanuatu		Kiribati		Micronesia	
	Rank	Score	Rank	Score	Rank	Score	Rank	Score	Rank	Score
Starting a Business	68	89.4	110	85.6	137	81.5	149	78.4	174	69.6
Registering Property	187	0	155	47.4	84	65.6	150	49.1	0	187
Getting Credit	173	20	104	50	37	75	173	20	104	50
Enforcing Contracts	190	6.1	157	43.5	138	49.3	121	53.4	184	29.4

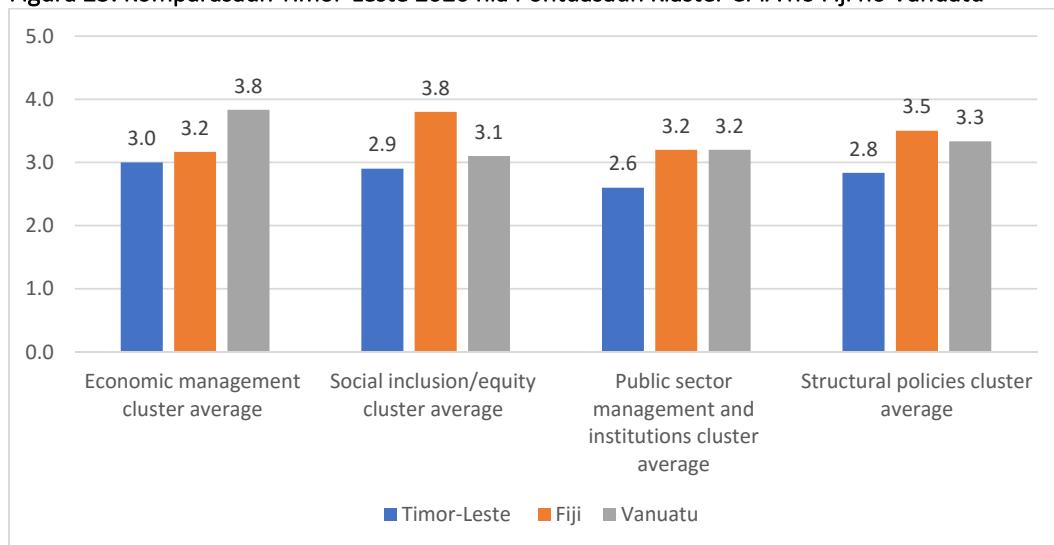
Fontes: Banco Mundial, Relatorio Fasil Halao Negosiu, 2020.

9. Avalisaun Instituisaun no Politika Nasaun

Avalisaun Institusional no Politika Nasaun (*Country Policy and Institutional Assessment (CPIA)*) husi Banco Mundial hanesan kuadru ida hodi sukat no halo komparasaun abilidade nasaun sira atu uzu fundus husi duidores ho efetivu. Forma ne'e kompostu husi 16 kriteria, kada kriteria ho posibilidade marka ho pontus 6, husi kategoria 4 mak hanesan; jestau ekonomia, estrutural politika, inkluzau sosial/medidas igualdade no jestau setor publiko no instituisaun.

Iha tinan 2020, Timor-Leste hetan valor nebe aas iha indikadores dezenvolvimentu ekonomia no inklusaun sosial/medidas igualdade ho valor mediу 3.0 kompara ho indikadores seluk. Jestaun setor publiko no institusaun hetan valor nebe ki'ik ho media 2.5 no indikadores estrutural politika ho valor mediу 2.8. valor nebe mak aas liu akontese iha indikador Komersiu ho valor 4 husi 6. Valor nebe mak ki'ik liu akontese iha indikadores regulatoriu ambiente negosiu, sustentabilidade ambiental, nain ba propriedade no baze-regulamentu governativa no kualidade administrasaun publiko. Realidade hatudu katak Timor-Leste iha mudansa uituan deit ba valores iha indikadores hirak ne'e desde inisius halao koleksaun dadus iha tinan 2006. Iha tinan 2006, valor mediу ba indikadores hirak ne'e hotu mak 2.7 husi 6. Iha tinan 2020 taxa valor sae uituan ba 2.8.

Figura 23: Komparasaun Timor-Leste 2020 nia Pontuasaun Klaster CPIA ho Fiji no Vanuatu



Fontes: Banco Mundial, Avalisaun Instituisional no Politika Nasaun 2020.

Timor-Leste hetan valor nebe mak ki'ik liu iha kategoria hotu-hotu kompara ho nasaun Fiji no Vanuatu. Timor-Leste partukularmente hetan tasa valor nebe mak ki'ik kompara ho indikadores regulamentu enviromentu komersias, sotor finansiamentu, jestaum setor publiko no transparancy, akontabilidade no korupsaun, iha setor publiko. Maibe, pontuasaun ba indikadores komersiais no transparansia akontabilidade no korupsaun iha setor publiko kuaze kuaze hanesan.

4 Prioridade Governu

4.1 Prioridade Governu no Medidas foun

Iha fulan Juňu tinan 2021 Konselhu Ministros aprova teto ba projetu Orsamento Jeral Estado (OJE) ba tinan 2022, ho montante fixadu billiaun 1.57, no desagrega ba Liňa Ministeriu sira, SFAs, Autoridades Munisipais no instituisaun relevantes. Tanto teto no desagregasaun nebe hanesan preliminares no sei bele hetan alterasoens liu husi avaliasaun Komitê Revizaun Orsamentu, debate parlamentar no avaliasaun presidencial. Iha fulan Setembru Komitê Revizaun Orsamentu propoin hasae teto orsamentu ba millaun \$ 1.675 hodi akomoda pedidos adisionais husi liňa ministériu sira no proposta ne'e aprovadu husi Konselhu Ministrus.

Esbosu projetu orsamentu aprovadu nia objetivu atu finansia Programa VIII Governu Konstitusional ba tinan fiskal 2022. Áreas 6maka sai hanesan prioridades ba Orsamentu 2022 no restante mandato Governu 2021-2023.

Tabela 18: Prioridades VIII Governu, 2022,

No.	Priorities 2022	Allocation OJE 2022 (\$)	% OJE 2022
1.	Dezenvolvimento do Capital Humano (Edukasaun, Treinamento no Saúde)	226,513,224	13.5%
2.	Habitasaun no Inklusaun Sosial	387,295,315	23.1%
3.	Setores Produtivos (Agrikultura, Turismo), Meio Ambiente no Konektividade	345,931,170	20.7%
4.	Dezenvolvimento do Setor Privado	78,563,312	4.7%
5.	Dezenvolvimento Rural no Cooperativo	72,156,425	4.3%
6.	Bom Governu	116,276,834	6.9%
	Seluk-seluk	448,263,720	26.8%
	Total Jeral	1,675,000,000	100.0%

Fonte: Ministériu Finansa, Agosto 2021.

Tan ne'e, alokasaun hosi proposta orsamentu ne'e refleta prioridade hirak ne'e. Tuir mai sei deskreve alokasaun agregada ba kada Pilar no medidas foun. Nota katak alokasões setoriais hotu nebe esplika iha okos ne'e sei preliminares no la inklui orsamentu final ba medida foun sira.

Dezenvolvimento Kapital Uumanu (Edukasaun, Treinamento no Saúde)

- Kria oportunidades edukasaun no formasaun ne'ebe ho kualidade no inklusivu nebe responde ba nesesidades ekonomia.
- Kontinua prepara setor saúde iha termos kualidade no prestasaun servisus, liu-liu hodi responde ba pandemia COVID-19 no kontinua implementa vasinasaun.
- Kontinua dezenvolve profesionalidade husi profesionais sira iha setor saúde no edukasaun.

Habitasaun no Inklusaun Sosial

- Hadia asesuba be'e mos
- Kontinua konsentra iha saneamento báziku.

- Kontinua dezenvolve asesu ba eletrisidade iha sukus.
- Investe iha programas habitasaun tantu nebe foun no nebe sei lao hela.

Setores Produtivos (Agrikultura, Turismo), Meio Ambiente no Konektividade

- Diversifika ekonomia no hasae taxa kresimentu ho maneira inklusiva no sustentável
- Aumenta produtividade agrícola no seguransa aiihan hodi hadia no kria infraestruturas foun kanais distribuisaun no armazenamento produtos agrícolas.
- Dezenvolve treinamento ba apoia indústria hospitalidade.
- Promove komportamentu sustentável no enfatizar prinsípio redusaun, reutilizar no halo fila fali.

Dezenvolvimento Setor Privado

- Foka iha rekuperasaun ekonomia tuir desaseleresaun ekonómika tanba impaktu husi COVID-19 no konfinamentu iha tinan 2020 no 2021.
- Fasilita investimento setor privadu hodi prioritiza empresas ki'ik no médio.
- Kriar opsoens emprego hodi aumenta produtividade nasional no oportunidade ba ema hotu.

Dezenvolvimento Rural no Coopérative

- Kontinua ajenda decentralizasaun hanesan instrumentu promosaun dezenvolvimento lokal, promosaun identidade nasional no koesaun teritorial.
- Hari instituisaun no kapasidade nebe forte iha nível governo hotu hodi garantia prestasaun servisu públikus kualidade ba hadia efisiênsia, responsabilidade no transparênsia.
- Hamenus desigualdade entre rejiaun no rona lian husi grupos vulneráveis ka minoritários sira.

Boa Governasaun

- Introdus planu médio prazo ba entidades públikas hotu
- Dezenvolve indikadores prinsipais ba governo nasional
- Kontinua reforma Jestaun Finansas Públikas, fo prioridade ba Reforma Fiskal no Sustentabilidade Fiskal.

4.2 Pakote Rekuperasaun Ekonómika (PRE)

Iha inísio pandemia COVID-19, VIII Governo Konstitusional defini medidas balun ho objetivu atu hamenus impaktu negativos husi realidade foun ne'e ba iha famílias no empresas. Maibe situasaun pandemia nebe naruk halo agravamento konsekuênsias sosiais nomos krize ekonómika nebe alerta iha nível mundial, obriga Governo aplika medidas intervensaun ekonómika iha médio ka longo prazu nebe forte liu atu ultrapassar lalais. Ida nee maka objetivu kria komisaun ba Elaborasaun Planu ba Planu Rekuperasaun Ekonómika (PRE) ho missaun apoia rekuperasaun ekonomia Timor-Leste liu husi elaborasaun planu intervensaun nebe ho objetivu klaru no realista.

Iha 29 Julhu 2020, Konselhu Ministros aprova medidas kurtu prazu foti iha tinan 2020 hodi hamenus impaktu husi krize ekonómika tanba Covid-19. Iha 12 Agostu 2020, Konselhu Ministros aprova Pakote de Rekuperasaun Econômica ho montante millaun \$104,6 ho 71 medidas ho objetivu atu ajuda rekuperasaun ekonomia pós COVID-19 entre 2021 to 2023.

Planu nee iha objetivos 3 nebe klaru:

- 1) Hasae empregu: asegura empregus hotu produtivu no dignu.
- 2) Realiza no konsolida programas investimento sosial públiku (Edukasaun, Saúde, Habitasaun ka Protesaun Sosial)
- 3) Reve setores produtivos no promove áreas nebe maka kontribui ba kresimentu ekonômika

Besik 90% husi 71 medidas iha 2021 maka inklui hikas iha aktividades nebe sei kontinua integradu iha sistema Dalan Ba Futuru Timor-Leste (DBFTL). Kustu aktividades ne'e inklui iha alokasões nebe fo ba LM/SFA no Ms. LM / SFAs balu simu finansiamentu adisional balu ba medidas rekuperasaun ekonômika desde nebe maka apoiu servisus essenciais/ kontribuí ba atividades essenciais. Ministério Planu no Finansas liu husi DGGMRE (Diresaun-Jeral ba Jestaun Rekursos no Mobilizasaun Externa) mos apoiu doadores nebe existente ka foun nebe simu nebe klaru iha Livru Orsamental numeru 5 2021.

Iha tinan 2021, medidas ERP boot relaciona ho jestaun krize COVID-19 (millaun \$110), inklui jestaun faselitas kuarentena, realizasaun rastreamento kontratu no treinamentu ba ekipa iha linha frente. Aleide ne'e medidas seluk inkluí distribuisaun Sesta Basika (Sesta básica ho montante millaun \$7, subsídio familiar ho montante millaun \$7.3 nomos polítikas ba kriasaun empregos ba jovens ho montante millaun \$1.9. valor total nebe aloka iha tinan 2021 ba PRE maka ho montante millaun \$ 316 (orijinalmente millaun \$ 310 tanba *virements*).

Ba Orsamentu Jeral Estadu tinan (OJE) 2022, medidas PRE alokadu total millaun \$ 194 s. Iha medidas lima (5) principais relaciona ho PRE maka:

- Estabelese eletrisidade ba território hotu hamutuk millaun \$ 90
- Programa Dezenvolvimento Suko (PNDS) millaun \$ 22.4
- Fornesimentu pakote abranjente servisus básiku ba várias unidades kuidadus primária: millaun \$20
- Fornesimentu be'e hemu no drenajem millaun \$ 17
- Hospitalizasaun pasientes, inklui servisus médikus espesializados millaun \$ 10.4

4.3 Orsamentu Sensivel ba Jéneru

Promove igualdade géneru no inkluaun sosial kontinua sai hanesan asuntu principal ba VIII Governu Konstitusional. Desde 2017, governu reforsa ona orsamentu ba kestaun géneru atu aprova no sai hanesan estratejia atu alkansa ajenda igualdade géneru no inkluaun sosial, tuir kedas ho aprovasaun kuadru referensia Timor-Leste ba *Reforma Governasaun Orsamental* (RGO) husi Konsellu Ministrus iha loron 7 Marsu 2017.

RGO nudar prosesu ne'ebe suporta desizaun materia orsamental no estabelesimentu prioridade atu asegura katak politika fiskal sira no alokasaun rekursu kria rezultadu ne'ebe ekuitativu ba grupu feto, mane, labarik feto no labarik marjinalizadu sira. RGO uza politika fiscal no prática jestaun finansa pública iha faze sira iha siklu orsamentu atu promove igualdade géneru no empoderamentu feto no labarik feto sira ho nia finalidade atu alkansa efeitu kresimentu inkluzivu ne'ebe melloradu.

Iha faze preparasaun Orsamentu Jeral Estadu (OJE), kada entidade nesesariu atu realiza análise jéneru hanesan parte husi RGO bainhira dezenvolve sira nia programa, subprogram no atividade sira. Análiza jéneru nudar elementu principal ida husi analiza sosio-ekonómiku tanba nia fornese dadus no informasaun ne'ebe nesesariu atu integra perspetiva jéneru no inkluaun iha planu, política, programa no projeu sira.

RGO identifika diferença entre no iha feto sira, mane sira, labarik feto sira, labarik mane sira, idozu sira, ema ho defisiensia sira no grupu marginalizadu sira em termus de sira nia pozisaun relative iha sosiedade no distribuisaun rekursu sira, oportunidade sira, limitasaun sira no poder iha kontestu ida. Ho forma ida ne'e, realiza análise jéneru sei permite dezenvolvimento programa Governu no intervensaun fiskal ne'ebe sei enderesa kestaun dezigualdade no kumpri nesesidade no preokupasaun sira kona ba feto no mane sira, labarik feto no labarik mane sira no ema se deit ne'ebe maka marginalizadu ka eksklui tiha iha sosiedade.

Ba calendario fiskal 2022, Governu institusionalaiza no jeneraliza ona agenda igualdade jéneru no inkluaun sosial iha estrutura Orsamentu bazeia ba Programa. Tuir mai realizasaun bo'ot balu ne'ebe resulta husi preparasaun Orsamentu Estadu ba tinan 2022:

- a) Program nasional “**Igualdade Jéneru no Inkluaun Sosial**” agora eziste iha estrutura Orsamentu bazeia ba Programa, ne'ebe maka kobre kestaun relevante sira iha relasaun ho feto, labarik, joven, idozu, ema ho defisiensia, sobre-vivente funu no veteran sira no mos enderesa kestaun igualdade kritiku sira iha servisu publiku no setor infraestrutura. Programa ne'e mos hatudu Governu nia komprimisu no investimento iha implementasaun política jéneru sira hanesan Planu Asaun Anual kontra Violencia bazeia ba Jéneru, Deklarasaun Maubisse, no Planu Asaun Anual UNSCR 1325 – enderesa Violencia bazeia ba Jéneru, empoderamento ekonómiku ba feto sira, feto sira, pas no seguransa respetivamente.
- b) Padraun atividade jéneru ho título “**Abordagem Integrada de Género**” agora eziste iha subprogram Boa Governasaun. Atividade ne'e sei implementa husi entidade sira Governu nian ne'ebe maka laiha responsabilidade direta ba implementasaun política basional jéneru ne'ebe mensiona iha leten. Aprosimasaun ne'e ho objetivu atu melhoria kunesimentu funtionariu publiku sira nia kunesimentu no kompriensaun kona ba kestaun jéneru no inkluaun no mos oinsa atu enderesa kestaun ne'e liu husi RGO, no atu prevene no enderesa asediu seksual atu bele kria cultura foun kona ba hahalok respeitu iha fatin servisu.
- c) Estratejia integrasaun jéneru konsidera bainhira dezenvolve programa no subprograma sira hanesan estratejia ida atu alkansa impaktu positivu ba promosaun igualdade jéneru, empoderamento feto no labarik feto sira no inkluaun sosial.
- d) Melloramentu iha indicador sensível ba jéneru no dadus dezagregadu tuir seksu pratiku atu sukat impaktu husi orsamentu ba igualdade jéneru, inkluaun no empoderamento feto no labarik feto sira.

Atu akompana proporsaun Orsamentu Jeral Estadu aloka ba promosaun igualdade jéneru no komprimus ne'ebe halo atu elimina kestaun dezigualdade, Governu estabelese ona “Gender Marker” iha Sistema Planeamentu no finanseiru. “gender Marker” hanesan instrumentu monitorizasaun no contabilidade ne'ebe maka aplika ba iha nível subprograma iha faze

planeamentu hafoin realiza analiza jéneru ne'ebe rigorozu no reflete iha orsamentu aprovado no despeza atual. "Gender Marker" ne'ebe menciona iha leten inklui marker 3 hanesan:

1. **Prinsipal (P):** Prinsipal espera rezultadu husi subprograma atu redus dezigualdade jéneru. Subprogram sei la realiza sem objetivu igualdade jéneru no inkluaun sosial.
2. **Signifikativu (S):** aspetu igualdade jéneru no inkluaun sosial nudar rezultadu ne'ebe importante no esperadu, maibe laos razaun ne'ebe principal atu realiza subprograma. Alem de rezultadu esperaduy seluk, subprograma dezenha atu fo impaktu ne'ebe positivu kona ba inkluzividate no reforsa igualdade jéneru no/ka empoderamentu feto no labarik feto sira (integrasaun jéneru).
3. **La Espesífiku (LE):** subprogram la intende atu redus dezigualdade jéneru no enderesa nesesidade no preokupasaun sira kona ba grupu vulneravel no marginalizadu sira.

Ba calendariu fiskal tinan 2022, Governu investe ona **\$203,784,892** ba programa nasional promove igualdade jéneru no inkluaun social. Nune'e mos, husi alokasaun global husi Orsamentu Jeral Estadu, investimento hamutuk **\$157,452,653** aloka ona atu kontribui diretamente ba promove igualdade jéneru, empoderamentu feto no labarik feto sira no inkluaun sosial, liu husi subprogram sira ne'ebe konsidera principal bainhira aplika "Gender Marker".

Governu no mos kontinua investe no compromete ba subprograma oin-oin ne'ebe kompriensivu (signifikativu husi Gender Marker) liu husi adosaun estratejia Integrasaun Jéneruho total osan hamutuk **\$235,774,721**. Investimento ida ne'e sei apola atinji igualdade jéneu no inkluaun sosial iha dimensaun hotu moris nian, empodera feto sira hotu, labarik feto no grupu marginalizadu sira hotu atu hapara diskriminasaun ho forma saída deit, loke oportunidade empreendedor no liderança no kria dalan ba partisipasaun ne'ebe masimu husi feto sira, joven no grupu marginalizadu no mos oportunidade ba lideransa iha tomada desizaun iha nivel hotu iha vida política, ekonómika no pública.

5 Orsamentu Tuir Programa

5.1 Saida Mak Orsamentu Tuir Programa ?

- Kontrariu ho orsamentu konvensional, Orsamentu tuir Programa deskreve no fo kustu kada aktividades ou programa detaladu nebe sei halo ho orsamentu nebe aloka ona (Programa 1 ho nia objektivu 1, tantu iha mos aktividade oin-oin hodi bele atinji objektivu ne'e). Purezemplu, espektativa ba rejultadu husi programas deskreve ho detaladu ho nesesidades rekursus hanesan matéria primaria, ekipamentu, kustu ba funsionarius. Husi programas no aktividade hotu-hotu ne'e mak hanaran orsamentu ba programa. Nune'e wain hira hare programa fasil ba ema ida atu komprende saída mak sei halao ho nia kustu hira ho nia resiltadu esperadu.
- Razaun prinsipais hodi transforma ba orsamentu bazeadu ba programa ka rezultadu maka orsamentu konvensional foka liu ba detalu no *input* sira. Volume dokumentasaun orsamentu barak liu ho nia pajina no tabela detalu ba kada item. Sistema orsamentu bazeia ba dezempeñu nudar meus ida hodi transforma '*input*' ba 'rezultadu ka 'programas' - servisus nebe mak sei halo husi Liña Ministériu, metas atu alkansa no divulgsaun ba rezultadu husi servisus sira ne'e.. Iha enkudramentu ne'e, akontabilidade husi uzu rekursu Governu (osan husi kontribuintes sira) separadu ho nune'e:
 - Governu sei responsável ba alokasaun orsamentu nato'on ba Liña Ministériu sira tuir nesesidade hodi atinji metas nebe defini; no
 - Linha Ministériu sira sei responsável hodi atinzi metas no halo jestaun ho efektivu ba alokasaun orsamentu nebe mak aloka ba sira.

5.2 Prosesu Programa Orsamentu iha Timor-Leste

- 2015: Faze primeiru hahu Orsamentu tuir Programa
- 2015-2019: Timor-Leste sei kontinua utiliza organika no klasifikasiun ekonomia
- 2020: VIII Governu Konstitusional aprezenta OJE tuir formatu programatiku
- 2021: Implementa faze primeiru tuir forma Programatiku nian

5.3 Objektivu hodi Melhora Estrutura Orsamentu Turi Programa ba OJE 2022

GSB 2022 the entirety of government activity went through a rationalisation process to reduce the number of programmes from 145 to 43. The purpose of this being to:

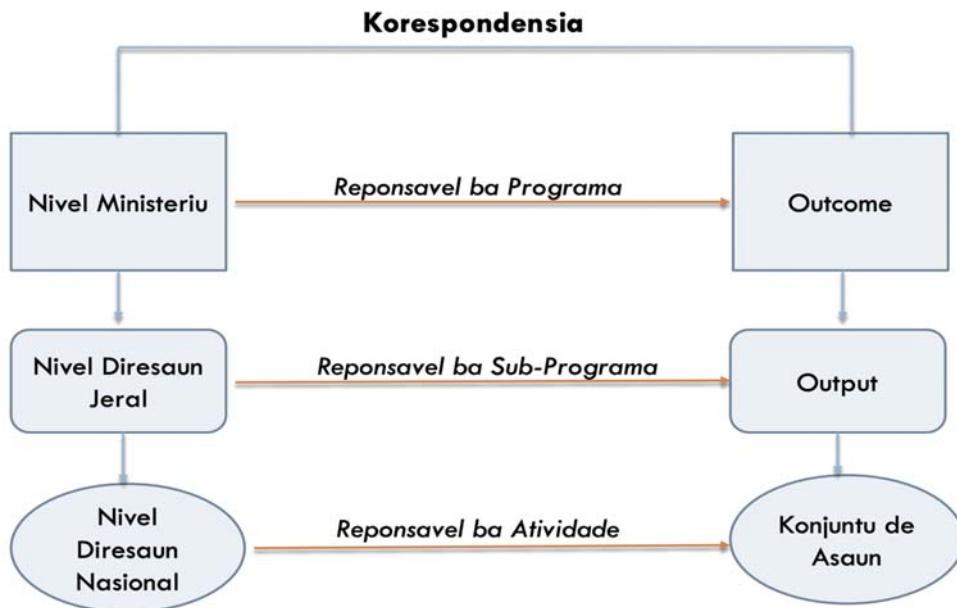
OJE 2020 halo rasionalizasaun ba aktividade governu hotu-hotu hodi redus numeru programas husi 146 tun ba 43.Ho objetivu :

- promove investimentu estratejiku;
- asegura servisus publiku ho efikasia no justu;
- konekta Sistema Jestaun Informsaun Finansial ba Dalan ba Futuru (governu nia Sistema hodi asisti planeamentu, monitorizasaun, detetasaun, evaluasaun ba programa publiku);

- no rejista objektivus sira;
- impaktu no rezultadu husi despezas publikus;
- asegura monitorizasaun hodi atinji metas sira ;
- foka liu ba rezultadu duke nivel ezekusaun;
- garantia alinamentu prioridade governu;
- muda husi orsamentu tuir item ba orsamentu tuir programa;
- mudansa foku ba resultadu duke nivel ezekusaun;
- foka ba programa espesifiku balun hodi melhora kualidade no kontrolo.

Prosesu mapamentu ba estrutura programa ba organika estrutura no redusaun program nebe ejisti husi 145 ba 43 no konekta aktividade ho PDE (Platu dezenvolvimentu Estratejia) no halo analiza oinsa subsetor PED bele iha koneksaun ho Linha Ministeiru ou Instituisaun no remapamentu sub-programmas no aktividade nebe ejisti. Programa Munisipius no sub-programmas automatika sujeta ba lihna ministério relevantes baseia ba dekretu lei no. 13/2016 no alinha ho prosesu decentralizasaun. Programa transversal inklui Programa Boa Governasaun nebe suporta husi Ministériu relevantes sira.

Figura 24: Mapamentu Responsabilidade tur Programa, Sub-Prograna no Aktividades

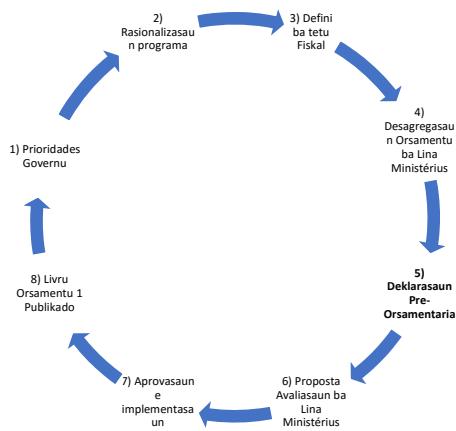


Fontes: Ministériu Finansas & UPMA, Junho, 2021

Table 19: Mapamentu Estrutura Programatiku ba Estrutura

ORGANIK MAXIMU NO ESTRUTURA PROGRAMATIKA	ESTRUTURA ORGANIKA
Ministériu Finansas	Ministériu
Programa 1	Diresaun Jerál 1
Sub-Programa 1	Diresaun Nasional 1
Atividade 1	Diresaun Nasional 2
Atividade 2	
Sub-Programa 2	Diresaun Jerál 2
Atividade 1	Diresaun Nasional 1
Atividade 2	Diresaun Nasional 2

Figure 25: Atual Sirklu Orsamentu



Fontes: Direção Jeral Planeamento no Orsamentu, Ministériu Finansas, Agosto de 2021

Table 20: Lista Programa Rasionalizadu ba OJE 2022

	KODIGU NO NARAN PROGRAMA
1	023: Gestão Finanças Públicas
2	024: Cultura no Patrimônio
3	025: Descentralização Administrativa no Poder Local
4	026: Estardas no Pontes
5	028: Desenvolvimento rural no Urbanu
6	029: Reformas Mobiliárias
7	030: Limitação Final da Fronteiras Marítimas da Indonésia
8	031: Promova a Relação Internacional e a Cooperação no Parlamento
9	148: Contingência
10	152: Estabelecer o Gabinete Marítimo no Centro das Fronteiras Marítimas no Jurídico da Timor-leste Economia Azul
11	157: Direitos Humanos e Boa Governança
12	159: Garantir a Constitucionalidade no Parlamento
13	160: Promova a cultura e a abertura à Transparéncia no Parlamento
14	161: Identidade Nacional
15	162: Estado Direito

KODIGU NO NARAN PROGRAMA	
16	163: Relasaun Internasional Diplomatika
17	165: Dezenvolvimentu Sutentabel
18	171: Aprosima Servisu husi Tribunais ba Polulasaun
19	252: Telekomunikasoens
20	304: Kualifikasioun Profesionais
21	313: Formasaun Tekniku
22	314: Bolsu Estudu
23	315: Tipu Formasaun Seluk
24	366: Seguransa Nasional
25	388: Defesa Nasional
26	392: Asesu Justisa
27	400: Politika Eskterna iha Timor-Leste
28	401: Gestaun ba petroleum no Rekursus Minarai
29	439: Garante Liberdade ba Expressaun no Asesu ba informasaun
30	502: Transaporte
31	510: Boa Governasaun no Jestaun Institusional
32	797: Agrikultura
33	798: Be'e no Sanemantu
34	802: Eletricidade
35	805: Saude
36	809: Aeroporto
37	867: Dezenvolvimentu hodi reforsa Zona ba tratamentu administrativo Ekonomia Espesializada
38	874: Portu
39	977: Manutesaun no resposta ba infraestutura sira nebe'e estragus tampa Kalamidade
40	979: Eduksaun no Formasaun
41	980: Igualdade Jeneru no inkluzau Sosial
42	981: Protesaun no konservasaun ba Ambiente
43	982: Turismu
44	983: Investimentu no Diversifikasioun Ekonomia
45	984: Ordenamentu Teritorio

Fontes: Ministériu Finansas & UPMA, Agostu, 2021

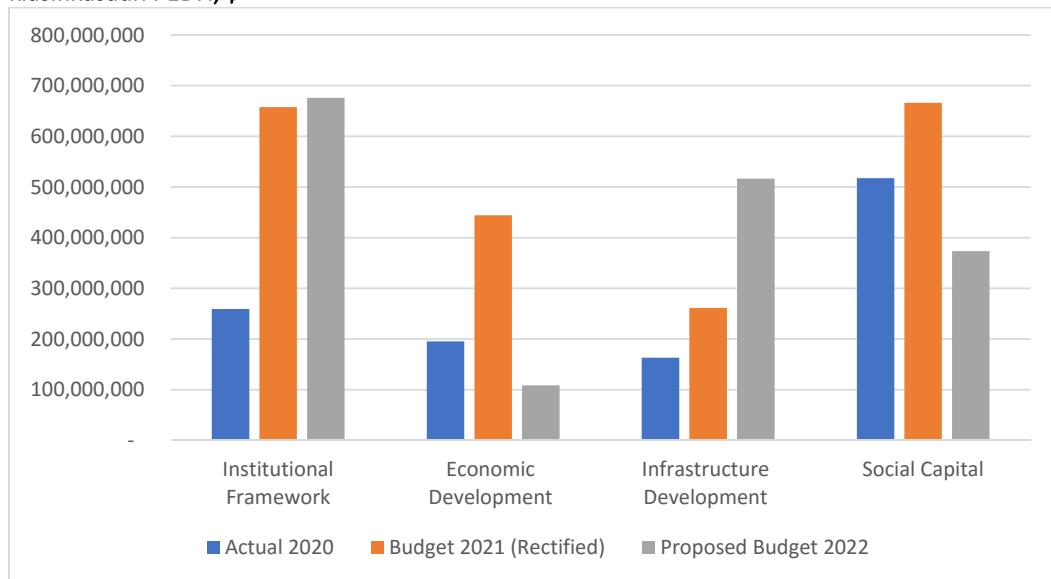
6 Proposta Orsamentu

6.1 Análiza Komparativu kona-ba Proposta Orsamentu Jerál Estadu 2022

Tanba implementasaun orsamentu tuir programa no redusaun iha totál númeru programas entre orsamentu 2021 no 2022, análise komparativu ida-ne'e halo uza de'it dadus nivel institusionál hodi permite komparasaun ida ne'ebé justu entre orsamentu tinan tolu. Iha futuru, sei halo análise ida ne'ebé hanesan iha nível programa. Figura hirak tuir-mai ne'e inklui dezembolsa empréstimu no transferénsia ba RAEOA-ZEEMS.

Timor-Leste ninia Planu Estratéjiku Dezenvolvimentu organizadu liuhusi pilár haat: Enkuadramentu Institucionál, Kapítál Sosiál, Dezenvolvimentu Ekónomicu no Dezenvolvimentu Infraestrutura. Proposta Orsamentu 2022 aloka barak liu ba Enkuadramentu Institucionál, tuir kedan ho Dezenvolvimentu Infraestrutura, Kapítál Sosiál no Dezenvolvimentu Ekónomicu.

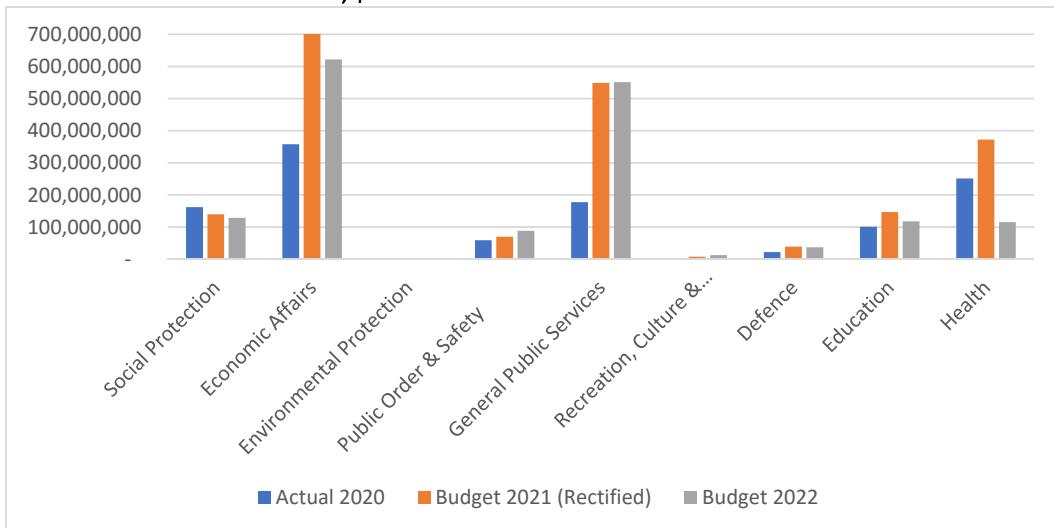
Figura 26: Komparasaun Despeza 2020, OJE Retifikativu 2021 & Proposta OJE 2022 tuir klasifikasiasaun PEDN, \$



Fontes: Ministériu Finansas, Outubru 2021.

Bainhira kompara ho setór internasional no Klasifikasiasaun Funsaun Governu ne'ebé mak detalladu liután, Orsamentu 2022 nia proporsaun boot liu aloka ba iha Asuntu Ekónomicu, tuir kedan ho Servisus Públiku Jerál. Ida-ne'e reflete orsamentu tinan kotuk nian. Alokasaun kí'ik liu mak ba Protesaun Ambientál no Rekreasau, Kultura no Relijiaun ne'ebé mak hanesan iha despeza atuál 2020 no orsamentu retifikativu 2021.

Figura 27: Komparasaun Despeza 2020, OJE Retifikativu 2021 & Proposta OJE 2022 tuir klasifikasiasaun Funsaun Governu, \$



Fontes: Ministériu Finansas, Outubru 2021

6.2 Medidas foun iha OJE 2022

Ba OJE 2022, medidas foun ne'ebé mak introdus inklui:

- Subsídui Ai-han (batar, fos, foremungu, soya no forekeli) ba funzionáriu públiku – millaun \$25
- Fundu resposta emerjénsia hasoru dezastre naturál - millaun \$15
- Fundu Investimento hodi estabelese Munisípiu foun Ataúro – millaun \$13
- Bolsa da Mae Jerasaun Foun (faze foun apoiu nutrisaun ba inan isin-rua no labarik idade ki'ik) - millaun \$13 (Ida-ne'e Governu Timor-Leste nia despeza ba projetu ne'e no Governu mós sei simu millaun \$6.4 liuhusi Apoiu Orsamentu Diretu husi Governu Austrália)
- Eleisaun Prezidensiál 2022 – millaun \$12
- Dezenvolvimentu Empreza Média Ki'ik - millaun \$5
- Akizisaun veíkulu no ekipamento ba Bombeiros hodi responde ba dezastre – millaun \$3.9
- Sensu Populasaun – millaun \$3.1
- Estabelese Sistema ID Úniku - millaun \$3
- Saláriu ba rekrutamentu foun F-FDTL hamutuk ema nain 1,200 - millaun \$1.2

6.3 Totál Despeza tuir Programa

Polítika orsamentu bazeia ba programa inisia iha tinan 2015 husi Gabinete Primeiru-Ministru ho objetivu atu fó atensaun ba Governu nia prioridades estratéjiku no administrasaun públiku. Iha marsu 2017, Roteiru Governasaun Orsamentasaun hetan aprovasaun liuhusi Rezolusaun Governu; no entre 2018 no 2019, husu liña ministériu sira atu relata sira-nia planu asaun anuál kada trimester uza estrutura orsamentasaun bazeia ba programa. Tinan 2022 mak tinan dahuluk hodi implementa orsamentu bazeia ba programa. Tan ne'e, identifika ona programa 45 ba orsamentu 2022. Programa ho orsamentu boot liu iha 2022 mak Boa Governasaun no Jestaun

Institusionál ho orsamentu total liuhusi millaun \$295; tuir kedan ho Igualdade Jéneru no Inklusaun Sosiál ho montante millaun \$203.78. Estrada no Ponte sira mak programa ne'ebé mak tuur iha pozisaun terseiru ho total orsamentu alokadu liuhusi millaun \$202. Programa seluk ho orsamentu ne'ebé mak boot inklui Saúde, Edukasauñ no Formasaun no Eletrisidade ho alokasaun orsamentu millaun \$106.78, millaun \$105.87 no millaun \$101.73 respetivamente.

Tabela 21: Programa sira ba OJE 2022 tuir Alokasaun

Programa	Alokasaun (\$)	Alokasaun (% husi OJE 2022)
510: Boa Governação e Gestão Institucional	295,787,095	17.66%
980: Igualdade de Género e Inclusão Social	203,784,892	12.17%
026: Estradas e Pontes	202,191,290	12.07%
805: Saúde	106,781,969	6.38%
979: Educação e Formação	105,871,255	6.32%
802: Eletricidade	101,730,383	6.07%
983: Investimento e Diversificação Económica	78,163,312	4.67%
366: Segurança Nacional	56,737,208	3.39%
867: Desenvolvimento e Reforço de Áreas com Tratamento Administrativo e Económico Especial	55,324,900	3.30%
023: Gestão das Finanças Públicas	45,997,258	2.75%
401: Gestão do Petróleo e dos Recursos Minerais	44,396,436	2.65%
797: Agricultura	44,313,264	2.65%
809: Aeroporto	40,141,002	2.40%
028: Desenvolvimento Rural e Urbano	37,329,261	2.23%
388: Defesa Nacional	36,558,037	2.18%
798: Água e Saneamento	29,697,017	1.77%
148: Contingência	29,500,000	1.76%
025: Descentralização Administrativa e Poder Local	24,201,199	1.44%
252: Telecomunicações	20,125,664	1.20%
400: Política Externa de Timor-Leste	19,712,155	1.18%
977: Manutenção, Reabilitação e Resposta às Estruturas Danificadas por Calamidades	17,529,207	1.05%
392: Acesso à Justiça	13,796,246	0.82%
171: Aproximação dos Serviços dos Tribunais da População	9,214,825	0.55%
159: Garantia do exercício das funções constitucionais do Parlamento	7,853,290	0.47%
439: Garantia da Liberdade de Expressão e do Acesso à Informação	7,544,999	0.45%
314: Bolsas de Estudo	6,533,064	0.39%
502: Transportes	5,501,492	0.33%
024: Cultura e Património	4,701,537	0.28%
982: Turismo	4,575,954	0.27%
313: Formação Técnica	3,567,543	0.21%
874: Portos	3,013,283	0.18%
984: Ordenamento Territorial	2,943,465	0.18%

Programa	Alokasaun (\$)	Alokasaun (% husi OJE 2022)
165: Desenvolvimento Sustentável	1,423,913	0.09%
981: Proteção e Conservação do Ambiente	1,304,696	0.08%
031: Fomento das Relações Internacionais e da Cooperação do Parlamento	1,235,259	0.07%
163: Relações Internacionais Diplomáticas	1,100,552	0.07%
304: Qualificação Profissional	1,027,800	0.06%
029: Reformas Estatais	901,560	0.05%
315: Outros Tipos de Formação	871,593	0.05%
161: Identidade Nacional	648,242	0.04%
030: Delimitação Final de Fronteiras Terrestres e Marítimas com a Indonésia	445,204	0.03%
160: Promoção de uma cultura de abertura e transparência no Parlamento	331,575	0.02%
162: Estado de Direito	254,080	0.02%
157: Direitos Humanos e Boa Governança	193,024	0.01%
152: Estabelecimento do Gabinete de Fronteiras Marítimas como um Centro de Excelência sobre Fronteiras Marítimas e Jurisdição Marítima em Timor-Leste – Economia Azul	144,000	0.01%
Grand Total	1,675,000,000	100.00%

Fontes: Ministériu Finansas, Outubru 2021

6.4 Despeza tuir Fundu

Despeza Governu Timor-Leste fahe ba iha Fundu lubun ida. Proposta repartisaun ba despeza iha 2022 fahe ba iha tabela iha karaik ne'e.

Tabla 22: Despeza tuir Fundu, milhaun \$

Despeza Governu	2022
Totál	1,675.00
CTFL	1,150.48
IF (inklui empréstimu)	332.45
HCDF	12.00
COVID	37.63
SS	58.00
RAEOA	84.44

Fontes: Ministériu Finansas, Outubru 2021.

6.4.1 Fundu Konsolidadu Timor-Leste

Fundu Konsolidadu Timor-Leste mak Governu ninia konta sentrál no inklui despeza tomak ba liña ministériu no ajénsia autónoma. Iha Fundu ne'e nia laran, despeza fahe ba iha programas 45.

Fundu ne'e la-inklui FDKH, Fundu Infraestrutura, COVID, Seguransa Sosiál no RAEOA ne'ebé mak sei apresenta iha seksaun tuir-mai ne'e.

Tabla 23: Repartisaun Despeza Fundu Konsolidadu Timor-Leste,\$

Totál Proposta Orsamentu 2022	1,150,484,879
023: Gestão das Finanças Públicas	42,967,258
024: Cultura e Património	3,748,637
025: Descentralização Administrativa e Poder Local	24,201,199
026: Estradas e Pontes	37,695,847
028: Desenvolvimento Urbano e Rural	24,949,245
029: Reformas Estatais	526,120
030: Delimitação Final de Fronteiras Marítimas e Terrestres com a Indonésia	445,204
031: Fomento das Relações Internacionais e Cooperação do Parlamento	1,235,259
148: Contingência	29,500,000
152: Estabelecimento do Gabinete de Fronteiras Marítimas como um Centro de Excelência sobre Fronteiras Marítimas e Jurisdição Marítima em Timor-Leste – Economia Azul	144,000
157: Direitos Humanos e Boa Governança	193,024
159: Garantia do exercício das funções constitucionais do Parlamento	7,853,290
160: Promoção de uma cultura de abertura e transparéncia no Parlamento	331,575
161: Identidade Nacional	648,242
162: Estado de Direito	254,080
163: Relações Internacionais Diplomáticas	1,100,552
165: Desenvolvimento Sustentável	1,423,913
171: Aproximação dos Serviços dos Tribunais da População	4,807,008
252: Telecomunicações	3,310,197
366: Segurança Nacional	50,586,776
388: Defesa Nacional	32,480,520
392: Acesso à Justiça	12,590,457
400: Política Externa de Timor-Leste	19,712,155
401: Gestão do Petróleo e dos Recursos Minerais	42,246,436
439: Garantia da Liberdade de Expressão e do Acesso à Informação	7,094,999
502: Transportes	5,101,492
510: Boa Governação e Gestão Institucional	260,959,035
797: Agricultura	38,097,059
798: Água e Saneamento	20,543,949
802: Eletricidade	89,571,533
805: Saúde	66,379,452
874: Portos	55,582
979: Educação e Formação	96,648,463
980: Igualdade de Género e Inclusão Social	140,466,520
981: Proteção e Conservação do Ambiente	1,199,023
982: Turismo	3,469,035
983: Investimento e Diversificação Económica	75,154,278
984: Ordenamento Territorial	2,793,465

Fontes: Ministériu Finansas, Outubru 2021.

6.4.2 Fundu Dezenvolvimentu Kapital Umanu (FDKU)

Fundu Dezenvolvimentu Kapital Umanu (FDKU) kria iha tinan 2011 ho objetivu principal atu dezenvolve rekursus umanus iha area prioridade estratejika sira iha lina ho Planu Estratéjiku

Dezenvolvimentu Nasional. Programa sira finansia FDKU klasifika ba iha grupu principal 4 inklui treinamentu vokasional, treinamentu tékniku, bolsa estudu no treinamentu tipu seluk.

Programa treinamentu vokasional prinsipalmente foka ba iha treinamentu ba joven sira iha lian estranjeiru atu hetan oportunidade servisu ih arai liur no mos treinamentu ba servisu iha setor industria nian. Programa treinamentu tékniku kobre atividade treinamentu iha administrasaun publiku hanesan parte husi programa dezenvolvimentu profesional atu hasae kapasidade husi funsionariu públiku sira iha diresaun hotu iha governu. Programa bolsa estudu mai ho objetivu atu hasae kunesimentu no kapasidade sira ne'ebe nesesariu ba NASAUN nia dezenvolvimentu ekonómiku no sosial. Programa ne'e kobre subvensaun no bolsa estudu ba veterano sira nia oan, funsionariu públiku, profesor sira iha universidade privadu no jovem sira ne'ebe laiha kbi'it laiha. Programa treinamentu ho tipu seluk kobre programa sira em relasaun ho peskiza, estudu, inspesaun, estajiu profesional atu promove beneficiariu bolsa estudu ne'ebe foin gradua no sira seluk.

Total orsamentu 2022 ba FDKU hamutuk millaun \$12. Montante ne'e sei finansia programa 4 FDKU nian. Programa bolsa estudu nudar programa ne'ebe hetan alokasaun orsamentu bo'ot liu iha FDKU ho total alokasaun orsamentu hamutuk millaun \$6.53 no tuir kadas ho programa treinamentu tékniku ho total osan ne'ebe aloka hamutuk millaun \$3.567; programa kualifikasiun professional (vokasional) hetan alokasaun orsamentu hamutuk millaun \$1.027 no treinamentu ho tipu seluk hetan alokasaun ho montante hamutuk \$871,593.

Tabela 24: Dezagregasaun despeza FDKU, \$

Total Proposta Orsamentu 2022	12,000,000
304: Qualificação Profissional	1,027,800
313: Formação Técnica	3,567,543
314: Bolsas de Estudo	6,533,064
315: Outros Tipos de Formação	871,593

Fonte: Ministério Finansa, Outubro 2021

6.4.3 Fundu Infraestrutura (FI)

Bazeia ba Planu Estratéjiku Dezenvolvimentu, pilar sentral ba dezenvolvimentu longo prazu ba Timor-Leste maka harí no halo manutensaun ba infraestrutura produtivu prinsipal sira atu apoia kresimentu ekonómiku sustentavel, inkluaun sosial, no promove konetividade nasional. FI establese iha tinan 2011 ho nia funsaun atu finansia projetu infraestrutura estratéjiku sira ho natureza plurianual. Desde tinan 2016, FI halo operauna hanesan ajensia autónoma ida.

VIII Governu Konstitusional define prioridade dezenvolvimentu infraestrutura sira iha área infraestrutura báziku iha setor sosial no ekonómiku. Ida ne'e inklui programa sira ba estrada, ponte, be mos no saneamento, no provizaun energia renovável (sustentável). Projeto barak completa ona iha tinan sira liu ba. Infraestrutura importante seluk sei presiza atu apoiu modernizasaun no kresimentu ekonomia Timor-Leste nian, inklui infraestrutura dijital, transporte no infraestrutura lojística ba komersiu, no mos suporta dezenvolvimentu industrial. Iha orsamentu jeral tinan 2022, FI hetan alokasaun orsamentu hamutuk millaun \$332 ho programa hamutuk 26 (inklui imprestímu). Programa Estrada no ponte nudar programa ne'ebe hetan alokasaun bo'ot liu no reprezenta 49% husi total orsamentu FI nian. Aeroporto maka

programa iha FI ne'ebe hetan alokasaun orsamentu bo'ot liu daruak ho total orsamentu alokadu hamutuk 12% husi orsamentu FI. Orsamentu restante alokadu ba programa 24 seluk iha FI.

Tabela 25: Orsamentu Fundu Infraestrutura por Programa 2022 -2026, \$

	2022	2023	2024	2025	2026
Total Jeral	332,453,139.00	1,277,358.40	689,977.75	587,178.00	216,141.72
023: Gestão das Finanças Públicas	3,030,000.00	16,920.93	18,797.82	13,187.12	6,220.70
024: Cultura e Património	950,000.00	1,164.93	240.55	-	-
026: Estradas e Pontes	164,495,443.00	396,916.54	301,952.26	111,161.19	69,013.29
028: Desenvolvimento Rural e Urbano	11,989,298.00	11,339.10	13,494.30	12,500.00	-
171: Aproximação dos Serviços dos Tribunais da População	4,407,817.00	30,507.39	11,718.72	-	-
252: Telecomunicações	16,815,467.00	18,600.00	13,725.00	5,050.00	-
366: Segurança Nacional	6,099,832.00	19,771.50	25,017.36	4,201.50	-
388: Defesa Nacional	4,077,517.00	45,997.27	60,805.48	31,989.87	12,265.47
392: Acesso à Justiça	50,000.00	130.00	20.00	-	-
401: Gestão do Petróleo e Recursos Minerais	2,150,000.00	328,281.27	257,804.43	181,346.27	81,121.20
439: Garantia da Liberdade de Expressão e do Acesso à Informação	450,000.00	350.00	21.22	-	-
502: Transportes	400,000.00	8,490.00	14,350.00	5,460.00	1,000.00
510: Boa Governança e Gestão Institucional	11,053,764.00	57,241.99	57,347.50	18,513.14	7,314.16
797: Agricultura	5,774,544.00	67,091.00	86,245.45	29,017.73	8,478.79
798: Água e Saneamento	9,150,068.00	35,696.26	41,103.41	33,955.45	3,205.45
802: Eletricidade	11,419,593.00	7,497.55	5,950.00	16,000.00	-

	2022	2023	2024	2025	2026
805: Saúde	2,777,319.00	31,235.88	30,011.40	8,631.21	3,400.00
809: Aeroporto	40,141,002.00	42,625.02	42,261.01	34,501.89	-
874: Portos	2,957,701.00	31,097.28	49,708.94	33,700.00	11,000.00
977: Manutenção, Reabilitação e Resposta às Estruturas Danificadas por Calamidades	17,529,207.00	42,602.53	12,606.00	2,828.71	-
979: Educação e Formação	7,749,407.00	49,839.62	54,983.43	32,261.53	9,186.67
980: Igualdade de Género e Inclusão Social	5,126,310.00	20,711.59	14,953.98	4,624.40	1,636.00
981: Proteção e Conservação do Ambiente	100,000.00	1,200.00	2,300.00	400.00	-
982: Turismo	1,032,500.00	713.00	-	-	-
983: Investimento e Diversificação Económica	2,576,350.00	8,487.75	14,438.00	7,848.00	2,300.00
984: Ordenamento Territorial	150,000.00	2,850.00	-	-	-

Fonte: Sekretariadu Grande Projetu, Ministériu Planeamentu no Investimentu Estratéjiku, Outubro 2021.

6.4.4 Fundu COVID-19

Ba OJE 2022, Fundu Covid-19 hetan alokasaun millaun \$37.6, nia programa uniku ma Saude. Sasukat ba tinan ida ne'e inklui provisaun fasilitade karantina millaun \$13.1, tratamentu kazu Covid-19 millaun \$9.8, buka tuir kontaktu millaun \$5.1 no vasinasaun ba prevensaun millaun \$1.8.

Table 26: Programa sira ba Orsamentu Fundu Covid-19, \$

Total Proposed 2022 Budget	37,625,198
980: Saúde	37,625,198

Fontes: Ministériu Finansa, Outobru 2021

6.4.5 Fundu Seguransa Sosial

Protesaun social kompostu hosi komponenete rua: Seguransa Social naun kontributivu (Cidadania) Seguransa Social kontributivu (Seguransa Social). Seguransa Social naun kontributivu finansia hosi transferensia administransaun central orsamentu Estadu ho ninian objetivu atu asegura nível moris minimu ba hotu-hotu atu bele garante vida favorável no atu

Iuta kontra pobreza. Seguranca social kontribuitvu asosiadu ho direitu atu simu osan benefisiu social ho deveres (kontribui ba sistema), autofinansiadu (hosi kontribuisaun social tranbalhador no empregador) no ho objetivu atu proteje trabalhador no familia hosi risku social durante vida moris, asegura protesaun aas liu. Sistema seguranca Social iha Timor Leste hari iha tinan 2008, tuir faze, tuir pilares, ho konsiderasaun realidade no kapasidade tekniku, umanu no finanseiru.

Pilar 0 nudar nivel protesaun primeiru, koresponde ba esquema seguranca social naun kontributivu, nebe fo pensaun social ba populasaun idade avansadu, atu garantia moris ida seguru no aksesu ba servisu essenciais ho karinhu, fora hosi rekursu no situasaun konaba merkadu trabalhu. Iha Timor Leste, nível protesaun kria ona iha 2008, ho apoiu subsidiu ba katus no ferik no ema ho defisiensia (SAII) (Dekretu Lei 19/2008, 19 Junhu).

Pilar 1 koresponde ba esquema seguransa social kontributivu nebe fo protesaun diak liu ba sira nebe servisu nebe kontribui ba esquema, atu garantia padraun moris wainhira tama reforma ka durante vida profisional, iha situasaun lakan rendimento hosi servisu (e.g. maternidade). Iha Timor Leste, konstrusaun nível protesaun hahu iha 2012, ho kriasaun primeiru esquema seguranca social: esquema seguranca social tradicional ba funsionariu publiku (Lei no 6/2012, 29 Janeiru). Hahu inisiu hosi esquema ne'e hanoin katak transitoriu – laiha taxa kontribuisaun nebe kria, kalkulasaun pensaun so bele kalkula tuir tempu servisu no finansia hosi orsamentu administrasaun central Estadu nian.

Iha 2016, rejime jeral foun ikus mai hetan aprovasaun (Lei 12/2016, 14 Novembro), nebe integra mos rejime jeral tradicional tuan, kontributivu ida mais efetivu, asosiadu ho direitu no benefisiu hosi dever kontribuyentes, extende protesaun ba atividades tomak hosi trabalhador setor hotu, nomos inklui protesaun paternidade no kazu asidente servisu (Ida ikus liu sei regula), konforme previstu iha lei trabalho. Regime seguranca social foun ho karater publiku, kontributoriu, mandatoriu no rejime uniku, bazeia ba prinsipi solidariedade intra no interjerasional autofinanciada no jere hamutuk. Rejime ida ne'e, "defini benefisiu" sira sei assumi risku koletivu no benefisiariu sira iha kuinhesimentu hosi inisiu, valor ba benefisiariu nebe sei hetan nebe kalkula (liu hosi formual kalkulasaun aprovado iha diploma legal), nudar kontribuisaun no benefisiu social proporcional hosi remuneratoriua nebe deklara ba seguranca social.

Ba OJE 2022, FSS iha sub programa 2:

- i) Kontribuisaun hosi estadu ba esquema seguransa sosial
- ii) Previzaun Orsamentu seguranca social iha programa igualdade jeneru no inkluzaun social ho total millaun \$58.

Tabela 27: Programa no Orsamentu Seguransa Social, \$

Total proposta Orsamentu 2022	58,000,000
980: Igualdade Jeneru no Inkluzaun Social	58,000,000

Fontes: Ministériu Finansas, Outobru 2021

6.4.6 RAEOA-ZEESM

Rejiaun Autonomu Espesial Administrativu Oe-Cusse Ambeno (RAEOA- ZEESM) hetan allokausaun millaun \$84.4. Montante ida ne'e mai husi utilizasaun balansu osan hamutuk husi tinan sira antes.

Table 28: Programa sira iha RAEOA-ZEESM, \$

Total Proposta Orsamentu 2022	84,436,784
024: Cultura e Património	2,900
028: Desenvolvimento Rural e Urbano	390,718
029: Reformas Estatais	375,440
366: Segurança Nacional	50,600
392: Acesso à Justiça	1,155,789
510: Boa Governança e Gestão Institucional	23,774,296
797: Agricultura	441,661
798: Água e Saneamento	3,000
805: Saúde	739,257
867: Desenvolvimento e Reforço de Áreas com Tratamento Administrativo e Económico Especial	55,324,900
979: Educação e Formação	1,473,385
980: Igualdade de Género e Inclusão Social	192,062
981: Proteção e Conservação do Ambiente	5,673
982: Turismo	74,419
983: Investimento e Diversificação Económica	432,684

Fontes: Ministériu Finansas, Outubru 2021

6.4.7 Alokasaun ba Liña Ministériu

Atu asegura komparasaun entre tinan sira, dadus konaba atual despezas husi Liña Ministériu sira iha 2020, no mos final 2021 no proposta orsamentu 2022 hatudu iha tabelu iha okos.

Hanesan hatudu iha montante orsamentu, wainhira foka ba despeza liña ministériu sira deit, alokasaun ida aas liu mak ba iha Enkuadramentu Institusional, tuir ho Kapital Sosial, Dezenvolvimentu Infraestrutura no Dezenvolvimentu Ekonomiku. Ida ne'e hanesan ho tinan sira antes maybe iha mudança hahu husi 2020, iha ne'ebe Kapital Sosial mak ho pursentu aas liu iha despeza atual, tuir ho Enkuadramentu Institutional, Dezenvolvimentu Infraestrutura no Dezenvolvimentu Ekonomiku.

Tabla 29: Setores PEDN no despezas atual Liña Ministériu no Aloksaun orsamentu, 2020-2022, \$

Setor PEDN	Ministériu	2020 Despeza Aktual	2021 Orsamentu Retifikativu	2022 Orsamentu Proposta
Dezenvolvimentu Ekónomiku	Ministériu Agrikultura no Peskas	7,046,584	29,479,242	21,400,322
	Ministériu do Petróleum no Rekursu Minerais	27,485,988	79,583,158	42,257,061
	Ministriu Assuntu koordenador Ekónomiku	705,976	1,993,485	1,653,170
	Ministériu Turismu, Komérsiu Indústria	4,233,652	11,230,248	13,584,356
	Sekretáriu Estadu Politika Formasaun vokasional no Empregu	3,739,372	5,927,796	4,815,221
	Sekretáriu Estadu kooperativa	2,300,860	7,137,481	4,605,547
Dezenvolvimentu Infraestrutura	Ministériu Planu no Ordenamentu	13,029,517	14,833,713	6,480,851
	Ministériu Obras Públikas	143,788,853	234,511,942	160,431,417
	Ministériu Transportes no Telekomunikasaun	6,524,745	11,806,256	8,876,153
Kuadru Insititusional	Dotasaun Governu Tomak/Dotações Para Todo O Governo	57,135,832	207,932,624	260,841,120
	Ministériu Stadu Presidensia Konsellu Ministro	3,959,663	5,022,647	4,717,347
	Ministériu Defesa inklui F-FDTL	20,908,780	37,903,143	36,461,964
	FDTL			25,527,233
	Ministériu Finansas	13,259,405	31,831,990	29,869,289
	Ministériu Negosiu Estranjeiru no koopersaun	20,003,558	26,365,811	23,533,166
	Ministériu Interior inklui PNTL	46,227,447	56,424,451	56,760,948
	PNTL			34,082,481
	Ministériu Justisa	11,666,825	14,842,589	12,506,594
	Ministériu Asuntu Parlamentar no komunikasaun, inklui SEKS	4,534,424	8,013,016	9,066,076
Kapital Sosial	Ministériu Administrasaun Estatal	14,737,606	54,010,999	33,723,731
	Primeiru Ministru	6,329,814	11,676,232	4,915,494

Setor PEDN	Ministériu	2020 Despeza Aktual	2021 Orsamentu Retifikativu	2022 Orsamentu Proposta
	Ministériu Edukasaun, Juventude no Desporto, inklui SEJD	73,980,512	106,341,251	81,708,623
	Ministériu Saude	39,978,292	56,767,506	52,113,565
	Ministériu Ensinu Superior Siensia no Kultura	5,017,234	6,133,915	5,186,739
	Ministériu Asuntu kombatentes Libertasaun Nasional	97,571,833	100,117,580	99,684,114
	Ministériu Soliedariedade Sosial no Inklusaun	53,440,106	19,942,903	22,727,705
	Sekretáriu Estadu Igualdade Jeneru no Inklusaun	933,199	2,390,650	2,027,440

Fontes: Ministériu Finansas, Outobru 2021

6.5 Alokasaun ba Munisipiu

Iha mos dadus kona-ba despeza iha nivel munisipiu, inklui Munisipál foun Atauro ne'ebe sei kria iha 2022 separadu husi Autoridade Munisipál Dili. Autoridade Munisipál Dili sei hetan alokasaun aas liu, ho 15% husi total orsamentu ba munisipiu sira. Ida ne'e redusaun husi 18% no 16% iha 2020 no 2021. Munisipál Atauro hetan alokasaun 5%. Ida ne'e alokasaun ki'ik liu iha 2022. Administrasaun Munisipál Liquica no Aileu hetan despeza atual ki'ik teb-tebes iha 2020 no dezpeza aprovaesaun final 2021.

Tabela 30: Despeza atual munisipiu no alokasaun orsamentu, 2020 – 2022, \$

Munisipiu	2020 Aktual Despezas	2021 Orsamantu Ratifikativu	2022 Proposta Orsamantu
Autoriedade Munisipiu Baucau	2,957,988	5,309,123	4,538,264
Autoriedade Munisipiu Bobonaro	2,477,479	5,002,575	4,426,163
Autoridade Municipal Dili	5,203,552	8,667,122	7,684,680
Autoridade Municipal Ermera	2,248,300	4,605,438	4,287,418
Administrasaun Munisipiu Aileu	1,641,520	3,015,344	2,811,963
Administrasaun Munisipiu Ainaro	1,866,285	3,407,826	3,051,446
Administrasaun Munisipiu Covalima	2,062,047	4,414,282	3,766,640
Administrasaun Munisipiu Lautém	2,320,098	4,157,022	3,821,889
Administrasaun Munisipiu Liquiçá	1,613,606	3,329,831	2,988,710
Administrasaun Munisipiu Manufahi	2,068,132	3,766,851	3,453,388
Administrasaun Munisipiu Manatuto	2,093,441	4,338,238	3,628,011
Administrasaun Munisipiu Viqueque	2,146,193	4,337,502	3,697,785
Munisipiu Ataúro			2,508,100

Fontes: Ministériu Finansas, Outobru 2021

7 Finansiamentu no Rekursus Externu

7.1 Definisaun Finansiamentu

Total Orsamantu despeza 2022 boot liu reseitas domestika nebe'e sei rekolha iha tinan fiscal hanesan. ida ne kontribui ba defisit fiskal laos Minarai (reseitas domestika menus despeza).Defisit ida ne'e sei finansia liu husi varios fontes: foti osan husi Fundu Petrolíferu (PF), emprestimu, uza saldo de caixa (husi fontes barak) no apoiu orsamantu diretu husi EU no Governu Australia. Foti osan husi Fundu Petrolíferu bele iha nível sustentabilidade, uza deit rendimentu Fundu nian ka bele mos foti liu nível sustentabilide. Tabela iha okos hatudu fontes Finansiamentu ho nia montante

	2020 aktual	2021 Orsmantu Ratifikativu	2022 Proposta Orsamantu	2023	2024	2025	2026
Total Finansiamen tu	429.2	1,291.8	970.0	1,975.6	1,937.0	1,498.3	1,223.7
Esesu levantamen tu husi Fundo Petroleum	342.0	829.7	488.4	1,923.1	1,900.4	1,417.5	1,168.0
Saldo Kaixa	47.1	382.3	415.1	0.0	0.0	0.0	0.0
<i>Saldo Kaixa Tezoru</i>	23.4	238.8	330.7	0.0	0.0	0.0	0.0
<i>Saldo Kaixa RAEOA ZEESM</i>	23.8	97.0	84.4	0.0	0.0	0.0	0.0
<i>Uzu saldo Devolve husi INSS</i>	0.0	35.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0
<i>Subsisdio retornu idosos</i>	0.0	7.5	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0
<i>Uso retorno mo ratória crédito BCT L</i>	0.0	4.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0
Empréstimo s (desembols os)	30.1	70.7	50.8	45.9	33.8	77.0	55.6
Apoiou Orsamentu Diretu	10.1	9.1	15.6	6.6	2.8	3.8	0.0

<i>União Europeia</i>	10.1	9.1	9.0	5.0	2.8	3.8	0.0
<i>Australia</i>	0.0	0.0	6.6	1.6	0.0	0.0	0.0

Tabela 31: Fontes Finansiamentu, 2020-2026, milaun \$

Fontes: Ministériu Finansas, Outobru 2021

7.2 RSE no Esesu Levantamento

Iha rasaun ekonomika nebe'e forte tamba sa mak halo distinsaun entre reseita no finansiamentu. Reseita domestika hetan husi impostus no taxas no enkargus husi individus ka kompanias nebe'e halo sira nia aktividades iha Timor-Leste. RSE nudar mata-dalan fiskal ida hodi asegura sustentabilidade Fundu Petrolíferu. hodi garante kontinua uzo Fundu Petrolíferuha tempu naruk. Atu mantein sustentabilidade fiskal precisa gasta deit total reseitas (Reseitas Domestika no RSE). Ida e'e hanesan sasukat ida iha nível despeza hodi hatene ho diak tendensia finansas publikas ba longo prazu. Ho nune'e, konsidera RSE hanesan parte husi reseita. Governu muda ona nia konseitu husi reseitas hodi inklui RSE atu halo klaru konaba sustentabilidade fiskal.

RSE hanesan 3% husi total Rikusoin Petrolíferu ho montante milaun \$554.1 iha tinan 2022. Ida ne'e sae oituan husi RSE iha 2021 (milaun \$547.9) tamba iha aumentu iha balansu Fundu Petrolíferu . Detalhu kona ba RSE no Rikusoin Petrolíferu bele hare iha seksaun 2.4 husi Livru ne'e.

Governu planu atu foti esesu levantamento ho montante milaun \$ 488.4 iha 2022. Ida ne'e kuaze metade husi estimativa esesu levantamento iha 2021 ho total milaun \$829.7. Ida ne'e krese hosi levantamento atual 2020 milaun \$342. Levantamento esesu ida ne'e bazeia ba Governu nia politika *front loading*. Levantamento esesu uza hodi finansia dezenvolvimentu infraestrutura no kapital umanu, nebe'e nesesariu ba kresimentu iha tempu naruk.

7.3 Uzu Fluxu de Kaixa

Total Saldo kaixa nebe'e atu uja hodi financia orsamentu 2021 hamutuk milaun \$415.5 . milaun \$330.7 mai husi saldo iha Konta Tesouro. Bele refere ba tabela iha kraik. No montante seluk milaun \$ 84.8 mai husi kaixa saldo RAEOA/ZEESM. Osan hirak ne'e sei uza hodi finansia sira nia despeza ba tinan ne'e, sei laiha transferencia foun husi Governu Sentral.

Table 32: Uza Fluxu de Kaixa, milaun \$

Total	415.15
Saldo Kaixa Tesouro	330.71
<i>FCTL</i>	274.82
<i>COVID-19</i>	40.22
<i>IF</i>	15.29
<i>FDCH</i>	0.38
<i>Institutu Nasional Seguransa Sosial (INSS)</i>	-
Saldo Kaixa RAEOA ZEESM	84.44

Fontes: Ministériu Finansas, Outobru 2021

7.4 Emprestimu

Governu atualmente sei depende ba emprestimo eksternu atu atende nia nesesidade ba emprestimo konsesional. Haktuir Planu Desenvolvimentu Estrategiku 2011-2030 no regime divida publiqua No.13/2011, objetivu principal foti osan empréstimo konsesional maka atu konstrui infraestrutura estrategiku ba desenvolvimento nasau.

7.4.1 Termus de Imprestimos

Atualmente, emprestimo eksternu maioria fornese husi banku multilateral internasional hanesan Banku Desenvolvimentu Asiatiku no Banku Mundial inklui empréstimo bilateral ida fornese husi JICA. Baseia kategoria emprestador, BDA nudar kreditor prinsipal ba TL ho nia empréstimo representa kuase 53% husi total montante empréstimo, tuir mai Banku Mundial no JICA. Termos de Emprestimo hanesan tabela tuir mai:

Tabela 33: Termos de Imprestimo

Kreditor	Moeda	Montante Original (milliaun USD)	Prazu de Karenzia (Tinan)	Amortizasaun Inisial (Tinan)	Tinan Kompleta	Taxa de Juro Ano Fiskal 2020
BDA	USD, SDR	271.65	5.3	20	2044	1.89%
BM	USD, SDR	174.20	8	20	2060	2.72%
JICA	JPY	68.72	10	20	2042	0.71%
Total		514.58				

Fontes: Ministériu Finansas, Juñu 2021.

Emprestimo sira ne'e konsesional tebes no favoralmente wainhira kompara ho kusto de oportunidade ka foti osan direita husi fundu petroleu. Vantegem principal mak kusto financiamento husi empréstimo konsesional (2.03%) agora dadauk ki'ik liu kompara ho returnu fundu petroleu (4.84%) significa katak reembolsu empréstimo iha futuru koresponde hela ho kapasidade estadu nian atu selu fila fali.

Tabela 34: Kusto Imprestimo vs Retornu Fundu Petroliferu

Deskripsiun	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020
Kusto Emprestimo (Taxa efetiva)				1.02 %	1.42 %	1.68 %	2.06 %	2.34 %	2.03 %
Retornu Historiku Fundu Petroleu	4.1%	4.4%	4.2%	3.8%	3.8%	4.4%	3.8%	4.5%	4.84 %

Fontes: Ministériu Finansas, Juñu 2021.

7.4.2 Gerensiamento de Portofolia

Gestaun divida publiqua kaer papel importante atu determina sustentabilidade ba politika fiskal. Tamba perspetiva makrofiskal ne'ebe fraku, kapasidade TL atu foti osan empréstimo atualmente klasifika menus liu kompara ho tinan uluk baseia ba avaliaasaun Artigo IV Fundu Monetariu Internasional (FMI) nebe halao iha tinan 2021, husi kategoria media ba ki'ik nebe implica ba empréstimo menus. Hanesan mos, nível risku empréstimo eksternu mos sa'e husi ki'ik ba moderadu.

Mudansa iha Nivel Diveda Eksternu

To'o fim do ano, nivel diveda eksternu aumenta ba millaun \$218.3 iha 2020 husi millaun \$192.20 iha tinan 2019 nia rohan. Aumentu 14% ida ne'e tamba iha desembolsu foun ho total millaun \$30.10 mai husi instituisaun multilateral no bilateral sira hanesan BDA, BM no JICA ba projeto sira nebe implementa tiha ona no projeto foun. Reembolsu de juros durante periode ida ne'e mos tun husi montante millaun \$3.93 ihan tinan 2019 ba millaun \$3.90 to'o tinan 2020. Montante ida ne'e relativamente ki'ik kompara ho montante diveda atualmente governu deve ba emprestador sira.

Figura 28: Nivel Diveda Eksternu, millaun \$



Fonte: Ministerio das Finansas, DNPME, Juñu 2021.

Konsiderasaun impaktu husi moras Pandemia COVID-19, partikularmente tarde iha implementasaun projeto, nune'e espektasaun desembolsu sei tun ba 27% iha 2021. Tamba ne'e espetativa ba rekoperasaun ituan iha 2022, ho projesaun ba desenbolsu sei atinji millaun \$50.81 , no estimasaun total diveda esterna mak millaun \$ 318.62 to'o rohan tinan 2022.

Indikadores Diveda

TL nia rasio ba diveda aumenta tinan ba tinan, marginalmente. Maske nune'e, diveda publiku mantein iha nível sustentável durante tinan ba tinan hatudu katak gestaun governu nian ba diveda publica lao ho diak.

Tabela 35: Indikadores Diveda Eksternu ba Perioudu 2017-2022, % husi PIB no Reseitas

	2017	2018	2019	2020	2021f	2022f
Total External Debt to GDP	6.7%	9.2%	11.9%	14.9%	18.9%	21.4%
Total Debt Service to Revenue	0.3%	0.4%	1.0%	1.1%	2.3%	2.9%
In millions of US dollars, unless otherwise indicated						
Memorandum items:						
Total external debt	107.10	145.71	192.20	218.37	281.18	318.62

	2017	2018	2019	2020	2021f	2022f
Debt Service	1.81	3.12	7.18	7.84	15.61	19.29
GDP	1590.50	1578.10	1620.00	1463.10	1491.21	1490
Revenue	671.15	741.17	716.78	726.47	680.17	673.78

Fontes: Ministériu Finansas, Juñu 2021.

Dvida Externu relasiona ho PIB – montante dvida eksternu relasiona ho PIB durante período ida ne'e relativamente ki'ik wainhira kompara ho barreira dvida no referensia estabelese iha kuadro sustentabilidade dvida ba pais ho rendimentu ki'ik. Maske rasio aumenta marginalmente husi por sento 6.7% iha tinan 2017 ba 18.9%, iha tinan 2021, ninia valor sei ki'ik liu 30%. Aumenta marginal ida ne'e tambá razaun desembolsu mos aumenta no tendensia descendente iha kresmentu PIB. Maske kresmentu PIB rekupera oituan durante tinan 2018-2019, por sentagem aumenta iha dvida eksternu sei aas liu kresmentu PIB, ho nune'e, valor porsentagem dvida eksternu relasiona ho PIB mos aumenta.

Desempeño Dvida relasiona ho Receitas – Rasio entre reembolsu dvida ho receita hahu aumenta mais dalarua husi 1.1% iha tinan 2020 to'o 2.3% iha tinan 2021. Aumenta ida ne'e prinsipalmente tamba razaun montante pagamentu reembolsu dvida aumenta enkuanto receita tu'un. Reembolsu osan inan hahu iha fulan Septembru tinan 2017 ba akordu emprestimo BDA numero 2857. Maske iha aumenta, por sentagem ide nee sei ki'ik liu husi barreira 14 porcentu.

Estimasaun kusto Reembolsu – kusto reembolsu anual kalkula ba kada emprestimu atu kobre pagamentu osan inan, taxa juro, no kusto sira seluk relasiona ho dvida ba período particular.

Tabela 36: Kustu Dividas, milhaun \$

Lender	Reembolsu Dvida	2019 Atual	2020 Atual	2021 Proj.	2022 Proj.	2023 Proj.	2024 Proj.	2025 Proj.
ADB	Principal	2.43	3.11	7.06	8.84	11.11	12.18	13.38
	Jurus	2.66	2.39	5.34	3.38	4.22	4.53	4.64
	Enkargus	0.12	0.11	0.33	0.10	0.08	0.08	0.00
WB	Principal	0.83	0.83	0.83	2.19	2.79	2.79	2.79
	Jurus	0.66	0.85	1.09	1.19	1.19	1.14	1.09
	Enkargus	0.36	0.38	0.62	0.95	1.10	1.12	1.14
JICA	Principal	0.00	0.00	0.00	2.34	2.34	2.34	2.34
	Jurus	0.09	0.15	0.29	0.29	0.28	0.27	0.25
	Enkargus	0.03	0.02	0.05	0.01	0.00	0.00	0.00

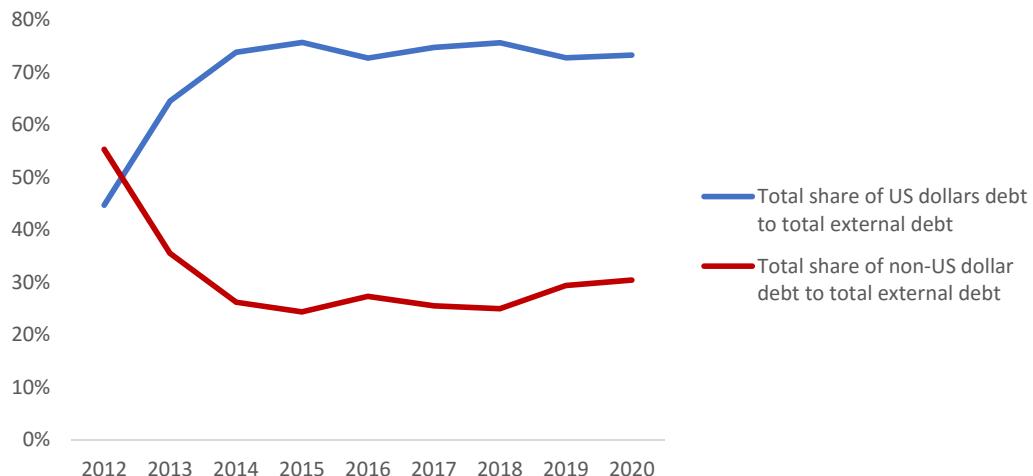
Fontes: Ministériu Ministériu Finansas, Juñu 2021..

Indikadores Risku

Risku Kambial- Haktuir nota politika emprestimu, moeda US dólar mantein nudar moeda mais dominante iha portfolio empréstimu eksternu governu nian. Ba situasaun ekonomia pais ida dominante ho dólar amerikanos, ho parte moeda US dólar boot iha portfolio 73 iha tinan 2020

proteje governu husi movementu ekstremu moeda nian. Politika atu mantein parte boot ba divida iha moeda US dólar sei kontinua minimu iha kurto no mediu prazu.

Figura 29: Divida iha dolares Amerikanus VS Divida naun-dolares Amerikanus

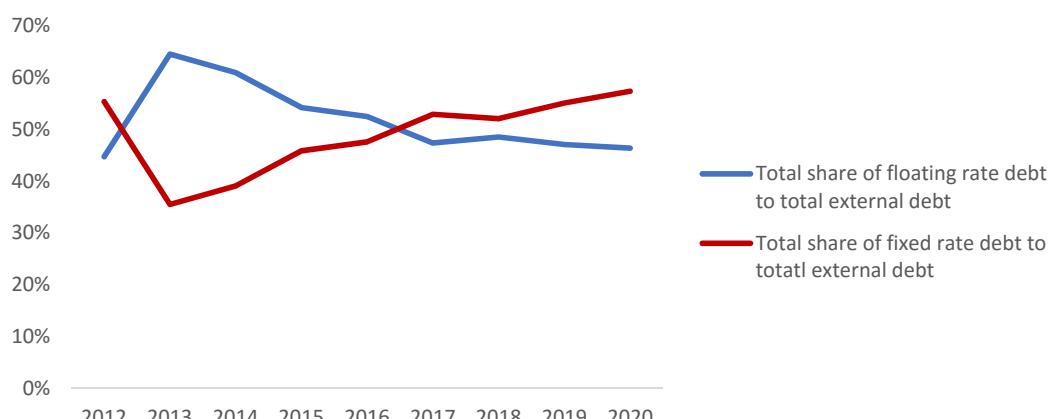


Fontes: Ministériu Finansas, Juñu 2021.

Risku Taxa Juros – Husi tinan 2013, total parte divida iha taxa da juros fixa hahu aumenta aas to’o sai maioria iha portfolio divida ba tinan 2017 no 2018 konsekutivamente. Mudansa ida ne’e akontese tambá resultado husi kapasidade governu atu jere risku taxa de juros independentemente liu husi dalan konverte prioridade ba desembolsu husi taxa variabel ba taxa fixa no konsidera mos fluktuasaun iha merkadu taxa de juros.

Espektasaun kustu empréstimo kontinua aumenta tambá agora Timor-Leste klasifika hanesan nasau kombinadu ne’be neneik sei elimina husi finansiamenu konsesional husi emprestadores sira. Atu limita eksposisaun taxa de jurus prezisa halo ekspansaun ba financiamentu konsesional husi emprestadores bilateral sira seluk.

Figura 30: Tasa Jurus Fixa vs Variavel



= Fontes: Ministériu Finansas, Juñu 2021.

7.4.3 Estatus Projetu Atual

Atualmente iha 15 projeto rodoviarius iha fase implementasaun finansia husi empréstimo konsesional nebe'e projeto 9 kompleta tiha ona. Projeto sira nee inklui estrada liga entre Tibar-Liquica/Tibar-Gleno, Manatuto-Rotunda Laclubar no koridor Natarbora, Manatuto-Baucau Solerema-Ainaro no Hera Manatuto. Projeto seluk nebe iha possibilidade bo'ot atu konklui iha tinan 2020/2021 maka estrada rotunda Tasi Tolu – Tibar, Baucau-Lautem no Maubara Karimbala + Atabae – Motaain, ho nune antes fim do ano total numeru project kompleta ona sei atinji 80% iha tinan nia rohan.

Total kontribusaun kapital husi investimentu ida nee hamutuk millaun \$429.85 nebe ho sasukat rasio total investimentu, imprestimo konsesional besik 63%. Husi por sentagem ne'e, millaun \$185.61 desembolsu tiha ona no balansu millaun \$80.79 sei gasta iha tinan 1-2 oin main tuir período konstrusaun projeto nian. Iha parte seluk, kontribusaun orsamentu estadu nian ba total kontratu konstrusaun hamutuk millaun \$163.45 ho estimasaun balansu millaun \$35.08 sei desembolsu tuir mai.

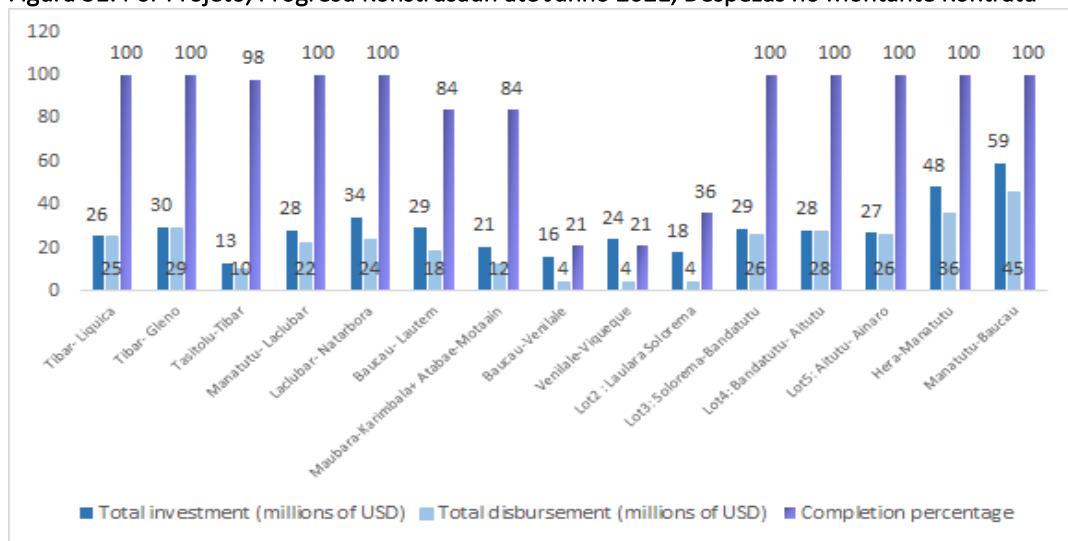
Projeto foun inklui estrada husi Gleno – Letefoho - Hatubuiliko, Bee no Saneamentu ba municipliu Baucau no Fortalesimetu Edukasaun Basika no Transformasaun (BEST). Dezafiu bot iha implementasaun projeto relasiona ho aprovasaun ba documentos salvaguarda sosial husi linha ministério inklui atraza iha lisensa ambiental no reassentamento no atrazu iha pagamento. Ba asunto ikus ne'e, nia esplika tendensia ilustrada iha grafiku iha kraik ida ne'ebe projetu nia progresu fisiku relativamente aas kompara ho montante kontratu.

Tabela 37: Total investimentu ba Konstrusaun, millaun \$

Fonte de Finansiamentu	Total Investimentu ba Konstrusaun	Despesas ate 30 Juñu 2020	Balansu Kontratu
Fundu Emprestimo	266.40	185.61	80.79
Orsamentu Estadu	163.45	128.36	35.08
Total	429.85	313.98	115.89

Fontes: Ministériu Finansas, Juñu 2021.

Figura 31: Por Projeto, Progresu Konstrusaun ate Junho 2021, Despezas no Montante Kontratu



Fontes: Ministériu Finansas, Juñu 2021.

Iha poupança ho montante millaun \$40 husi projeto sira nebe hetan finansiamentu husi BDA. Redusaun kusto hirak ne'e aumenta husi tinan ba tinan resulta husi numeru participantes iha prosesu konkursu publiku; ho ida ne'e, hatun mos presu kontratu. Ida ne'e inklui servisu kontraktor, supervizaun konsultan no empréstimo naun alokadu husi kontinjensia. Projeto Baucau-Lautem/Maubara-Karimbala/Atabae-Motain kontribui ba poupança liu millaun \$20.04 alien de projeto seluk hanesan Manatuto-Natarbora, Baucau-Viqueque, Manatuto-Baucau, no restu kontribui husi projeto Tacitolu-Tibar.

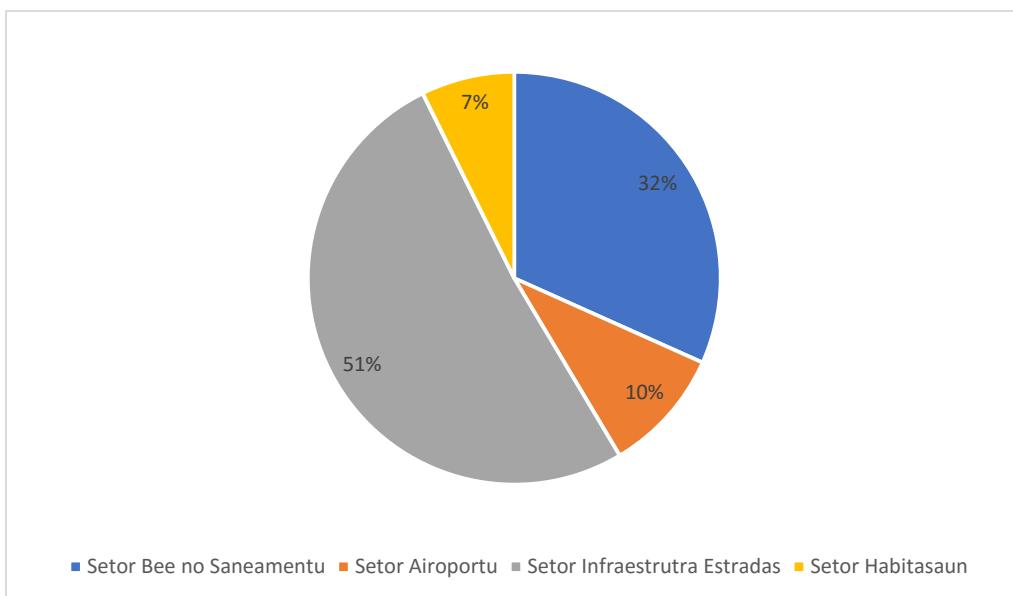
Nudar mutuario, governu bele desidi atu utiliza poupança ida ne'e ka simplesmente kansela montante ne'e baseia ba lei divida publiqua No.13/2011 no lei sira seluk. Ba objetivu ida ne'e, governu hato'o ona pedidu ba BDA atu maksimiza uzu husi poupança ida ne'e atu financia konstrusaun pontes tolu (3): Seical Bridge, Borouai causeway and Malailada causeway ho estimasaun total millaun \$14 ba estrada Baucau-Lautem no reduz presaun ba orsamento estadu. Montante balun alokadu ona ba finansia dezeňu detallu Enjineiru ba projeto estrada Seksau Lospalos-Viqueque

7.4.4 Emprestimu iha Futuru

Desenvolvimentu infraestrutura sei mantein kaer knar importante ba suksesu desenvolvimentu ekonomia NASAUN iha mediu prazu. Sektor estrategiku foun hanesan bee mos, edukasaun, telekomunikasau, eletricidade no transporte aero tenke simu finansiamentu konsesional. Sektor sira ne'e sei ajuda hasae kresimentu potensial ba aktividade ekonomia sira seluk; ho ida ne'e, hasae mos kresimentu ekonomia inklusivu no redusaun povereza.

Relasiona ho ida ne'e, tetu emprestimu annual presiza aprovasaun husi parlementu, iha konteksu Lei Orsamentu Estadu, molok implementa programa hirak ne'e. Montante sira ne'e estabelese baseia ba estimasaun kusto projeto no analisa sustentável divida. Kona ba analisa sustentável divida, baseia ba analisa internal husi MdF, ita nia nível divida eksterna relasiona ho PIB sei mantein ki'ik iha tinan 2018 ho por sentagem 9.2%. Peritu FMI kompleta konsultasaun artigu IV tinan 2019 ba TL sublinha katak nesesariu tebes atu uza efektivamente empréstimo konsesional ba kontinuasaun investimento infraestrutura. Konsidera espliksaun iha leten, governu propoin tetu Emprestimo konsesional foun ho montante millaun \$410 atu negosia iha tinan 2022.

Figura 32: Alokasaun Sektoral husi Proposta Tetu Emprestimu ba tinan 2022



Fontes: Ministériu Finansas, Juñu 2021.

7.5 Parseria Públiku-Privadu

7.5.1 Vijaun Geral Parseria Públiku-Privadu iha Timor-Leste

Tuir entendimentu geral, Parcerias Públiku Privadu (PPP) refere ba akordu entre governu ho setor privadu iha nebe setor privadu konstrui ativus infra-estruturas no fornese servisu nebe tuir lalaok tradisional fornese husi Governu. Razaun fundamental kona ba PPP iha Timor-Leste mai husi faktus katak modalidade ida ne'e potensialmente permite Governu atu hetan benefisiu husi setór privado nian espesialidade, experiensia no finansiamento nebe sei resulta iha kualidade no efisiensia nebe'e aas, nune'e mos ho risku nebe ki'ik liu ba Governu. Governu mos sei hetan benefisiu husi transferensia riskus ba parseiru privadu - pur exemplu, risku kona ba atrazu ka aumentu ba kustu konstrusaun nian. Vantajen seluk maka faktus nebe'e hatudu katak kombinasaun faze lubun ida iha prestasaun servisu infraestrutura kria insentivu diak ba kontraktor atu dezempeña tuir padraun nebe aas. Karik kontraktor nebe hanesan mos responsabiliza ba konstrusaun, operasaun no manutensaun infraestrutura ba tinan balun, nia sei iha insentivu inerente atu halo konstrusaun tuir maneiras nebe sei optimiza operasaun. Vantajen seluk bainhira procede tuir modalidade PPP hatudu katak kontratu PPP tipicamente baseia ba resultadu (output-based) no hasae valor ba osan (value-for-money) liu husi transfere risku ba setór privadu durante periodu projetu, la hanesan ho kazu konkurso tradisional nebe bain-bain baseia ba inputas (input-based). Ne'e signifika katak Governu iha certeza atu selu tuir prestasaun servisus nebe funsional tuir nesesidades socio-ekonomiku aktuais.

Timor-Leste hahu eksplora PPP nudar modalidade ida ba implementasaun projetu iha tinan 8 liu ba no estabelese kedas Políтика PPP, dekretu lei PPP no hari Unidade ida nebe'e dedikadu ba PPP iha Ministério Finansas. Políтика PPP estabelese prinsípius fundamentais PPP nian, enkuantu legislasaun hirak nebe'e estabelese (Dekretu Lei no. 42/2012 nebe'e amenda liu husi Dekretu Lei no. 02/2014 no Dekretu Lei no. 08/2014) konfirma políтика PPP nudar prosesu formal, hatur

enkuadramentu legal nebe fo dalan ba setór públiku no privadu atu sai parseirus liu husi modalidade PPP; defini papel ajensias relevantes no regula prosedimentus hirak nebe'e relasiona ho siklu projetu PPP. Esforsu hirak ne'e hotu halao hodi asegura katak projetus ho kualidade aas deit, no ho retornu sosial no ekonómiku nebe mos aas nebe'e alinha ho prioridades estratégikas governu nian mak bele konsidera ba implementasaun tuir modalidade PPP. Pur exemplu, dekretu lei PPP inklui ejigencia ida katak projetu PPP hotu tenke submete ba estudu pre-viabilidade no viabilidade nebe kompletu inklui estudu ambiental antes atu prosede ba faze aprovizionamentu.

Dekretu Lei No. 8/2014 Estipula formasaun Unidade PPP ou atualmente Diresaun Nasional PPP, diresaun ida iha Diresaun Geral Gestau no Mobilizasaun Rekursu Externa (DGGMRE) iha MoF nia okos hodi fasilita, jere no implementa siklu projetu PPP em kordenasaun ho linha ministeriais no iha Conselho de Administração de Fundo de Infraestrutura (CAFI) nia supervisaun. Papel importante ida tan husi DNPPP mak atu promove no kria ambiente para bele atrai *Investimento Direto Estrangeiro (IDE)* liu husi modalidade PPP, no iha tempo hanesan koko buka dalan atu enkoraja setor privadu local nia envolvimentu iha projetu PPP sira liu husi desenvolve politika no regulamentu nebe permite dezenvolve PPP ho eskala ki'ik no mediu. Setor ida nebe iha potensia bo'ot ba ida ne'e mak Setor Turismo.

7.5.2 Projetu PPP Existente

Agora dadaun, projetu PPP ida iha ona faze Implementasaun no Operasaun (Projetu PPP Portu Baia Tibar), ida iha faze Aprovizionamentu no Negosiasiun (Diagnostiku Mediku) no projetu seluk iha hela faze Estudo Viabilidade (Habitação Acessível, Cristo Rei no Aeroporto Internacional Presidente Nicolao Lobato). Nota katak projetu PPP aeroportu agora dadauk iha ona pazu aprovisionamentu ba faze primeiru, extensaun pista.

Projektu PPP Portu Baia Tibar (PBT)

Modalidae PPP nebe eskolha ba Projektu Portu Baia Tibar mak konsesaun durante tinan 30, inklui preparasaun desenho, finansiamentu parsial, konstrusaun, operasiona no manutensaun ba infraestrutura portu. Liu husi prosesu *International Competitive Bidding*, projetu refere manan husi konsorsiu Bollore Africa Logistic no SDV Timor Leste nebe forma Timor Port S.A. (TPSA) hanesan Konsesionaria.

Akordo Konsesaun asina iha 3 Juňu 2016 entre Governo Timor Leste no TPSA no hanesan konsesionariu, TPSA hetan tempo tinan 30 hanesan período konsesaun inklui período konstrusaun nebe hahu iha 30 Agusto 2018 no espera atu completa iha fulan Maio tinan 2022. Progresu konstrusaun to'o fim fulan Jullu 2021 atinji ona 62.26%.

Lisensa Ambiental hasai iha loron 15 Março 2018 no atualmente renova fila fali ho extensaun to'o loron 15 Março 2022. To'o agora, laiha impaktu ambiental boot ida resulta husi konstrusaun portu Tibar.

Despezas Kapital ba Faze-I kuaze millaun \$280. Konspcionario sei finansia maioria kusto liu husi patrimônio no dívida no GoTL aloka orsamentu hamutuk millaun \$129.45hanesan kontribusaun finanseiro husi GoTL nia parte (*Viability Gap Funding- VGF*) ba konspcionariu. To'o fim fulan Jullu 2021, total VGF nebe dezembolsa hamutuk millaun \$64.725. Montante nebe seidauk dezembolsa iha hela Konta Kustodia.

Osan deposita iha Konta Kustodia hetan jurus. To'o 31 Julu 2021, osan funan ne'ebe konsege hetan hamutuk **millaun \$8.632**, no deposita iha Konta Osan Funan Konta Kustodia (Escrow Interest Account). Akordu Kustodia estipula katak osan funan nebe hetan ona so bele transfere ba kofre Governu hafoin taka konta no/ka terminasaun ba Akordu Kustódia.

Diagnostiku Saúde

Implementasaun projetu “Servisu Diagnóstiku Saúde PPP” agora dadaun iha ona faze preparasaun dokumentu ba konkursu no kondisaun necesáriu seluk (p.e. estabelesimentu centru de dadus asesiveis) nudar pasu inísiu iha prosesu aprovisionamento no negosiasaun. Estudu Viabilidade no Relatorio Estrutura Transasaun hetan ona aprovasaun husi CAFI iha loron 11 Julho 2019 hafoin hetan konkordansia husi Ministériu Saúde iha fulan Junho 2019.

Relatorio Estrutura Transasaun rekomenda katak projetu melhoria servisu diagnóstiku laboratorial no imagiologia iha Hospital Nacional, Hospital Referal hotu no Sentru Saúde Komunitaria (SSK) 8 sei kobre hotu hodi atinji kobertura demanda 98.2% husi total populasaun. Tuir relatorio estudu transasaun, periodu de konsesaun rekomenda ba tinan 11 nebe kompostu husi tinan 1 ba reabilitasaun no/ka konstrusaun facilidade laboratoriu ka imagiologia iha hospital nacional, hospital referral sira no SSK no tinan 10 ba periodu operasaun. Estimasaun kona ba Governu nia kontribuisaun hamutuk millaun \$12 durante inisiu faze operasaun no sei aumenta to'o 17.9 milhoens kada tinan ba operasaun no manutensaun servisu diagnóstiku saúde.

Relatorio ne'e mos halo estimasaun katak, setór privadu sei kontribui millaun \$11 ba reabilitasaun no/ka konstrusaun facilidade sira, halo operasaun no manutensaun ba sentru laboratório no imagiologia no fornese servisu diagnóstiku ho kualidade diak ba paciente sira iha Timor-Leste. Seluk husi ida ne'e, setór privadu mos sei rekruta no treina funzionáriu ba servisu diagnóstiku, tuir regulamentu local no prática internasional sira nebe diak ba prestasaun servisu saúde. Parâmetru potensial ba tenderizaun no avaliasaun mos rekomenda ona iha relatorio Estrutura Transasaun. Maibe, projetu ne'e lao neneik no sofre atrajus husi inísiu 2020 tamba razaun lubun ida, liuliu tumba surtu moras virus Corona-19 (Covid-19). Konsidera mos katak *Financial Advisory Service Agreement* ho IFC remata ona iha Junho 2020, parte husi Governu Timor-Leste no *International Finance Corporation* (IFC) hala'o negosiasaun no konkorda atu asina ekstensaun FASA to'o fulan Junhu 2022.

Habitasau Presu Acessível

Estudo pré-viabilidade ba projetu PPP Habitasau Acessível konkluí ona, submetidu e aprovadu husi CAFI hodi prosede ba estudo viabilidade. Iha Dezembro 2020, documento *Financial Advisory Service Agreement* (FASA) assinadu entre GoTL no IFC (Cooperação Financeira Internacional). Iha Março 2021, hala'o ona reunun inisial ho IFC no sira nia konsultores. Despacho Primeiro-Ministro ba kriasaun Grupo de Trabalho ba aquisisaun rai no propriedades assinadu iha Abril 2021 ho Ministério Planeamento e Território sai nudar presidente ba Grupo de Trabalho. Iha momento neba mos, inundasaun nebe akontese iha inisiu Abril 2021 fo impaktu seriu ba lokal projetu. Nune'e IFC deside hodi halo estudu hidrogeológico adosionais no asegura doasoes husi Fundu Infraestrutura Global ba estudu refere. Kolesaun dadus due diligencia teknika, legal, financeira, ambiental e social agora dadaun hala'o hela ho relatório inicial sei submete iha trimestre 2021.

Dezenvolvimentu Aeroportu Internasional Presidente Nicolau Lobato

Haktuir desisaun Konselhu Ministrus hodi dezenvolve Aeroportu Internasional Presidente Nicolau Lobato (“Aeroporto”) liu husi modalidade PPP Híbrida – modalidade PPP ida nebe kompostu kombinasaun husi investimento iha faze inisiu husi setor publiku no faze segundu ho kontribusaun mai husi setor privadu. Implementasaun modalidade ida ne’ e ba desenvolvimentu aeroporto sei komesa ho investimento publiku liu husi kontratu Engenharia, Aprovisionamentu no Konstrusaun (Sigla iha Inglêsh- EPC) nebe sei financia ho empréstimo husi ADB. Involvimentu setor privadu sei mai iha faze proximu ho possibilidade iha nebe operador privadu sei toma konta ba faze konstrusaun ba faze segundu, operasaun no manutensaun ba servisu aeroportuarias tomak.

Estudu viabilidade ba komponentes aeroportuarius hanesan extensaun pista 2,1km, aprons, taxiways paralela parsial no torre kontrolu completa ona no iha ona negosiasaun emprestimu (ho montante total millaun \$165 nebe inklui kontrapartida husi Governu Timor-Leste) ba komponentes hirak ne’ e konklui ona iha Maio 2021. Estudos preparatorius ba desenvolvimentu Terminal no nia sub-komponentes antisipa atu inisia iha Q4 2021 no sei finansia husi fundu gratuitu millaun \$44 oferese husi Japan International Cooperation Agency (JICA) enkuantu komponentes suportas seluk sei sujeitu ba diskusaun ho Department of Foreign Affairs and Trade (DFAT) no doadores seluk. Servisus preparativus ba prosesu aprovisionamentu componentes nebe financia husi ADB no sei hahu iha tempu badak inklui Project Management Company (PSC), Design-Buid (DB) contractor no Consultant Supervision Company (CSC) lao hela no iha progresu diak.

Atu efetua gestaun teknika ba exekusaun projetu Aeroporto no aspeitu diaria projetu nian, iha proposta hodi kria Unidade Gestaun Integrada Projetu (UGIP) liu husi Decretu Governu nebe sei aprova husi Konselhu Ministrus. Elementu importante ida ba estudu preparativus mak hanesan libertasaun rai no propriedade hodi asegura alargamentu no estensaun ba pista. Komunidade nebe’ e afetadu husi projetu desenvolvimentu aeroporto presija hetan informasaun no governu sei tetu no tau matan ba kompensasaun rai, estrutura no ai horis produtivas antes sira muda ba fatin seluk. Levantamentu no verifikasiada dadus konklui ona no aprova tiha ona husi Komisaun Interministerial iha 18 Junho 2021. Ida ne’ e akontese depois esbosu primeiru ba Planu Aquijisaun Rai no Compensasaun (LACSP – sigla Ingles) publica ona iha ADB nia website iha Marsu 2021. LACSP sei atualiza baseando ba resultado husi Resettlement Cost Study (RCS) nebe sei hala’o hela husi equipa consultoria nebe’ e rekruta husi ADB.

Relaciona ho prosesu preparativus ba transasaun PPP, implementasaun ba Faze 1, milestone II ba akordu FASA ho IFC agora dadauk la’o ho diak no relatório due diligence hetan ona komentariu husi Ekipa Avaliasaun Projetu (EAP) hodi submete ba ADN hodi revê no hasai rekomendasaun antes prosede ba pagamento no servisu ba milestone proximu.

Projetu PPP Cristo Rei

Cristo Rei PPP finaliza ona estudu Pre-Viabilidade nebe’ e finansia liu husi ajudu gratuita husi programa USAID’s Turismu ba Ema Hotu (USAID’s TFA – sigla Ingles). Depois aprovasaun CAFI ba estudu Estudu pre-viabilidade completa ona iha Novembru 2020, no agora iha ona faze preparasaun Estudu Viabilidade. Koordenasaun ba estudu viabilidade kontinua halao entre USAID’s TFA, Diresaun Geral Turismu iha MTCI nia okos no DNPPP-DGGMRE. Resultadu husi estudu ida ne’ e submete ona mai Equipa Avaliasaun Projetu iha Julho 2021 no sei revê husi membro PET ba projetu. Escopu husi projetu PPP Cristo Rei sei involve operasaun no

manutensaun ba sitiu Cristo Rei ho rehabilitasaun no melhoramento ba instalasoes existentes no mos expansaun ba restorantes, paviliun no espasu verde hodi aproveita area nebe luan liu tan tamba sei muda area estasionamentu ba Area Branca. Impaktu husi pandemia Covid-19 mos konsidera ona iha Estudu Viabilidade no foti posisaun conservativu (*conservative assumption*) iha nebe assume katak rekuperasaun numeru visitantes sei fila ba numeru nebe atinji iha periodu pre-pandemia so bele akontese iha 2025. Relatoriu ne'e mos rekomenda modalidade PPP Design, Finance, Build, Operate no Transfer (DFBOT) ba projeto. Depois Estudu Viabilidade/Planu Negosiu revê ona no pontus revisaun hato'o husi PET akomoda ona, pasu tuir mai maka lori projeto Cristo Rei PPP ba CAFI atu hetan aprovasaun hodi hakat ba faze aprovisionamentu.

Projetu PPP Redesenvolvimentu Portu Dili

Portu Dili localizado iha area Dili central. Infraestrutura ne'e nudar pontu de referensia (landmark) no mos sitiu historiku nebe konstrui husi tempu Portuguesa. Tamba Portu Tibar sei tama período O&M iha tempu badak, operasaun ba terminal carga internasional sei realoka ba Tibar. Portu Dili nafatin nudar portu passageirus nebe fornese pontu desembarque no embarque ba ro ferry no mos ro cruizeiru escala iha Dili. Transferensia carga internasional no mos operasaun terminal sai ba Portu Tibar kria oportunidade hodi redesenvolve Portu Dili sai nudar sitiu icónico nebe sei aumenta interesse ba Dili nudar destinasau turistiku.

APORTIL – Ministériu Transporte no Communicasaun (MTC), DGGMRE-DNPPP no MTCI em kolaborasaun ho USAID's TFA desenvolve ona Estudu Opsoens Redesenvolvimentu ba Portu Dili ho objetivu sei reconstrui Portu ne'e ba desenvolvimentu urbanu iha area costeira ho uju mistu nebe incorpora operasaun passajeirus ho marina (fatin para ro), hotel, apartamentus no area comerciais. Desenvolvimentu ida ne'e sei konsidera karakteristiku sira hanesan Portu nudar area historiku no lokalizasaun Portu iha area central cidade hodi asegura integrasaun harmonisa entre planu ho área imediatas. Projetu PPP Redesenvolvimentu Portu Dili mos sei apresenta ba Conselho Ministros hodi determina opsaun preferidas husi Governu ba desenvolvimentu. Pasu tuir mai maka lori projeto ba CAFI hodi incorpora projeto ba Cyclo Projetu PPP no hodi estabelese PET ba projeto.

Inisiativu Foun PPP Sira

PPP Iha Area Turismu

Impaktu husi pandemia Covid-19 pertuba signifikamente economia iha mudu tomak mais fo impaktu makaas especialmente ba setor Turismu tambá restrisaun viagem no limitasaun seluk imposta hodi limita propagasaun doensa. Conselho Mundial Viagen no Turismu (World Travel and Tourism Council/WTTC - sigla Ingles) fo estimasaun katak iha fim 2020, setor Turismu representa 5.5% husi total PIB global, signifika iha redusaun makaas kompara ho nível iha 2019 nebe estimadu iha 10.4%. WTTC mos hasai estimasaun nebe kompara kampu servisu kria husi setor Turismu, enkuantu iha tinan 2019 Turismu no Viagem responsavel ba 334 milhoes empregos, iha tinan 2020, numeru ida ne'e reduz kuaze 18.5%. Durante pandemia, gastus iha setor ida ne'e mos hatudu mudança. Gastus total hatudu redusaun entre 2019 no 2020, husi USD 4,295 Billion ou USD 4.295 Trillion (iha 2019) ba USD 2,360 Billion ou USD 2.360 Trillion (iha 2020). Entre ano rua ne'e mos dadus husi WTTC hatudu mudança iha tendensia, enkuantu iha 2019 turismu internasionalis representa 28.3% ba total gastus husi turismo no viagem, iha 2020, porsaun husi turismo internacionais representa deit 18% globalmente. Tendensia ida ne'e

hatudu importância husi turismo domestico nebe robustu hodi ajuda amortese impaktu severus husi redusaun ba turismo internasional iha situsaun forsa maior hanesan pandemia.

Implikasaun sosio-ekonomika husi situsaun pandemia claro que sei naruk, mais setor Turismu iha posisaun uniku, iha nebe setor ida ne'e sei sai beneficiaria ba estabilisasaun husi situsaun pandemia no mos sei sai motor chave ba rekuperasaun ekonomika. Pandemia mos induz redusaun iha taxas de jurus longo prazu nebe bele fo termus favoravle liu ba finansiamentu projetu ho bankabilidade diak. Ba Timor Leste liu-liu, tambá Turismu identifica ona nudar copillares ba estrategia ekonomika longo prazu (ida ne'e temi klaru iha Politika Tursimu Nasional), importante investe iha setor ida ne'e hodi bele hamoris fali campu servisu no realiza potencial ba efeitus multiplicadores liu husi estimulu ba investimento no apoiu ba *supply chain*.

DNPPP-GGMRE sei kontinua kolabora ho MTCI no parseira desenvolvimentu sira hodi identifica iniciativu foun iha setor Turismu, fo prioridade ba projetu ho viabilidade diak no uja meus hanesan regime separadu ba projetu PPP eskala kiik no mediu nebe viabel no wainhira nessesariu, agrupa projetu escala kiik sira hodi melhora escala economia – hotu-hotu dentru kontekstu crisiaun rede no sinergia ho regiau vizinha inkluindu Indonesia, Darwin no seluk tan. Crisiaun regime separadu ba PPP kiik no media ne'e mos sei asegura prosedimentu nebe simples liu ba projetu kiikoan sira.

Iniciativa Foun Seluk PPP Nian

Iniciativu PPP foun sei kontinua explora iha setor potenciais seluk. Criteria ba projetu sira ne'e inkluindu:

1. Alinhamentu ho Programa no Prioridade Governu VIII nian
2. Potensial atu atinji valor ba osan diak liu
3. Preparasaun business case ba projetu idak-idak
4. Prienxe rekejitus preliminarius ba aspeitus teknikus, legais, ekonomiku, komersial, sosial no ambientais.

Enkuantu Governu nafatin fo prioridade ba iniciativu foun iha setor Turismu, projetu PPP potencial iha area seluk mos sei desenvolve. Ba oin, kolaborasaun sei kontinua ho International Finance Corporation (IFC), USAID's TFA, ADB no Banku Mundial iha nebe projetu sira iha area edukasaun no treinamento tekniku e vokasional, transporte, agrikultura no setor seluk. Lista preliminariu ba projetu PPP sira sei koordena ho ministérius relevantes antes apresenta ba CAFI hodi encaisa ba Cyclo Projeto PPP.

7.6 Apoiu Orsamentu Direta (AOD)

Governu Timor-Leste simu Apoiu Orsamentu Direta (Budget Direct Support – DBS) husi União Europeia (UE) desde tinan 2014. Akordu ikus asina iha tinan 2016 liu husi programa Fundu Dezenvolvimentu

Europeia da-11.

AOD husi UE integraduona ba OJE nunee sei tau hamutuk iha Konta Tezouru iha sistema Governu nian. Nunee AOD husi UE konsidera nudar fonte finansiamentu ida ba OJE 2022. AOD husi UE konsidera nudar fonte finansiamentu ida iha OJE 2020 tama osan ida nee tau ihasistema Governu no integra iha liña Ministérius sira nia orsamentu hodi uza ba programa

jestau finansas publika (Ministériu Finansas), Mal-nutrisaun (Ministériu Saudé), no decentralizasaun (Ministériu Administrasaun Estatal).

Iha konteksu ne'e, fundus ida ne'e diretamente apoiu ba governu iha NASAUN ne'e sem halo aloksaun. Maibe, etapa ba varaible depende ba Performansia Indikadores Principais nebe iha konkordansia entre Ministériu Finansas ho EU. Pur-entantu fundus ne'e laos seperadu ou hanesan adicional ba programa principais mMinistérius nia, maibe orsamentu refere tenki aloka klaramente tuir prioridade no planu organigrama Ministériu nian.

Total orsamentu AOD husi UE ba OJE 2022 hamutuk millaun \$8.96. Husi total ida nee, \$2,240,000 ba Ministériu Saude, \$2,800,000 ba Ministériu Administrasaun Estatal, no \$3,920,000 ba Ministériu Finansas.

Iha tinan 2021, Governu Australia komitmentu apoiu osan direta ho montante millaun \$ 8.2 hodi aloka ba tinan rua tuir mai. Fundus refere ligadu ho Planu Nasional Dezenvolvimentu Suku (PNDS) no espansaun programa asistente sosial - Bolsa Da Mae hodi inklui inan partus no Bolsa da Mae Jerasaun Foun nebe aprova husi Conselho Ministro iha fulan Fevereiro 2021.

Investimentu ba PNDS sei foka hodi suporta programa investimentu komunidade foun particularmente hodi hadia saniamentu, drainajen no kanais irasionais no rehabilitasaun estrada. Investimentu ba programa Bolsa da Mae Jerasaun Foun sei suporta direta no oferese osan direta ba beneficiarius no supota kustu operacional realijasaun programa. Indikativa aloksaun indika katak PNDS sei hetan aloksaun ho montante millaun \$3.3 iha tinan 2022 no millaun \$1.6 ba tinan 2023.

Total OAD ba finansimentu Orsamentu Jeral Estadu tinan 2022 preve ho montante millaun \$15.6.

7.7 Komprimisu Parseiru dezenvolvimentu

Parseiru Dezenvolvimentu sira relata katak komprimitidu ona hodi dezenbolsu iha tinan 2022 ho total montante projetadu millaun \$167.5. Apoiu sira ne'é provistu hetan aumentu millaun \$12.4 kompara figura dezenbolsu ba tinan 2021.

Figura 33: 2016-2022 Apoio subvensaun/la'os emprestimu husi Parseiru Dezenvolvimentu, millaun dólar Amerikanu.



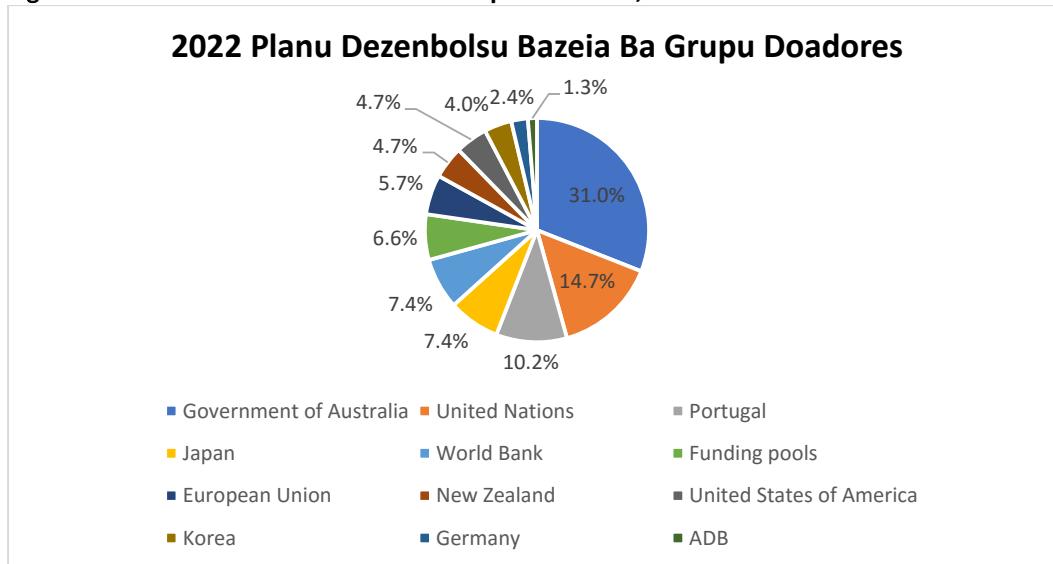
Fontes: Transparansi Portall Dudores, relatorio foti iha 28 Setembru 2021.

Ida ne'é importante hodi nota katak kalkulasaun figura sira ne'é la inklui modalidade Apoi Orsamentu Direta husi União Europeia, ho potensialidade apoiu ho montante millaun \$9.0, inklui Apoiu Orsamentu Direta (AOD) husi Governu Australia, liu husi programa PNDS & Bolsa da Mæe ho montante millaun \$6.4. Kontribuisaun sikenfikante sira ne'é la inklui iha livru orsamentu ida ne'é tambá figura sira refere inkoorpora ona iha livro orsamentu sira seluk.

Além de mos, fundus previstu plurianual antes normalmente la konfíavel, ida ne'é tamba iha razaun hirak hanesan, liu-liu tamba parseiru barak implementa programa ho orsamentu tinan ida nian (la'os plurianual). Redusaun dramátiku husi orsamentu ne'ebé hatudu iha tinan hirak tuir mai hanesan hatudu iha leten bazeia ba kolesaun dadus iha nível projeto, tamba ne'é la inklui fundus husi parseiru ne'ebé asegura ona maibe seidauk iha kompromisu ba projeto spesifiku sira ne'ebé determina ona. Ezemplu hanesan, programa husi Millennium Challenge Corporation, embora kontribuisaun sikenfikante sira ne'é husi finansiamnetu parseiru sira nian.

Iha 2022, grupu Parseiru Dezenvolvimentu lima ne'ebe maka komprimitudu atu halo dezenbolsu ho montante bot mak hanesan: Governu Australia (millaun \$54.6 ; 32.6% husi total), Nasoens Unidas (millaun \$24.8; 14.9% husi total), Portugal inklui fundu husi Camões (millaun \$18.0 ; 10.8% husi total), Japaun (millaun \$13.1 ; 7.8% husi total), no mos Uniaun Europeia (millaun \$10.1 ; 6.0% husi total). Bele refere ba parte 5 iha sumarú detallu doadores no ajensia ezekutador nian dezenbolsu sira. Importante hodi nota mos katak kalkulasaun sira ne'é la inklui Fundu Apoia Direta husi Parseiru Dezenvolvimentu sira, mak hanesan Governu Australia, atraves programa PNDS & Bolsa de Mæe, ho nian montante to'o 6.4 millaun dólares Amerikanu no mos husi Uniaun Europeia ba programa reforma Jestaun Finansas Publiqua, Desentralizasaun no programa nutrisaun, ho montante to'o millaun \$9.0.

Figura 34: Planu Dezenbolsu Bazeia ba Grupu Duadores, %



Fontes: Ministériu Finansas, Transparansia Portal External, Outubru 2021.

Figura apresenta iha ne'e la inklui programa balun finansiadu direta ne'ebe inklui ona iha orsamentu estdu. Inklui EU nian suporta iha reforma PFM, Desentralizasaun & nutirisaun ho montante besik 9 milaun Euro, & Guvernu Australia nian apoia ba programa PNDS ho montante 6.4 milaun dólares Amerikanu, & 3.4 milaun dólares Amerikanu ba programa Bolsa da Mae JF.

Tabela 38: Planu Distribuisaun tuir SDP Sub-pillar no Pillar ba tinan 2022,

Titulu Projetu	Parseiru Dezenvolvimentu	Sub-pillars PED	2022 Total USD milaun
5530-Escola Portuguesa Ruy Cinatti – Centro de Ensino e Língua Portuguesa	Portugal	Edukasaun & Trainamentu	8.4
Australia – Parseria ba Dezenvolvimentu Umanu Timor-Leste - Setor Saude	Australia	Saude	8.3
Programa Kooperasaun ONG Australia (ANCP)	Australia	<ul style="list-style-type: none"> • Agrikultura • Saude • Inkluzaun Social • Justisa • Bee & Saneamentu • Boa Governasaun & Managemantu Setor Publico • Edukasaun & Trainamentu 	7.6

Titulu Projetu	Parseiru Dezenvolvimentu	Sub-pillars PED	2022 Total USD millaun
Ai ba Futuru – Projetu Parseria Sustainabilidade ba Agroflorestal (PSAF)	GIZ & Alemaña ho Fundu husi EU	Agrikultura	7.1
Salvaguarda komunidade rural & proriedade husi dezastre naturais iha Timor-Leste	PNUD ho Fundus Klimatika verde	Dezenvolvimentu Rural	5.5
10383 - Escolas de Referência de Timor-Leste - Centros de Formação	Portugal	Edukasaun & Trainamentu	5.2
Parseria hodi hametin dezenvolvimentu Suku & Administrasaun Municipal (PARTISIPA, uluk PNDS-SP)	Australia	Dezenvolvimentu Rural	5.2
Reje ba Dezenvolvimentu	Australia	Boa Governasaun & Manajementu Setor Publico	4.9
Programa Dezenvolvimentu Polisia Timor-Leste (TLPDP)	Australia	Siguransa	3.6

Fontes: Ministériu Finansas, Setembru 2021.

Diresaun Jeral Jestaun no Mobilizasaun Rekursu Esterna ho nian kontribuisaun hodi aumenta iha modalidade Fundu Apoia Direta no mos suporta orsamentu ne'ebe akontese ona iha tinan 2022, Governu Australia sei sai hanesan parseiru bot daruak ne'ebe fo fundu direta iha orsamentu estadu. Ita espera bele kontinua no hetan aumentu iha futuru oin mai.

8 Jestaun Finansas Publiku

8.1 Saida Mak Jestaun Finansas Publika (JFP)

Jestaun Finansas Publiku refere ba Leis, regulamentu, sistema no prosesu nebe mak utiliza husi nasaun seluk (no munisipius sira) hodi mobiliza reseitas, alokasaun fundus publiku, halao despeza publiku, kalkulasaun ba fundus no rezultadu auditoria. Iha termus simples, oinsa Governu halo jestaun ba rekursu publiku. Ida ne'e inklui faze orsamentasaun, prosesu no prosedimentu relasaun ho jestaun despeza, mobilizasaun rekursu, no jestaun emprestimu. Ida ne'e mak organograma ba Governu hodi konsidera desizaun politika polika agora ho nia-potensial risku nebe sei fo implikasaun ba tempu mediu to'o longgu-prazu. Jestaun Finansas Publiku nebe forte mak esensial hodi ganha konfiansa publiku ba Governu. Jestaun Finansas Publiku nebe fraku, sei hamosu mal gastus, enkoraja korupsaun, minimiza kapasidade selu impostu, no hamosu efeitu negativu ba servisus no ekonomia, no persepsaun investores ba nasaun ida.

8.2 Matadalan Perioridade JFP Timor –Leste 2021-2023

Reforma Jestaun Finansas Publiku mak Objektivu Nasaun Timor-Leste nebe deklara no halao ona tinan hirak ikus ne'e.

Reforma Jestaun Finansas Publiku realiza ona atraves verifikasiasaun finanseira iha area Reseitas no Despezas, melhora Aprovizionamentu no haforsa desentralizasaun finanseira no Orsamentu bazeia ba Programa.

Objektivu Prinsipal husi prioridade Mapa JFP Timor-Leste mak hanesan:

- i) Hodi melhora mobilizasaun rekursus, hadia planeamentu Orsamentu, hasae dezempenhu ezekusaun orsamentu no fortalese kualidade akontabilidade, hadia prestasaun servisu no kualidade ho efikas no eficiente;
- ii) Hasae'e no hametin efisiensia no efikas patrimoniu estadu naun finanseiru tuir padraun Internasional.
- iii) Timor-Leste komprometedu melhora jestaun rekursus publiku no kontinua halao hodi hetan progresu. Hatudu ona lala'ok Timor-Leste introdus orsametasaun tuir programa , nune'e, mos TL konklui analiza despeza publiqua rua hantuk ho Banku Mundial hodi deskobre prosesu orsamentasaun nebe ladun efesiensia no oinsa atu melhora prosesu Orsamenu ho efisiensia no prestasaun servisus. Komprometedu mos hodi avansa kuandru despezas mediu prazu, finansiamentu durante tinan hira ne'e ate agora ne'e realiza ona workshop pilotu hodi ajuda liña ministériu hodi tau kustu tuir programa iha mediu prazu ho objektivu hodi aplika ba instituisaun hotu-hotu iha tinan 2023. Timor-Leste iha metas ambisiozu inklui : haforsa enkuadramentu fiskal, dezenvolve regras fiskais, hadia jestaun PPPS no reforma reseitas domestika.

8.3 Leis ba Enkuadramentu Orsamentu Jeral Estadu no Finansas Publiqua

Konselhu Ministrus enkontru iha Dezembru 2020 no Janeiru 2021 hodiaprova Dekretu Lei Kuadru Orsamentu JGeral Estadu (OJE) no Jestaun Finansas Publikas hodi apresenta iha Parlamentu. Proposta lei foun substitui lei nº 13/2009 nebe hakerek prosesus husi elaborasaun, ezekusaun, ezekusaun auditoria husi Orsamentu Jeral Estadu. Proposta lei Aprovadu iha tempu nebe hodi ezekuta OJE 2022.

Rekusus Prinsipais ba OJE foun no Lei JFP:

Proposta atual iha objektivu rua: Hamihis jestaun publika no iha tempu hanesan ,melhora tranferensia, resposabilidade, prestasaun kontas no kontrola servisus etindades husi setor administrasaun publiku. Proposta agora fasilita hodi halao alterasaun substansial iha aspektu importante sira husi kuadru fiskal no jestaun finanseiru publiku. Iha aspektu seluk nebe la presija identifika, sei halo tuir lei nebe iha.

Rekursu Prinsipal inklui:

- Konsagra orsamentu tuir programa nu'udar meiu hodi prepara no organiza Orsamentu Jeral Estadu, aumenta elementu substansias planeamentu ba faze prosesu orsamental nian.
- Adopta prosesu orsamentu “pasu rua” prosesu orsamentu, ho “Opsaun Planeamento Bo’ot” tuir aprovasaun lei orsamentu ba tetu fiskal nu’udar faze inisiu iha fulan Maio no lei Orsamentu Jeral Estadu aprovasaun alokasaun orsamentu iha fulan Outobru. Ida ne’e sei fo biban ba Parlamentu hodi fo opiniaun ba tetu fiskal orsamentu antensipa konaba limite masimu orsamentu prinsipais prioridade orsamentu, ho mesmu tempu governu planu jeral para prepara lei orsamental jeral ho detalhu. Nuné tetu orsametu no inisiu husi prosesu orsamentais, garante definisaun tetu bazeia ba evalusaun rekursus finanseiru existentes no konsidersaun sustentabilidade fiscal la signifika nesesidade no demanda husi LMs no istituisois bazeia ba demanda.
- Estabelese calendariu orsamentu foun iha fulan Maio nio antisipa data apresentasaun Lei Orsamentu Geral iha loran 15 Outubru, hodi Evita prograsaun husi Lei Orsamentaria iha tinan kotuk, ne’ebi akontese ona dala hat iha tinan neen ikus.
- Definisaun rekesitus no kontrolu balansu Orsamentu foun nomeamente despezas rekorrentes.
- Stabelese regras kona ba exekusaun husi reseitas no despezas lei Geral orsamentu sedauk aprova Husi parlamentu evitandu fundu mina rai marran lalais.

Tabela 39: Proposta Kalendariu Orsamentu no Marco Importante bazeia OJE foun no Lei JFP

Data	Kalendariu Foun
10/05	Governu apresenta grande opsaun ba Lei planeamento
30/05	Parlamentu aprova grande opsaun ba Lei planeamento
30/06	Jornada Orsamental

Data	Kalendariu Foun
15/07	Governu aprova pakote orsamentu detailhu
20/07	MF emiti sirkular preparsaun Lei Orsamentu Jeral
15/09	Governu Apro Lei Orsemntu Jeral Estadu
01/10	Government present draft General Budget Law to the Parliament Governu apresenta esvosu Lei Orsamentu Jeral ba Parlamento
15/11	Parlamento aprova Lei Orsamentu Jeral

Fontes: *Ministériu Finansas, Setembru 2021.*

Leis ba Enkudramentu Orsamentu Jeral Estadu no Finansial Publika



República Democrática de Timor-Leste

Preparadu ba Governu Repúblika Democrática
Timor-Leste husi Ministériu Finansas



MINISTÉRIU FINANSAS

Torre Ministeriu Finansas, Aitarak-Laran , Díli, Timor-Leste
Website - www.mof.gov.tl